El General Perón Otorgó Altas Distinciones a Jefes Paraguayos

(Información en la pág. TRES)

ALEMANIA OCCIDENTAL SERA REARMADA CON O SIN LA APROBACION DE FRANCIA

Dulles Acordó con Londres y Bonn Llevar Adelante el Plan de Eden

Crítica
DIOS ME PUSO SOBRE VUESTRA CIUDAD COMO A UN TABANO SOBRE UN NOBLE CABALLO PARA PICARLO Y TENERLO DESPIERTO (Sócrates)
El Diario de Buenos Aires para toda la República . Inscripto en el Registro Nacional de Propiedad Intelectual con el Nº 458.093
AÑO XLII ★ ★ BUENOS AIRES, VIERNES 17 DE SETIEMBRE DE 1954 ★ ★ Nº 14.350
5ª 40 CENTAVOS PARA TODO EL PAIS
FUNDADO POR NATALIO BOTANA EL 15 DE SEP. DE 1913



REINAS EN CRITICA. — *María Teresa Fernicola, Edith Irma Vich, Clementina Martínez, Libertad Millet, Teresa di Muro, Alicia Ferrasuolo y Martha Hilda Herrera, representantes de institutos especializados, elegidas entre 20 000 alumnas de los mismos, son las aspirantes al título de Reina de los Estudiantes, en la gran fiesta del 21 en la plaza San Martín. La elección no puede ser más reñida ni amena. Cada una de ellas tiene un tipo de belleza distinto y una atracción igualmente poderosa. Sólo es de temer que los jurados —estudiantes varones— se atrasen, por eso, en sus estudios, por amnesia poscontemplativa.*

(Información en la página DOS)

Etapa Culminante ha Sido la Reunión de Hoy con Churchill

LONDRES, 17 (UP). — El Secretario de Estado norteamericano, John Foster Dulles, dejando de lado a Francia, acordó con Alemania Occidental y Gran Bretaña seguir adelante con el plan del canciller británico Eden para el rearme de los alemanes.

El secretario de Estado manifestó que admira "grandemente la iniciativa y el vigor demostrado por Eden en buscar la solución a la grave situación" planteada por la imposibilidad de completar el plan de la mancomunidad europea de defensa.

Afirmó Dulles que ha llegado a Londres para escuchar de labios de Eden una "valuación de la situación".

Dentro del marco de la NATO y el P. de Bruselas

Dulles llegó dispuesto a dar la aprobación norteamericana al plan de Eden, para rearmar a Alemania, dentro de la Organización del Tratado del Atlántico Norte y el pacto de Bruselas.

Pasando por alto a Francia, Dulles luego de conferenciar con Adenauer en Bonn, se reunió con el primer ministro, sir Winston Churchill y Eden. Se afirma, que en la reunión de gabinete que precedió al almuerzo de Dulles con Churchill y Eden, este último declaró que la cuestión de mayor importancia para Francia es la de saber cuántas divisiones Gran Bretaña está dispuesta a mandar al continente europeo.

EE. UU. sigue deseando la colaboración de Francia

WASHINGTON, 17 (INS). — Estados Unidos está dispuesto a continuar con sus planes para la soberanía y rearme de Alemania Occidental, aunque previamente desea llegar a un acuerdo completo con Gran Bretaña y Francia.

Fuentes autorizadas manifestaron que el presidente Eisenhower —con o sin sus aliados de Europa— intenta restaurar la plena soberanía alemana. Se entiende que Foster Dulles realizó su jira por Europa con ese proyecto y habría dado plenas seguridades al canciller Adenauer, en Bonn. Idéntico propósito lo llevó a la capital británica.

Fuentes autorizadas informaron que Dulles espera que Francia actúe de acuerdo con Estados Unidos y Gran Bretaña. Al mismo tiempo, a pesar de las negativas del departamento de Estado, trascendió que Dulles no fué a París, durante su recorrido disgustado por el rechazo francés de la CED.

Dulles llegó a Londres a las 13 horas

LONDRES, 17 (UP). — El secretario de Estado norteamericano, John Foster Dulles, llegó a Londres, a las 13, hora local.

El ministro de Relaciones Exteriores británico, Anthony Eden, de vuelta de su viaje por Europa, recibió a Dulles en el aeropuerto de Londres.

"La comunidad atlántica y Europa en apuros"

LONDRES, 17 (AFP). — "La comunidad del Atlántico y Europa se encuentran ante una situación grave a raíz del fracaso de la CED, y por el hecho de que no se ha logrado concretar su formación", dijo el secretario de Estado norteamericano, Sr. John Foster Dulles en una breve declaración a la prensa a su llegada a Londres.

Siguió diciendo el señor Foster Dulles que: "La CED ha sido en todo momento considerada como un elemento esencial de la NATO, y en consecuencia, he venido a Inglaterra para consultar a sir Winston Churchill y al señor Eden, acerca de los medios por los cuales se podrá hacer frente a esa situación.

Elogio a la labor cumplida por el canciller Eden

"Nosotros en los Estados Unidos, hemos admirado mucho el espíritu de iniciativa y el vigor con el cual el señor Eden ha emprendido los trabajos de exploración tendientes a lograr una solución.

"Yo he venido aquí para tener conocimiento de los resultados de esa encuesta, así como del punto de vista de Gran Bretaña acerca de ese particular.

"Mi presencia en Londres ilustra una vez más la fe que tienen los norteamericanos en el principio de la solidaridad angloamericana en cuanto a los problemas que se presentan ante los dos países".

Comenzaron las negociaciones en el Foreign Office

LONDRES, 17 (AFP). — Han dado comienzo esta tarde en el Foreign Office las conversaciones entre el secretario de Estado norteamericano, doctor Dulles y el señor Eden y los expertos británicos.

Del lado británico, el jefe del Foreign Office, es asistido por sir Ivone Kirkpatrick, sub secretario de Estado permanente al Foreign Office, y por sir Frank Roberts, subsecretario adjunto encargado de los Asuntos Alemanes. Este último acompañó al Sr. Eden en su reciente jira.

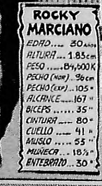
Las conversaciones anglobritánicas se iniciaron luego de un almuerzo en honor del señor Foster Dulles ofrecido en Downing Street por sir Winston Churchill, al que asistió el señor Anthony Eden. Fué un almuerzo íntimo, pues los miembros de la comitiva del señor Dulles fueron huéspedes del embajador norteamericano en Londres, sir Winthrop Aldrich en la residencia de este último.

Reunión previa del Consejo de Gabinete

LONDES, 17 (AFP). — Bajo la presidencia de sir Winston Churchill, se realizó esta mañana en la Cámara de los Comunes una reunión de Gabinete, tratándose acerca de los resultados de las recientes gestiones del señor Eden en las capitales europeas.

DE ACUERDO. — *Churchill, Dulles, Adenauer y Eden, quienes se habrían puesto de acuerdo para llevar adelante los planes sobre el rearme de Alemania Occidental*





EZZARD CHARLES
EDAD...... 33 AÑOS
ALTURA.... 180 cm
PESO ..... 87,300 K
PECHO (NOR)... 97 cm
PECHO (EXP)... 105 "
ALCANCE ..... 185 "
BICEPS ..... 38 "
CINTURA ..... 82 "
CUELLO ..... 41 "
MUSLO ..... 50 "
MUÑECA .... 18 "
ANTEBRAZO... 30 "

OTRA VEZ FRENTE A FRENTE

Aquí están los dos hombres —Rocky Marciano y Ezzard Charles— que esta noche se enfrentarán en un sensacional combate a quince vueltas, por el título mundial de los pesados, que posee el primero. En la pelea anterior, el titular de la corona ganó por puntos, pero el moreno ex campeón afirma que esta noche volverá a lucir la corona en su cabeza. La pegada tremenda de Rocky es su mejor arma para retenerla, pero Ezzard expondrá su experiencia y habilidad para reconquistarla. En el ring nos dirán, dentro de pocas horas, quién de los dos puede más

(Información en la pág. OCHO)

TOTAL ENTENDIMIENTO CON ADENAUER

"Soberanía a la Brevedad Posible"

BONN, 17 (UP). — Estados Unidos y Alemania Occidental acordaron que se debe conceder la soberanía a Alemania "a la brevedad posible" y que debe permitírsele rearmarse dentro de la estructura de la Organización del Tratado del Atlántico Norte.

El acuerdo fué anunciado por el secretario de Estado, John Foster Dulles, y el canciller alemán, Konrad Adenauer, en un comunicado conjunto leído en el aeropuerto de Wahn cuando Dulles se preparaba para partir hacia Londres, después de más de seis horas de conferencias supersecretas con Adenauer.

Principales puntos

El acuerdo establece:

1 La unión europea, "tan vital para la paz y la seguridad". Que los esfuerzos para lograrla no deben ser abandonados "debido a un solo revés".

2 Que la soberanía alemana será restaurada "a la brevedad posible".

3 Que Alemania debería participar en pie de igualdad en el sistema de seguridad colectiva.

Dulles partió para Londres, del aeropuerto de Wahn, a las 9,6, hora local.

Concesiones de Adenauer

BERLIN, 17 (AFP). — "Bonn se contenta con quinientos mil hombres", anuncia con un enorme titular de primera página el "Kurier", que aparece con licencia francesa, en un despacho de su corresponsal en Bonn, como resultado de las entrevistas entre el canciller Adenahuer y John Foster Dulles.

Según esta información, el canciller Adenauer se habría manifestado dispuesto a las siguientes limitaciones voluntarias en caso de rearme de Alemania, después de la restitución de los plenos derechos de soberanía:

1 Limitación de las fuerzas armadas alemanas a quinientos mil hombres, conforme con las convenciones del tratado de la CED. Este efectivo no podría ser reforzado sino en virtud de una decisión unánime de los miembros de la NATO.

2 La República Federal renunciaría a la fabricación de armas llamadas "ABC", es decir, armas atómicas bacteriológicas y químicas.

3 La República Federal está dispuesta a integrar en cualquier momento las fuerzas armadas alemanas en otras fuerzas armadas nacionales.

Para el caso en que la República Federal no fuera admitida plenamente en la NATO, la condición preliminar de todo rearme alemán sería la siguiente:

Las potencias occidentales deberían estar dispuestas a hacer participar al gobierno federal, por lo menos en la formulación de los planes estratégicos en el sector defensivo situado en el Báltico y los Alpes, con plena igualdad de derechos.

Dulles no irá a París

BONN, 17 (AL). — Los funcionarios norteamericanos que forman parte de la reducida comitiva del secretario de Estado de la Unión, John Foster Dulles, confirmaron hoy que aquél no podrá visitar esta vez París antes de emprender el regreso a Washington.

NO COMENTA EE. UU. EL ENSAYO ATOMICO RUSO

WASHINGTON, 17 (AL). — En círculos oficiales se declinó formular comentarios sobre el anuncio soviético de la explosión de una nueva bomba atómica.

El informe dado por la agencia noticiosa TASS anoche, decía que la nueva explosión se había desarrollado "de conformidad con el proyecto de investigaciones científicas" y serviría para estudiar los efectos de tales proyectiles en las acciones de guerra.

Tanto en el Departamento d Estado como en el de Defensa, en la Casa Blanca y en la Comisión de Energía Atómica, se declinaron formular comentarios.

AMISTAD DE LOS CAMPEONES. — *Al embarcar de regreso a los Estados Unidos, Jack Dempsey estrecha en un gran abrazo a Luis Angel Firpo, su rival en la llamada "pelea del siglo", hace 31 años. Ambos campeones quedaron desde entonces unidos por una amistad indestructible.* — *(Inf. en pág. 8)*

Continúa la Lucha en la Costa China

TAIPEI, 17 (AL). — Aviones y buques de guerra nacionalistas continuaron hoy sus operaciones de patrulla para comprobar si los comunistas se proponen iniciar la invasión de la isla de Tachen, extremo norte del sistema defensivo de las fuerzas del generalísimo Chiang Kai shek.

Cambio de frente

El teniente general Chang Yi Ting, vocero militar de China nacionalista, afirmó que la amenaza de una invasión comunista ha sido desplazada desde Quemoy hacia Tachen, situada a 385 kilómetros al sudeste de Shanghai. Agregó que los comunistas han concentrado tres cuerpos de ejército, formados por unos 72.000 combatientes, a lo largo de la costa de la provincia de Chekiang. Señaló también que el comando enemigo tiene una gran base para aviones de propulsión a reacción en Ningpo, importante puerto de esa provincia. Se estima que los nacionalistas tienen en Tachen alrededor de 22.000 combatientes.

En Quemoy, entretanto, las baterías comunistas entraron en acción durante la tarde, pero dejaron de disparar cuando los nacionalistas contestaron el fuego.

"Radio China Libre", sostenida por el gobierno de Chiang Kai-shek, ha advertido a los residentes en el territorio continental que deben alejarse de los objetivos militares.

Mendes-France Irá a N. York

PARIS, 17 (Ansa). — Se anuncia oficialmente que el primer ministro Pierre Mendes-France, ha decidido asistir a la inauguración de las sesiones de la Asamblea General de las Naciones Unidas. El primer ministro y canciller francés partirá hacia Nueva York a principios de la semana próxima.

PEDIRAN LA PENA DE MUERTE A 400 ROJOS

TEHERAN, 17 (INS). — El fiscal del ejército, M. [illegible], adelantó que pedirá la pena de muerte para 400 comunistas acusados de conspiración y que confesaron los cargos de traición maquinados contra los mismos.

Gigantesco Incendio en París: ha Destruído una Hectárea de Edificios

PARIS 17, (AFP). — Un incendio de extrema violencia devasta los grandes edificios de los establecimientos harineros Vilmorin, situados en un barrio del este de la capital. Activadas por el viento, las llamas ya destruyeron una hectárea de construcciones, mientras los bomberos de siete cuarteles combaten el siniestro sin lograr dominar el fuego pese a las numerosas líneas de mangueras. En las proximidades se encuentran los depósitos de una sociedad lechera donde están almacenados 25.000 litros de gasolina.

Uno de los mayores siniestros

PARIS 17, (AFP). — Uno de los más formidables incendios que haya visto París desde hace muchos años estalló esta mañana en los establecimiento Vilmorin, cerca de la plaza de la Nación, al este de la capital, destruyendo en pocas horas diez mil metros cuadrados de edificios. Mientras luchaban contra la gigantesca hoguera los bomberos de todos los cuarteles de París, doscientas ambulancias llegaban a los alrededores para evacuar en caso necesario a los enfermos internados en el hospital Rotschild, amenazado por las llamas. Cuatrocientos bomberos lucharon durante cinco horas para impedir que el fuego alcanzara grandes edificios vecinos y escuelas cercanas que debieron ser evacuados.

Pérdidas por 500 millones

Según los primeros cálculos, los daños producidos se elevan a 500 millones de francos. Además de los edificios fueron presa de las llamas, maquinarias de gran valor. Todo el stock de granos y semillas, ramo al que se dedicaba la empresa, los depósitos, materiales necesarios para la marcha e instalaciones quedó destruído en pocos instantes.

Dos bomberos resultaron gravemente quemados y otro herido en la lucha contra el siniestro.

HOY

La gente se preguntaba qué era eso de «Hotel Residencial» que vio en algunos anuncios y avisos de la ciudad. Era una forma de alojamiento que significaba un verdadero sacrificio económico para muchos de los que, por una razón u otra, se veían obligados a ocupar habitaciones, que tenían todas las características de un departamento. Y de ahí que, para evitar maniobras económicas [illegible] los usuarios, se ha dispuesto la caducidad de las concesiones otorgadas a dichos inmuebles, estableciéndose, además, que la Cámara de Alquileres fije el precio locativo a los actuales y futuros habitantes. Con lo cual queda resuelto otro problema relacionado con la vivienda urbana.

La proliferación de los "hoteles residenciales" iba estorbando las soluciones relacionadas con el mejor y equitativo albergue de las personas, en vez de contribuir a las mismas. Y prueba de ello es la denegación de numerosos permisos en trámite, que ha sido dispuesta simultáneamente con las resoluciones a que nos referimos, y con sujeción al nuevo régimen instaurado, que será recibido con general beneplácito y favorecerá a numerosas familias y personas.

Los animales son muy dados a los viajes. También, en las costas del bajo Paraná, por ejemplo, aparecen serpientes caídas por camalotes, pumas en las jangadas. Y del Brasil suele llegarnos alguna araña pollito, en el corazón del cacho de sabrosas bananas. Y no digamos ya, de las travesías en [illegible] costumbres impuestas por el clima y la naturaleza interviene, como la de los pájaros migratorios. Los peces son animales [illegible] y a veces entran en las corrientes subterráneas y aparecen donde menos se los espera. En [illegible] de lagunas interiores, dulces, ha sido posible encontrar especies de agua salada. Ejemplares únicos, que abren perspectivas a la curiosidad científica, ya que muestran así, que los animales dominan mejor los caminos de la tierra que nosotros mismos.

En aguas del Mosa, desembarcaron una pareja de cangrejos, grandes y fuertes, propios de los mares de la China y Amarillo. Tienen por hábito cavar galerías en las costas, lo cual produce derrumbamientos y deslizamientos de tierra. No es el caso de estos dos zapadores que han de estar absortos, quizá, en la lejana patria acuática. Pero los hombres los han destinado [illegible], vigilándolos, de paso, convenientemente. Son dos piezas vivas de museo.

Cada vez más los animales de la tierra se encuentran bajo la dominante dependencia del hombre. Los únicos que pueden eludir el dominio humano y hasta contrarrestarlo, [illegible] engendrando graves daños, son los insectos y especies pequeñas. Estos pueden viajar con toda comodidad y utilizan todos los elementos que el hombre construye para tal [illegible]. En bodegas de barcos, en aviones, en guardabarros de automóviles, en trenes, lombrices, hormigas, gorgojos, etc. emigran, cambian de residencia, prueban nuevos aires. Y le advierten al hombre que, a pesar de constituir el [illegible] animal un millón y medio, más o menos, de especies clasificadas, todos los años el número aumenta, en cantidad extraordinaria. Falta mucho por descubrir, todavía, [illegible] los nombres latinos no alcancen, en el futuro.

El 17 de setiembre de 1897 fallecía en Asunción del Paraguay —como Sarmiento— José Manuel Estrada, ingenio argentino. Estrada ejerció el periodismo iniciándose en diarios con nombres de época: "La Guirnalda", "La Novedad". Uno de los más bellos discursos de este hombre cuya ilustración, talento y dignidad civil fueron ejemplares, es el de despedida de sus alumnos. Y la escena está en uno de los bajorrelieves del pedestal de su monumento, en la plaza Lorea.

1826 El 17 de setiembre de 1826 falleció en la ciudad de Buenos Aires Feliciano Antonio de Chiclana, que había nacido en la misma ciudad en el año 1761. [illegible] Universidad de Santiago de Chile [illegible] Cuando las invasiones inglesas [illegible] Paso y Sarratea. Pasó después a desempeñar el puesto de gobernador intendente de Salta desde el cual colaboró eficientemente con el general Belgrano en la preparación de su ejército. Por azares de sus desacuerdos con Pueyrredón tuvo que emigrar a los Estados Unidos, estableciéndose en Baltimore. Pobre a más no poder, pasó a Montevideo y desde allí su esposa pidió se le permitiera residir en el país, pues se hallaba enfermo. Se le designó Mendoza. Luego se le permitió volver a Buenos Aires, circunstancia en que obtuvo su retiro. En 1818 realizó un pacto con los ranqueles. Fué uno de sus últimos servicios.

Declárase Caducas las Autorizaciones de los "Residenciales"

Algebra Primaveral: Elegir a la Reina de los Estudiantes

Plantean el Problema 7 Chicas Lindas con Agio

SIETE reinas a cual más pimpante y simpática llegaron esta mañana a CRITICA como un preaviso de la Primavera. Entre ellas se elegirá, el martes 21, en un gran acto al que asistirá el primer magistrado de la Nación, general Juan Perón, a la Reina de los Estudiantes, surgida entre nada menos que 20.000 alumnas de los institutos especializados. Cada una de ellas posee una belleza distinta, un tipo bien definido, y estudia diversa especialidad. Todas pueden aspirar por igual al título.

◆ **"Siete puñales"**

Se trata de María Teresa Fernicola, del Conservatorio Nacional de Mímica y Arte Escénico —octavo año de piano, preferencias por Bauch y Ravel—; Edith Irma Vien, del Instituto Nacional de Educación Física, tercer año, gran nadadora; Clementina Martínez, de la Escuela Nacional de Danzas, sección folklórica, garbosa morena guitarrista, que entre todos los bailes nuestros prefiere la mediacaña; Libertad Millet, de Danzas Clásicas, primer año, que aspira a resumir en sus trazos bajos futuros lo clásico y lo moderno, en una expresión característica; Teresa di Muro, del Instituto Nacional del Profesorado Secundario, tercer año de Matemáticas, con particular cariño para el teorema de Tales; Alicia Ferrazuolo, de la Escuela de Artes Plásticas, primer año de [illegible], que ama el paisaje estival y los interiores luminosos y, finalmente, Marta Hilda Herrera, de las escuelas de enseñanza especializada, segundo año de inglés, que interpretando el sentir de sus compañeras nos expresa:

—Lo digo en nombre de todas; ambiciono ser coronada el 21 por los estudiantes y por el general Perón, en una fiesta que será inolvidable.

◆ **Dura jornada**

Hasta no hace mucho, los estudiantes celebraban su día, el de la primavera, con picnics en Palermo o hacia las afueras. El programa preparado para este 21 de setiembre configura toda una jornada de dura labor. Ese día, los organizadores, por lo menos —agrupados en la Confederación Estudiantil de Institutos Especializados, CEDIE— trabajarán más que nunca.

En efecto: el acto principal, el de la coronación de la reina por el general Perón, se llevará a cabo a las 20.30, en la plaza San Martín, esquina de Santa Fe y Maipú, en un tablado especialmente construido por la Municipalidad, pero el programa de festejos, que incluye concursos de manchas al aire libre, desfiles y muchos otros espectáculos, comienza a las 8. A la coronación seguirá un acto artístico con ballet, coros y orquesta sinfónica.

Pero lo principal, ya se sabe, es la elección. (Pregúntárselo al jurado que elegirá a las siete finalistas). Contestan ellos cuando les preguntamos a ellas cómo se llaman, pero, por su parte, para saber cómo se llaman ellos —así quedaron luego de la selección— deben consultar la libreta de enrolamiento... El que lo dude, que vea las fotos.

◆ **En Santa Fe**

La llegada de la Primavera 1954 —que ya sentimos en la sangre con todo su efluvio perturbador— tendrá este año un carácter eminentemente popular y cultural. El escenario de la calle Santa Fe (que parece estar siempre en primavera), donde se desarrollarán concursos de manchas, desfile de pintorescos coches antiguos, danzas y cantos folklóricos, etc. Una verdadera consagración de la Primavera. La Confederación Estudiantil de Institutos Especializados, entidad que agrupa a los alumnos de los organismos de enseñanza dependientes de la Dirección General de Cultura del Ministerio de Educación, está a cargo de la organización de este festival de color, alegría y juventud.

En el trayecto de la calle Santa Fe que se extiende desde Callao hasta Maipú —escenario magnífico y apropiado como pocos— tendrán lugar los actos principales.

◆ **Cantos y bailes**

Hora de la Pintura ha sido denominado un concurso de manchas y croquis entre los alumnos de Bellas Artes, para el cual la Asociación Amigos de la calle Santa Fe ha instituido valiosos premios.

Desde lugares estratégicamente seleccionados, diversos coros pertenecientes a establecimientos docentes de nuestra ciudad, harán oír sus cantos en homenaje a la Diosa Primavera. Esta será llamada Hora del Canto. Un gran espectáculo de danzas clásicas y folklóricas a cargo de alumnas y alumnos de la Escuela Nacional de Danzas y del coro de alumnos del Conservatorio Nacional de Música y Arte Escénico, cerrará esta parte del programa, dedicada exclusivamente a actos culturales.



BLITZKRIEG DE BELLEZA. — Siete reinas estudiantiles que en la elección definitiva del 21 se sacarán chispas, integran esta totalitaria ofensiva de la Primavera. Cada una estudia algo distinto: pintura, música, matemáticas, inglés, educación física; pero sus compañeros varones prefieren estudiarlas a ellas, en lo que, independientemente de la marcha de sus carreras, no se equivocan

Sus Locaciones Quedarán Sujetas a la Ley 13.581

EN el día de ayer, los titulares de Interior y Justicia, Comercio y Hacienda, dictaron una resolución que resuelve la situación planteada por el funcionamiento de los llamados "residenciales". La misma tiene su origen en las informaciones producidas por la comisión de funcionarios designada el 27 de agosto último, para estudiar el funcionamiento de los edificios o locales en tales condiciones.

◆ **Vivienda permanente**

La parte explicatoria de dicha resolución incluye los siguientes considerandos:

Que entre esos inmuebles existen algunos cuyas unidades habitables tienen estructura de viviendas permanentes, pues cuentan con las dependencias y comodidades que caracterizan a éstas, sea porque fueron construidas así originariamente sea por las reformas de que fueron objeto con posterioridad.

Qué aún cuando dichos locales ofrecen en sus destinos y funcionamiento ciertas modalidades que han permitido a la autoridad municipal habilitarlos como hoteles-alojamiento, es indudable que en el hecho se han investido de características o adaptados a regímenes funcionales similares a los de las propiedades de renta, motivo por el cual se hace necesario rectificar su primitiva clasificación;

Que corresponde por ello amparar bajo el régimen de la ley sobre locaciones urbanas a los ocupantes de aquellos establecimientos que, por sus características constructivas o de funcionamiento, revisten condición de unidades de vivienda permanente, cualquiera sea la calificación con que se desenvuelvan en la actualidad;

Que tal disposición debe adoptarse por razones de orden público y con prescindencia de cualquier gestión hecha por los particulares interesados o sus representantes y sólo ha de producir efectos para el futuro;

Los ministros de Interior y Justicia, Hacienda y Comercio resuelven:

1º — La Municipalidad de la Capital Federal procederá a disponer la caducidad de la habilitación otorgada a los hoteles-alojamiento instalados en inmuebles que, constructiva o funcionalmente, están destinados a vivienda permanente, así como a archivar las solicitudes en trámite tendientes a obtener dicha habilitación.

2º) — El Ministerio de Comercio cancelará, por su parte, la inscripción del respectivo establecimiento.

3º) — La Cámara de Alquileres fija a los valores de dichos inmuebles para los actuales y futuros ocupantes, y el régimen de sus servicios complementarios, con arreglo a las disposiciones de la ley de alquileres número 13.581, modificaciones posteriores y decretos o resoluciones que la reglamentan.

4º) — A partir de la fecha, la locación de los inmuebles a que se refiere el artículo anterior se ajustará al régimen de la ley de alquileres 13.581 y quedará sujeta a las prescripciones en vigor sobre represión del agio, la especulación y los precios abusivos.

5º) — Comuníquese, publíquese, dése a la Dirección General del Registro Nacional y archívese.

Con motivo de tal resolución, la Intendencia municipal declaró caducos los permisos de habilitación de hoteles u hoteles-alojamiento acordados a los siguientes locales, que a partir de la fecha se clasificarán como casas de departamentos:

Corrientes 785, Esmeralda 872 y Gallo 1637.

Por otra resolución, la Intendencia decidió denegar los permisos solicitados para la habilitación como hoteles u hoteles-alojamiento, de los locales que a continuación se indican, los cuales quedan clasificados, asimismo, como casas de departamento a los fines de su inscripción:

Perú 1119/21, O'Higgins 1565, Posadas 1466, Talcahuano 1253, Viamonte 2769/71, Virrey Melo 2016, Pasera 183, Maipú 439, Reconquista 642, Tres de Febrero 1166, Corrientes 423, Arenales 3173, Azcuénaga 1322, Boedo 105, Juncal 2203, Laprida 1255, Pichincha 157, Posadas 1166, Reconquista 546, Uruguay 1218, Vicente López 1760/62, Ramón L. Falcón 1582, Córdoba 1184, Carlos Pellegrini 951, Córdoba 659, Ayacucho 2020, Agüero 939, Ayacucho 2082, Beruti 2357, Junín 1225, Laprida 1454, Paraguay 1983.

Tales resoluciones municipales fueron puestas inmediatamente en conocimiento de la Cámara de Alquileres y el Ministerio de Comercio.

Anhelo Agradecer a Perón, Nos Dice Edda Buding, Todo lo que Hizo por Mí

La Destacada Tenista de la U.E.S. se Refiere a su Gran Campaña en Europa

UN retorno feliz en nuestra República. Edda Buding, la extraordinaria tenista argentina, está de nuevo entre nosotros. Contenta y satisfecha por lo que hizo, y por lo que significa para ella, como experiencia, esta fructífera jira por courts europeos. Toda la juventud estudiosa del país, amalgamada en ese crisol de comprensión y realidades que es la U.E.S., obra de positivos alcances debido al genio orientador de Perón, saluda alborozada a esta representante que tanto hizo por el deporte argentino.

◆ **Espíritu deportivo**

Al margen de los triunfos logrados por nuestra compatriota, hay una dimensión espiritual que nos halaga profundamente. Edda Buding ha ganado amigos. Muchos amigos. El público, los dirigentes y sus adversarios. Todos han sabido encontrar en ella —tal como lo destacan las revistas especializadas del exterior y los cables que llegaron oportunamente—, su sentido deportivo. Esa ética proclamada por Perón y que ella supo asimilar profundamente, identificándose con las palabras del Primer Magistrado: "Cuando las delegaciones deportivas parten del país para representarnos en el exterior, les digo siempre que vayan a los campos del deporte a hacerse de un amigo y no a vencer a un adversario".

◆ **Camino triunfal**

Edda Buding ha hecho honor a la confianza que se le dispensara para representar a la Unión de Estudiantes Secundarios, rama femenina, en los principales certámenes del Viejo Mundo. Esta institución estudiantil, joven en tiempo pero madura en derroteros y normas de conducta, ha dejado huellas en Europa. Su embajadora, su simpatiquísima representante, ha seguido la senda de otros argentinos que acrecentaron con hidalguía, con capacidad, con tecnicismo, el honroso y siempre creciente historial deportivo de nuestra patria.

Por eso su retorno es motivo de alegría y satisfacción en el seno de la U. E. S. Ha vuelto Edda Buding, vale decir, una triunfadora en los courts, en los corazones y simpatías de los países en que actuó. Edda Buding ha cumplido el derrotero de la perfecta parábola deportiva.

◆ **Agradece a Perón**

Hemos visitado a la gran tenista en su domicilio de Bella Vista. Diecisiete años y una simpatía que enmarca una sonrisa amplia. Ella quiere hacernos creer —sin conseguirlo, por cierto—, que su actuación no tiene nada de extraordinario.

—Hice todo lo que estuvo dentro de mis posibilidades —nos dijo—, pero no he cumplido en la medida que se merece el deporte argentino. Quiero agradecer lo antes posible al General Perón todo lo que ha hecho por mí, que es una manera de tener confianza en la juventud argentina. La experiencia que ganamos en estas jiras habrá de fructificar pronto con muchos halagos internacionales. Lo sé, tengo plena convicción de ello. Yo sé que la U.E.S. corresponderá al permanente apoyo que se nos brinda.

◆ **Gran campaña**

Edda Buding, evidentemente, quiere disminuir los méritos acumulados desde el 20 de mayo hasta el 5 del corriente, lapso de su actuación en Europa. Pero eso es imposible. Es como querer aprisionar humo entre las manos. Hay de por medio performances de excepción. Sesenta son los partidos que ha ganado; en nueve ocasiones fué finalista de torneos; en 2 oportunidades se clasificó semifinalista y cuatro veces llegó a los cuartos de final.

Sesenta partidos ganados y frente a las mejores especialistas del mundo significan mucho. Verdaderas multitudes vieron la calidad de su estilo, que mereció el derecho de ser televisado. Muchos nombres de sus adversarias podrían mencionarse. Pero acaso basten dos para explicar el éxito de su campaña: Rita Davar, campeona de la India y Maureen Connolly, la extraordinaria campeona, por tres veces vencedora en Wimbledon, y No. 1 del ranking mundial. Frente a ellas exponiendo su calidad, su simpatía y su deseo de aprender. Su potencial en plena alza alcanzará, sin duda alguna, derroteros que la llevarán a un primer plano en el concierto mundial.

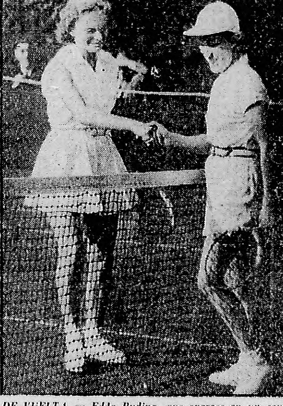
◆ **Juventud disciplinada**

Esta consagración de Edda Buding viene a confirmar, una vez más, que el deporte argentino está nutrido por una juventud consciente y disciplinada. Sin esa dualidad, sin esa norma de conducta, no se puede llegar lejos. Los hechos confirman las suposiciones previas. Nuestros representantes hacen honor en el exterior a todas las facetas de rectitud y disciplina que apuntalan la vida de los auténticos deportistas. Como Edda Buding. Fiel al prestigio nacional, a la tradición argentina, siempre apuntalando rumbos. Esos que vibran en el corazón de la Unión Estudiantes Secundarios.

En el filo de la despedida con Edda Buding —cordialidad de dos ojos mirando confiados al porvenir—, hay una afirmación que nos explica el permanente éxito de su jira:

◆ **Fiel a un precepto**

—El general Perón fué, es y será un auténtico deportista. Por eso comprende las inquietudes de todos los deportistas. Durante todo el tiempo que estuve ausente del país siempre tuve presente sus palabras: "Es fácil saber ganar, pero lo difícil es saber perder con dignidad y con honor". Yo he tratado de ser fiel a ese precepto. Si lo conseguí, he retribuido en parte la confianza que se depositó en mí. ¡Vaya si lo conseguió!



DE VUELTA. — Edda Buding, que aparece en un court de Wimbledon, en ocasión del match que disputó con la inglesa F. W. Byrne, regresó ayer a nuestro país. La simpática representante de la U.E.S. escribió un gran capítulo del tenis argentino en la confrontación internacional

Sólida Situación de la Previsión Social Municipal

EL Instituto Municipal de Previsión Social que dentro de breves días cumplirá 50 años de existencia, es uno de los establecimientos de mayor solidez entre sus similares.

Este organismo, creado en 1904, se llamó primeramente Caja Municipal de Jubilaciones, Retiros y Subsidios para los empleados de la Administración Comunal, cambiando posteriormente su denominación por la actual.

◆ **Su capital**

Este organismo cuenta con 52.[illegible] afiliados, habiéndose acordado durante el año pasado [illegible] jubilaciones y 3.495 pensiones, alcanzando el importe abonado a los mismos en 1953, la suma de pesos 142.130.484.60.

El capital del Instituto es actualmente de $ 463.700.000, teniendo invertido en préstamos personales la suma de $ 143.441.436.08; en préstamos hipotecarios 174.781.499.64; fondos públicos $ 51.641.346.65.

Destaca un Diario Italiano el Apoyo de Perón a Fangio

GENOVA, 17 (ANSA). — Con la firma de R. T. Zanetti, el "Corriere Mercantile", importante diario de Génova, de gran circulación en Italia, publica un artículo a cinco columnas dedicado a relatar la vida deportiva del automovilista argentino Juan Manuel Fangio, destacando el apoyo que en todo momento le prestó el general Perón.

En uno de los párrafos del artículo, dice su autor que "hoy, Fangio, por dos veces campeón mundial de automovilismo, es con Alberto Ascari y Nino Farina, ex campeones mundiales, uno de los mejores corredores automovilísticos del mundo". Y agrega: "Dieciocho millones de argentinos lo adoran y, emocionados, lo siguen en cada carrera a través de las verborrágicas transmisiones radiotelefónicas de los simpáticos hermanos Luis Elías y Manuel Sojit, dos extraordinarios cronistas deportivos radiofónicos.

Tras describir los primeros esfuerzos y los primeros triunfos de Fangio, señala el articulista los tropiezos con que el gran piloto argentino se topó en la iniciación de su actuación internacional y cómo, en una transmisión, el popular "Chueco" dijo: "Para mí, todo ha terminado. Dejo definitivamente Europa. Agradezco al general Perón y a Evita su apoyo. Adiós", para destacar a continuación que horas después recibía un telegrama del general Perón, que decía: "Le prohibo que deje Europa. Tiene a su disposición nuevos coches y créditos. Adelante", generoso apoyo que permitió al corredor, ya en posesión de dos Ferrari último modelo, conquistar días después el Gran Premio de Monza.

Tras relatar diversas anécdotas de la vida deportiva del gran corredor argentino, el artículo termina diciendo: "Este es el hombre que este año ha ganado cinco grandes premios sobre seis que corrió —dos con Maserati y tres con Mercedes—, logrando así su segundo campeonato mundial. Y parece sintomático que sus numerosas victorias no hayan suscitado envidiosos rencores en sus adversarios, que, por el contrario, son los primeros en rendir homenaje a su bravura, a su lealtad y a su caballerosidad".

OBRA Y AUTOR. — *El escultor Tomás de Castro, junto a la figura principal del monumento a San Martín que se levantará en fecha próxima en la plaza Eva Perón de la localidad bonaerense de Moreno, costeada por suscripción popular. Se ultiman detalles para su ubicación*

Eregirán en Moreno un Monumento a San Martín

EN la localidad bonaerense de Moreno tocan ya a su fin los detalles previos a la inauguración del monumento al general José de San Martín, que se levantará en la plaza Eva Perón. Dicha obra pertenece al escultor Tomás de Castro y mide 5 metros de altura, de los cuales tres corresponden a la figura. La plaza ha sido remodelada y urbanizada especialmente, bajo la dirección del pintor Francisco Lavecchia.

El costo de las obras, aproximadamente 350.000 pesos, se solventó por suscripción popular. El intendente, doctor Alberto Vera, presidió la Comisión Ejecutiva, secundado por el presidente del Concejo Deliberante, señor Rigoberto Segado, y un núcleo de vecinos designados al efecto.

EN S. JUAN CLAUSURAN UNA MUESTRA AVICOLA

SAN JUAN, 17 (C.). — Señalado éxito alcanzó la subasta de los productos expuestos en la Primera Muestra Cuyana de Avicultura inaugurada con motivo de los actos de homenaje a Domingo Faustino Sarmiento. Se expusieron más de 650 ejemplares por criadores de esta provincia, Mendoza, San Luis y La Rioja.

En la subasta se obtuvieron altos precios, lo que señala la calidad de los ejemplares presentados.

Al acto de clausura asistió el gobernador de la provincia, ingeniero Rinaldo Viviani, e hicieron uso de la palabra el ministro de Economía, señor Marinero, y el presidente de la Asociación Sanjuanina de Criadores de Aves, señor Antonio Ariza.

REGRESO DE EUROPA EL SR. RICARDO NORTALA

Se encuentra ya de regreso en el país el señor Ricardo Nortala, socio gerente de la Canon, fabricante de máquinas de coser quien cumpliera recientemente en Europa una jira de estudio e intercambio.



EXPOSICION PICTORICA. — En el local de la calle Paraguay 1312, la pintora Sra. Marta Spino inauguró ayer una muestra de sus obras, que merecieron los más cálidos y elogiosos comentarios

Pronuncióse la Corte Sobre el Régimen de los Peones Rurales

LOS trabajadores comprendidos en las previsiones del "estatuto del peón" no están incluídos en el régimen jubilatorio del personal de comercio, actividades afines y las civiles. Así lo ha establecido la Corte Suprema de Justicia al resolver en última instancia distintas cuestiones promovidas en otros tantos juicios en los que se ventilaba la situación de trabajadores rurales. En virtud de tales pronunciamientos quedan firmes los fallos dictados por la Cámara Nacional de Apelaciones del Trabajo por los que se revocaban las decisiones del Instituto de Previsión Social que los consideraba incluídos en el régimen de la Caja de Comercio.

◆ **Exclusiones**

Surge de lo resuelto en esas causas que se excluyen de tal régimen, en consecuencia, los integrantes del personal ocupado en tareas de clasificación, empaque y expedición de frutas de los establecimientos agrícolas donde estén las plantaciones cuya producción da lugar a las tareas. Lo mismo ocurre con respecto a los herreros, carpinteros, mecánicos, despenseros y cocineros de peones que prestan servicios en forma permanente y continua en establecimientos rurales. En lo que atañe a capataces, mayordomos y encargados, estima el alto tribunal que el problema entraña una cuestión de hecho que debe ser analizada en cada caso particular de acuerdo a las circunstancias, pues quedan incorporados como los anteriores, cuando no ejercen representación directa del empleador y se incluyen en el régimen del personal de comercio cuando la ejercen.

◆ **Disposición expresa**

En general, pues, puede decirse que para que una persona ocupada en faenas de campo —entendiéndose por tal los medios rurales, montañas, bosques o ríos— no se la considere incluída en el estatuto mencionado y sí en el régimen de la Caja de Comercio, debe mediar una disposición expresa de la ley [illegible] consagre la excepción; de otra manera, se entiende que dicho estatuto comprende a todos aquellos que en forma permanente y continuada realicen sus tareas en los establecimientos agrícolas, ganaderos o forestales y a los obreros artesanos que trabajen permanentemente en establecimientos de campo, aunque las referidas faenas participen de características comerciales o industriales.

Las causas aludidas en las que han recaído las comentadas resoluciones son las promovidas contra Jorge Pereda, "Filomena, Elio S. R. L.", Enrique Santamarina e Hijos S. R. L., Di Meo Hnos., Juan y Miguel Angel Saladino y Cía., Emilio Martínez Romero, Fruticola Río Negro S. R. L. y Compañía Frutera Sudamericana S. R. L.

Impuso la Cámara de Diputados Cinco Días de Arresto a Richter

DE acuerdo con el dictamen producido por la Comisión de Asuntos Constitucionales que estudió la cuestión de privilegio planteada con motivo del telegrama del señor Roland Richter, la Cámara de Diputados, aprobó anoche la siguiente resolución:

"Declarar que la comunicación telegráfica dirigida al señor presidente de la Honorable Cámara de Diputados el día 2 de septiembre de 1954 por don Ronald Richter, afecta las inmunidades parlamentarias con que el artículo 61 de la Constitución Nacional ampara a los miembros del Honorable Congreso y, en consecuencia, configura violación de los privilegios parlamentarios.

"Reprimir la violación de sus privilegios manteniendo en arresto al inculpado por el término de cinco días, ordenando la inmediata detención del referido señor Roland Richter y autorizando al señor presidente del Cuerpo para que dicte y adopte las disposiciones necesarias al cumplimiento de tal medida".

El señor Richter se halla alojado desde esta madrugada en una dependencia de la Cámara de Diputados, en la planta baja, en el despacho del Intendente de esa rama legislativa.

Patiño y su Esposa se Aprestan a Lograr la Custodia de su Nietita

PARIS 17, (UP). — El magnate del estaño, Antenor Patiño, y su esposa, la duquesa de Durcal, pactaron hoy una tregua, después de doce años de separación, para luchar juntos por la custodia de su nietecita.

Pedido de custodia

El pedido de custodia, elevado por la duquesa ante los tribunales franceses será visto en un juicio que se iniciará hoy a las 3 de la tarde en el tribunal del Sena, presidido por el juez Jean Ausset.

◆ **Anuncia el secuestro**

Jim Goldsmith, padre de la pequeña Isabel, de cuatro meses y medio de edad, declaró ayer que la niña había sido secuestrada. Si los Patiño logran la custodia de la criatura, la acusación de Goldsmith quedará automáticamente invalidada. La señora Patiño admitió ayer que tenía a la niña bajo su cuidado y que la acusación de "secuestro" era "estupidez".

Los abogados de los Patiño dicen que éstos están dispuestos a oponerse a cualquier cosa que pueda causar inquietud o molestias a la pequeña Isabel, ya que ésta se encuentra muy delicada. La niña pasó el primer mes de su vida en una incubadora y ahora padece anoxemia, deficiencia de oxígeno en la sangre, que requiere cuidados constantes.

Les entregó la hija

Los Patiño sostienen que Goldsmith, que se fugó con la hija de ambos el año pasado, les entregó a la niña Isabel en el mes de julio y que ellos quieren ahora lograr la sanción de los tribunales por la custodia de la pequeña.

Sus abogados sostienen que aunque Goldsmith es un buen padre para Isabel, sus frecuentes viajes de negocios hacen que no resulte apropiado "para tener completamente a su cargo la niña enferma".



ANIVERSARIO CHILENO. — En la Escuela República de Chile tuvo lugar esta mañana un acto en conmemoración de un nuevo aniversario de la independencia del país hermano. Con tal motivo, entregáronse premios a los alumnos, entre ellos a la niña Elida C. Yorio, que lo recibe en la nota gráfica

Viaja a El Callao el Buque Bahía Thetis

CALLAO, 17 (UP). — Para el próximo martes 21 se anuncia la llegada a este puerto del buque escuela de la Armada argentina Bahía Thetis, procedente de Guayaquil. El Bahía Thetis, que realiza un crucero de instrucción, permanecerá cinco días en aguas de El Callao.

EN DIEZ ESCUELAS SE INVERTIRAN $ 3.800.000.—

EVA PERON, 16 (Télam). — El gobierno de la provincia [illegible] la licitación realizada por el Ministerio de Educación para la construcción de diez escuelas en los distritos de Quilmes, Matanza y Almirante Brown. En dichas construcciones se invertirán $ 3.800.000.

HENRY HOLLAND PARTIRA MAÑANA HACIA NUESTRA CIUDAD

ASUNCION 17. (AL). — El secretario de Estado adjunto para los asuntos latinoamericanos de los Estados Unidos, señor Henry Holland, partirá mañana desde el aeropuerto de Campo Grande en viaje a Buenos Aires, dando término a su visita de tres días a esta capital.

El señor Holland inició hoy las actividades de su segundo día de permanencia en el Paraguay, recibiendo en la mañana a los periodistas de los diarios metropolitanos. En una conferencia que mantuvo en la embajada de su país se refirió extensamente al programa de ayuda que los Estados Unidos han dispuesto llevar a cabo en beneficio de los países de la América latina.

A mediodía, en la granja modelo de San Lorenzo de Campo Grande, fué servido el almuerzo que ofreció en su honor la Misión de Operaciones de los Estados Unidos, que tiene su sede en esta capital.

En horas de la tarde, mantuvo conferencias con hombres de negocio y miembros de la colectividad norteamericana.

◆ **La comitiva que lo acompaña**

El señor Holland, quien ha sido declarado huésped oficial del gobierno argentino, partirá mañana en compañía de su esposa, del señor Rollin S. Atwood, jefe de la oficina de Asuntos Sudamericanos del Departamento de Estado y del señor Jack C. Corbett, jefe de la oficina de Política Financiera y de Fomento, de la misma Secretaría de Estado.

Crea Gran Espectativa la Visita que Aloé Realizará Mañana a O'Higgins

Presidió Perón la Entrega de Distinciones a Jefes Militares Paraguayos

El Acto Tuvo Lugar en el Ministerio de Ejército

EN solemne ceremonia de confraternidad presidida por el primer magistrado, general Juan Perón, se hizo esta mañana a primera hora en el Ministerio de Ejército entrega de distinciones a los miembros de la misión militar paraguaya encabezada por el ministro de Defensa Nacional de la República del Paraguay, general Herminio Morínigo.

◆ **Autoridades presentes**

Se hallaban presentes en el salón de actos del ministerio de Ejército, los ministros de Ejército, general Franklin Lucero, y de Relaciones Exteriores y Culto, señor Jerónimo Remorino; de Defensa Nacional del Paraguay, general Herminio Morínigo; el secretario del P. E. de Defensa Nacional, general Humberto Sosa Molina; el embajador del Paraguay en nuestro país, doctor Chaves; los subsecretarios de Marina y Aeronáutica; el comandante de Operaciones Navales, el comandante en jefe de la Fuerza Aérea Argentina; el subsecretario de Ejército y altos jefes de ese ministerio; generales, almirantes y brigadieres; el jefe de la Casa Militar de la Presidencia, el jefe superior del Ceremonial del Estado, el embajador Ildefonso Cavagna Martínez y el capitán de navío Enrique Noguera Isler.

El general Perón llegó a las 7.25 a la sede del ministerio acompañado por el jefe de la Casa Militar, coronel Ernesto D'Onofrio; el edecán de servicio, teniente coronel José García Althabe, y el ayudante del presidente, capitán Alfredo Máximo Renner, siendo recibido a la entrada del edificio por el ministro de Ejército, general Lucero, a quien acompañaba el ministro de Defensa Nacional del Paraguay. En tal oportunidad rendían honores efectivos del regimiento motorizado "Buenos Aires" con bandera y banda.

◆ **Habla Lucero**

La ceremonia se inició con la ejecución de los himnos patrios de ambas naciones tras lo cual el general Lucero pronunció breves palabras.

El ministro de Ejército expresó: "Excelentísimo señor Presidente de la Nación, Excelentísimo señor embajador de la República del Paraguay, Excelentísimo señor ministro de Defensa Nacional del Paraguay, señor Canciller; camaradas del Ejército del Paraguay; camaradas de la Aviación, de la Marina y del Ejército. Nos hemos reunido aquí para cumplir un mandado del Excelentísimo señor Presidente de la Nación, quien prestigia este acto con su presencia, y para rendir un amistoso homenaje de las fuerzas armadas argentinas a las fuerzas armadas del Paraguay, en la persona de los dignos camaradas con quienes hemos tenido la oportunidad de compartir inolvidables y gratísimos momentos en las márgenes del Bajo Miriñay.

Pretendemos, camaradas paraguayos, que este acto amistoso no sea más que la continuación de aquellos actos históricos que en nuestra querida tierra ya se han realizado, cuando nuestro Presidente, el ilustre general Stroessner, otorgara el grado de general a nuestro Conductor y cuando nuestro Comandante en Jefe de todas las fuerzas le entregara su corvo al Excelentísimo señor Presidente del Paraguay, general Stroessner, para que, como lo dijo en aquel entonces, si algún día esa "noble tierra necesitara los servicios de un humilde soldado, señale que lo he de tomar para morir por vosotros".

Confiamos, camaradas paraguayos, que se han de repetir muchos actos amistosos como éste para seguir elaborándose la ya sólida cadena de solidaridad que une a nuestras dos naciones y permitidme que os manifieste, que aquí, en esta tierra argentina, los soldados paraguayos serán tratados como verdaderos hermanos nuestros, con el mismo cariño con que tratamos a nuestros hermanos, que han de encontrar nuestros mejores sentimientos y que también han de hallar abiertos nuestros corazones para brindarles lo mejor de nosotros mismos y para facilitarles, como ya he tenido oportunidad de decirlo, todo lo que podamos en bien de nuestras mejores relaciones".

Luego de darse lectura al decreto que otorgan las distinciones a los militares paraguayos, el general Franklin Lucero recordó un hecho simpático registrado en el Regimiento 4 del que fué protagonista el militar paraguayo Pérez Moreno, a quien el ministro de Ejército entregó hoy una medalla recordatoria.

◆ **Los decretos**

Acallados los aplausos con que fueran recibidas estas palabras, el ayudante del ministro de Ejército dió lectura a los decretos por los cuales se otorgan los títulos de Oficial de Estado Mayor "honoris causa" al general de división Alfredo Stroessner, presidente del Paraguay, y al general de división Herminio Morínigo, ministro de Defensa Nacional del país hermano.

◆ **Los distintivos**

De inmediato fué colocado por el general Perón en el pecho del general Morínigo, el distintivo de Oficial de Estado Mayor, entre los aplausos de la concurrencia.

Acto seguido se leyó el decreto por el cual se confiere la condecoración de la Orden al Mérito Militar, en el grado de Gran Cruz, a los generales de brigada Demetrio Cardozo, agregado militar y aeronáutico a la embajada del Paraguay en la República Argentina; Mario T. Coscia, jefe del Estado Mayor General del Comando de las Fuerzas Armadas, y Quintín L. Parini, comandante de la Primera Región Militar; la misma distinción, en el grado de Gran Oficial, a los coroneles Milcíades Ramos Giménez, oficial de Estado Mayor y profesor de la Escuela Superior de Guerra; Fortunato Barrios Acosta, oficial de Estado Mayor y jefe del IV Departamento (Transportes) del Estado Mayor; Rubén Ortiz, oficial de Estado Mayor y jefe de la Casa Militar de la Presidencia de la República del Paraguay; Juan Antonio Cáceres, comandante de Transmisión, y a los tenientes coroneles Sidulfo Pérez Moreno, secretario del Ministerio de Defensa, y Epifanio Ovando, jefe del Estado Mayor de Aeronáutica; la condecoración de la Orden al Mérito Militar en el grado de Comendador, al mayor Virgilio Candia, comandante de la División de Caballería del Ejército Paraguayo.

◆ **Las condecoraciones**

Entre largos y sostenidos aplausos, fueron entregadas las condecoraciones por el primer magistrado, general Perón, los ministros de Relaciones Exteriores y de Ejército, el secretario del P. E. de Defensa Nacional, el embajador paraguayo, los subsecretarios de Marina y Aeronáutica, y el jefe superior del Ceremonial del Estado.

◆ **Agradece Morínigo**

Finalmente, el ministro de Defensa Nacional del Paraguay, general Morínigo, expresó:

"Es verdad, mi general, que a los soldados, desde nuestra formación inicial se nos ha preparado para resistir luchas, penurias y fatigas, pero, lastimosamente, parece que esa educación militar que recibimos en las aulas, no nos ha preparado para soportar emociones espirituales".

"En la guerra soportamos muchas emociones. Vemos cuadros que posiblemente resulten indiferentes, porque para eso fuimos educados. Pero, repito, desgraciadamente —y pareciera un hecho paradojal— nosotros, que debemos estar tan fuertemente armados para todo aquello que implique actos de sacrificio —ver muertos, ver cuadros macabros—, no tenemos preparado nuestro espíritu para recibir emociones de esta naturaleza, porque son heridas que van al corazón".

"En ese sentido, mi general, quisiera que con su nobleza e inteligencia sepa interpretar nuestro estado psicológico en este momento, en el que ya ni la mente ni el corazón trabajan con tranquilidad".

◆ **Insigne honor**

"Deseo expresar, mi general, que dentro de todo guardamos un pequeño consuelo pues sabemos que estos homenajes, no vienen dirigidos a nosotros de manera personal y ni por nuestros propios méritos, sino, como muy bien lo dijera el señor ministro de Ejército, son distinciones que nosotros recibimos por nuestra condición de soldados por ser representantes del Ejército de mi patria. Puedo asegurarles que lo recibimos con toda gratitud y formulo la promesa al señor Presidente de la República y al señor ministro de Ejército, que como soldados y siguiendo la tradición invariable de nuestra conducta, no dejaremos pasar oportunidad para que estos recuerdos para el Presidente de mi Nación, el General Stroessner y para mí —el insigne honor de ser considerados Oficiales de Estado Mayor del Ejército Argentino— sean considerados como realmente merecen".

◆ **Gran gratitud**

"Es totalmente imposible enumerar todas las demostraciones de que fuimos objeto en vuestra patria, desde nuestro arribo a Monte Caseros para compartir con los camaradas argentinos sus entusiasmos de trabajar y aprender y formar así en el país hombres sanos y fuertes, hasta nuestra estada aquí en la capital, donde tantos halagos recibimos: obsequios de magníficos caballos y equinos de montar, etc., y ahora como coronación, la presente demostración que nos llena de gratitud".

"Usted, mi general, como su pueblo lo nombra, es un conductor, es un Líder, y así he dicho a los camaradas argentinos que no se han equivocado las autoridades de mi patria al designarlo como General del Ejército de mi país. En la guerra no nos fué necesario hacer ver las estrellas de la jerarquía a nuestros soldados; porque el paraguayo es de un temple tal que sigue al jefe. Pero el jefe primero ha ganado su corazón. Y precisamente quiero significar que es una honra para nosotros inscribir en el escalafón militar del ejército paraguayo el nombre del general de división D. Juan Perón, porque ha ganado el corazón de los soldados y el pueblo paraguayo; es considerado jefe del ejército paraguayo, porque ha ganado el corazón de los paraguayos".

◆ **Fiel intérprete**

"Quiero asegurarle, que, con estos camaradas, trataré de ser fiel intérprete ante nuestro Presidente de todas las distinciones y demostraciones de que ha sido objeto, con la absoluta seguridad de que él, a su vez, sabrá valorar cuanto habéis hecho por nosotros.

"Reitero a usted, mi general, nuestro reconocimiento y, faltando pocos minutos para nuestra partida, interpretando también el sentimiento de mi general Stroessner, que es un gran admirador y amigo personal suyo, deseo dejarle presente, y, por su intermedio a todos los camaradas del ejército argentino, un abrazo fuerte y fraternal del ejército y las fuerzas armadas de mi patria".

Terminadas estas palabras y cesados los aplausos, informó el general Lucero que muchos obsequios de militares argentinos habían sido enviados directamente al avión en que viajarían los militares paraguayos.

El general Perón se despidió de todos ellos y acompañado por el ministro Lucero y el general Morínigo hasta la puerta, se despidió de este último con un estrecho abrazo, dando así fin a la ceremonia.



PERON LO FELICITA. — El presidente de la República, general Perón, felicita al ministro de Defensa Nacional paraguayo poco después de ser objeto de una alta distinción en la ceremonia que se llevó a cabo en el Ministerio de Ejército

Otorgan Distinciones a Stroessner y Morínigo

EN la fecha se han dado a conocer dos decretos del Poder Ejecutivo por los que se les acuerda el título de Oficial de Estado Mayor "honoris causa", al general de división Alfredo Stroessner, presidente de la Nación de la República del Paraguay, y al general de división Herminio Morínigo, ministro de Defensa Nacional de la nación hermana.

En los considerandos de los respectivos decretos se expresa que la concurrencia a nuestro país de una destacada delegación militar paraguaya brinda una nueva oportunidd para refirmar aún más los indisolubles vínculos de amistad fraterna que unen a los miembros de las instituciones armadas de ambas naciones. Que tan grato acontecimiento es producto de los designios del ilustre soldado que preside los destinos de la nación amiga, lo que obliga al hondo reconocimiento del Ejército Argentino hacia los generales Stroessner y Morínigo, figuras descollantes de la institución armada del país amigo, lo que los hace merecedores al título máximo que se otorga en el Ejército Argentino.



OBSEQUIO A PERON. — En la caballeriza presidencial, el general Perón recibió hoy los caballos de raro pelaje que le fueran obsequiados por el duque de Luynes y su esposa, Juana Unzué Díaz de Luynes

Obsequiaron a Perón Dos Caballos Pintados

EL primer magistrado de la Nación, general Juan Perón, recibió esta mañana, en la Caballeriza presidencial ubicada en el Regimiento Nº 1 de infantería motorizada, en Palermo, el obsequio de dos ejemplares equinos pintados, por parte del duque de D'Luynes, y su esposa, Juana Unzué Díaz de D'Luynes, propietarios de la estancia San Jacinto.

◆ **Asistentes**

El jefe del Estado se hizo presente en el lugar a las 11.5, en compañía del ministro de Ejército, general Franklin Lucero; su ayudante, el capitán Alfredo Máximo Renner, y el edecán de servicio, teniente coronel José García Althabe.

En la oportunidad, el general Perón fué recibido por el subsecretario del Ministerio de Ejército, general José Embrioni; el comadante de la 1a. División Motorizada, general Isidro Terrada; el director de Remonta del Ejército, general Oscar Tesón, y el general Dalmiro J. Adaro.

Luego que el duque de D'Luynes y su esposa le presentaron su saludo, el general Perón, acompañado por las autoridades nombradas, observó, en el picadero cerrado de la Caballeriza, los dos caballos pintados, que le fueron exhibidos por el suboficial mayor Juan Esquer, encargado de la caballeriza.

◆ **Agradece el obsequio**

Luego de agradecer al duque de D'Luynes el regalo de que era objeto, el general Perón hizo que desfilaran todos los caballos de su propiedad, oportunidad en que tuvo lugar una prueba del excelente grado de preparación y destreza de los caballos Mancha, Cabeza de Pluma, Tigre, Esterlina y Cancia. Posteriormente, el general Perón se trasladó a la monturera presidencial, donde mostró a sus visitantes los distintos elementos de montar. Por último, fué servido un vino de honor en el Casino de Oficiales del Regimiento.

El general Perón se retiró del lugar a las 12.50, en compañía de las autoridades ya mencionadas.

CUMPLE 9 AÑOS UNA INSTITUCION FEMENINA

Mañana se celebrará el 9º aniversario de la fundación de la Asociación Cruzada de la Mujer Argentina, que preside la señora María B. Pita de Cornejo, con una reunión de camaradería que se realizará, a las 18.30, en la sede central, Pozos 246, primer piso.

Presidirá una Entusiasta Concentración de Agrarios

EVA PERON (Bs. As.), 17 (De nuestra agencia). — Mañana, como hemos venido anunciando, el gobernador de la provincia, señor Aloé, se trasladará en avión a la localidad de O'Higgins, partido de Chacabuco, donde presidirá una serie de actos, entre ellos, la inauguración de un monumento al Libertador coincidiendo esta ceremonia, con la celebración de un nuevo aniversario de la independencia de la República de Chile, y, también, una concentración de productores, que responde a la campaña del gobierno bonaerense en favor de la incrementación de la producción agropecuaria.

◆ **Los actos**

El primer mandatario provincial arribará a la citada localidad de O'Higgins, a las 9.30 horas, donde lo aguardarán altas autoridades provinciales y locales. Posteriormente, el gobernador Aloé efectuará visitas a los locales del Partido Peronista, Femenino y Masculino, y la Escuela Nº 5 "Bernardo O'Higgins", donde el señor Aloé procederá a descubrir un busto del general San Martín. Luego, asistirá a la ceremonia del descubrimiento del monumento al Libertador General San Martín, en la plaza que lleva su nombre, en cuya oportunidad, el intendente de Chacabuco, descubrirá una placa alusiva, bendiciendo el monumento, el Rvdo. Padre F. J. María. A continuación, pronunciará unas palabras alusivas, el intendente municipal de Chacabuco, señor Antonio Montesano, y luego, lo hará el ministro de Educación de la provincia, doctor Raimundo J. Salvat. Al término de esta ceremonia, el delegado municipal de O'Higgins, hará entrega al gobernador Aloé, de una placa recordatoria.

◆ **La concentración**

Seguidamente, el primer mandatario bonaerense, señor Aloé, frente al local de la delegación municipal, presidirá la anunciada concentración agraria, acto que se iniciará con la ejecución del Himno Nacional y la marcha "Los muchachos peronistas". En este acto hará uso de la palabra un agricultor de la zona y, finalmente, pronunciará un discurso el gobernador de la provincia, señor Aloé, quien se referirá a la necesidad de incrementar las siembras de girasol.

En su exposición, el primer magistrado provincial destacará la importancia que tiene el girasol para la economía nacional. Como se sabe, se trata de una oleaginosa que ha pasado a ocupar un lugar destacado en el cultivo de las plantas de gran producción, habiéndose ya consolidado como un poderoso auxiliar para la diversificación de las explotaciones de ciclos racionales de rotaciones en cultivos de cereales y la alfalfa.

Conviene consignar que el Segundo Plan Quinquenal prevé, en la provincia de Buenos Aires, para el año agrícola 1957-58, una extensión de 1.100.000 hectáreas y en la Nación 2.000.000 de hectáreas. Excluída la U. R. S. S. la Argentina ocupa el primer lugar como productora del girasol.

Estas breves referencias indican, por sí solas, la importancia que tiene la campaña del gobierno bonaerense, en este aspecto de la producción, especialmente, el de la citada oleaginosa.

◆ **Desfile de máquinas**

Los discursos y los detalles de los actos a cumplirse mañana, en O'Higgins, serán irradiados por LS 11 Radio Provincia, en cadena con LS 10 Radio Libertad de la Capital Federal, LU 6 Radio Atlántica de Mar del Plata, LU 7 Radio General San Martín de Bahía Blanca y LT 3 Radio Cerealista de Rosario.

Al término de la concentración agraria, se efectuará un desfile de maquinarias e implementos agrícolas y, finalmente, el gobernador de la provincia, señor Aloé, en el local de la delegación municipal, concederá audiencias a delegaciones de trabajadores rurales y obreros de la zona.

REGISTRO GENEALOGICO PARA AVES PONEDORAS

El Ministerio de Agricultura y Ganadería dictó una resolución por la que se fijan normas para la aplicación del decreto que se refiere a la creación del Registro Genealógico Oficial de Aves Ponedoras. En el mismo se dispone que la Dirección de Granja llevará además de dicho registro, uno para control de postura y otro denominado Registro Preparatorio, para anotaciones referentes a dichas aves, cuya inscripción en el Registro Genealógico se gestiona. Dicho registro ha quedado ya cerrado para las razas Leghorn Blanca, Rhode Island Colorada y Plymouth Rock Barredas.

Asueto Estudiantil Hasta el Martes 21

EN la fecha ha sido dada a publicidad una resolución del rector de la Universidad de Buenos Aires, quien dispone decretar asueto docente y administrativo en las Facultades e Institutos de segunda enseñanza, dependientes de esa casa de estudios, desde hoy 17, hasta el martes 21 del corriente inclusive, en conmemoración del Día del Estudiante.

ACTIVIDADES EN LA PRESIDENCIA

EL jefe del Estado llegó a su despacho de la Casa Rosada a la hora habitual, y posteriormente se trasladó al Ministerio de Ejército donde presidió el acto que se realizó en honor del ministro de Defensa del Paraguay y los integrantes de su comitiva, y del cual informamos en otro lugar de esta edición.

De nuevo en la Casa Rosada el primer magistrado recibió al Secretario de Asuntos Técnicos, y al gobernador de la provincia Eva Perón, que fué acompañado por el titular del Ministerio del Interior y Justicia.

Luego el presidente de la Nación concedió una audiencia al embajador del Canadá, y alrededor de las 11 se trasladó a la Caballeriza Presidencial en Palermo.

Apold Visitó una Fábrica en Milán

MILAN, 17 (AL). — Especialmente invitado por las autoridades de la fábrica de motocicletas Gilera, el secretario de Prensa y Difusión de la Presidencia de la Argentina visitó las instalaciones de la misma, ubicadas en Arcore, a 25 kilómetros de esta capital.

El señor Apold, que fué recibido por el presidente de la firma, señor José Gilera, y el personal técnico, recibió de manos de aquél una motocicleta Gilera de 300 cc. y dos cilindros de nuevos modelos no salidos aún a la venta, que serán entregados al presidente Perón como obsequio de la fábrica. De inmediato el secretario de Prensa y Difusión de la Argentina agradeció los presentes en nombre del primer mandatario de su país y transmitió sus saludos al señor Gilera y a los técnicos y obreros de la fábrica del mismo nombre.

En esa oportunidad, el propietario del establecimiento anunció que en marzo del año próximo viajará a la Argentina para ultimar los detalles a fin de instalar una fábrica de motocicletas en la provincia de Buenos Aires, la cual —dijo— estará en funcionamiento en enero de 1956.

Posteriormente el señor Apold fué agasajado con un vino que se sirvió en su honor en la residencia del señor Gilera.

Finalmente, y acompañado por autoridades del autódromo y del Automóvil Club de Milán, el funcionario argentino recorrió el famoso circuito automovilístico de Monza.

DESENMASCARAN EN EL BRASIL LAS ANDANZAS DE UN TRAIDOR

RIO DE JANEIRO, 17 (AL). — En una nota editorial que lleva por título: "La ropa sucia se lava en casa", el vespertino "O Mundo" censura la actividad que viene cumpliendo en esta capital el ex diputado argentino Raúl Damonte Taborda, quien se ha presentado a la Asociación Brasileña de la Prensa como director del diario "CRITICA".

Después de recordar que la amnistía política votada por el Congreso argentino ha dado término a la actividad de los exilados argentinos que residían en Montevideo, "O Mundo" agrega: "Uno de ellos, periodista retirado de toda actividad profesional, un tal Damonte Taborda, no encontrando más razón de su asilo en el Uruguay, llegó al Brasil, y sin que nadie se explique por qué razón, encontró los medios de hacerse oír en la Asociación Brasileña de la Prensa, invocando la misma condición que ya puso de moda en el Uruguay. Taborda fué periodista argentino hace más de ocho años y el diario del cual se titula director, obedece ahora a otra orientación, y ni siquiera aparece su nombre en tal publicación".

◆ ***Mantener buenas relaciones***

El vespertino censura los artículos que ha publicado en algunos órganos de prensa locales y luego manifiesta: "Necesitamos mantener relaciones amistosas con el gobierno argentino, que nos compra maderas, yerbas y productos minerales. No nos interesa, por lo tanto, el origen de los disgustos que haya tenido el señor Taborda y los que puedan tener otros políticos que no encuentran eco en el electorado de su patria. Nuestras tradiciones y nuestra conducta deben ser de indiferencia y de desprecio a estos hombres que no conocen la profunda verdad del adagio que recomienda lavar la ropa sucia en la intimidad del hogar."

◆ ***Caballero de industria***

NOTA DE REDACCION.—Otra vez tenemos que ocuparnos de las andanzas de este caballero de industria, que invoca falsamente el título de "director de CRITICA" para poder introducirse en asociaciones periodísticas del extranjero y publicar sus infundios en órganos al servicio de la intriga.

Damonte Taborda fué, por un azar, director de este diario durante algunos meses, dejando triste recuerdo en todos los aspectos de su actuación, desde sus servicios a la conspiración bradenista hasta el no pago de los sueldos y salarios del personal. Tuvo que abandonar ese cargo, que le quedaba grande, ante su tremenda impopularidad y su impresionante torpeza.

◆ ***Miseria moral***

Desde entonces pasea por el extranjero su rencor y su miseria moral, siendo el hazmerreír de los críticos de arte y del público por sus "exposiciones" de cuadros, verdaderos mamarrachos, con los cuales quiere justificar un género de vida por demás turbio.

La presencia de Damonte Taborda en Río de Janeiro, después de haber gastado inútilmente todo su tiempo en el Uruguay con "conspiraciones" antiargentinas, responde, sin duda, al propósito de crear dificultades entre Brasil y la Argentina, en momentos en que las relaciones económicas se desenvuelven con ritmo creciente para bien de ambos países. Alguien ha mandado a ese sujeto a la capital carioca a cumplir ese triste papel, porque Damonte Taborda hace tiempo que no se mueve por su cuenta, sino al servicio de todo lo que pueda contribuir a desprestigiar a nuestro país.

"O Mundo" señala con razón que el rencor de Damonte Taborda se debe a que "no encuentra eco en el electorado de su Patria". Aquí lo conocemos demasiado y por eso prefiere actuar en el extranjero, haciéndose pasar por "exilado". Pero también en el extranjero lo están conociendo. Que tal es la condición de los aventureros y de los traidores: desenmascararse a la corta o a la larga.

INTRIGANTE. — Haciéndose pasar por director de CRITICA, el intrigante Raúl Damonte Taborda ha viajado al Brasil con el propósito de crear un clima antiargentino, pero ha sido puesto al descubierto por la prensa del país hermano

Hubo Ascensos en la Policía

Esta mañana, en el despacho de la Jefatura de Policía se llevó a efecto una ceremonia, durante la cual recibieron sus ascensos 211 modestos funcionarios de la repartición. Hay entre ellos, empleados administrativos, obreros de taller y agentes. En esta oportunidad, hizo uso de la palabra el señor Miguel Gamboa.



JIRA MINISTERIAL. — Esta mañana partió para las provincias del Norte, en un avión de la Fuerza Aérea Argentina, el ministro de Asistencia Social y Salud Pública, doctor Raúl Conrado Bevacqua, a quien acompaña el gerente de la Fundación Eva Perón, teniente coronel Bolaños

La LADE amplía sus Servicios al Cumplir 14 Años

AL cumplir su 14º aniversario, Líneas Aéreas del Estado (LADE), se apresta a ampliar sus servicios de transporte aéreo comercial del país.

Uno de los nuevos servicios unirá por vía aérea a Buenos Aires con Bahía Blanca y Mendoza, satisfaciéndose así una de las previsiones del 2º Plan Quinquenal, al propiciar la complementación de las economías regionales.

Hasta agosto último los servicios de LADE llevan recorridos 7.316.932 kilómetros, con 30.808 horas de vuelo, lo que refleja la importancia de la labor cumplida.

Desde el primer enlace aéreo en 1940, entre Esquel y Buenos Aires hasta las nuevas líneas que se instalarán pronto, son grandes los progresos alcanzados. Hasta agosto último se efectuaron 5.[illegible] vuelos y más de 25.000 aterrizajes, se transportaron 109.748 pasajeros y 37.566.113 kilos de aeropaquetes, 27.403.801 de correo, 85.654.111 de carga y 1.127.304 de equipajes.

Fuerza Moral en Acción

Orquesta Sinfónica de Radio del Estado dirigida por Heinz Unger

A más de un siglo y cuarto de su muerte, Beethoven sigue siendo la gran atracción de los conciertos sinfónicos. No existe en toda la historia de la música otro compositor cuyo imperio sobre el público sea a la vez tan intenso y decisivo. Los que se acercan a él por primera vez sienten un intuitivo respeto y perciben que existe una fuerza trascendente en esa música. Los que vuelven a escucharlo después de innumeras frecuentaciones y gran familiaridad con su producción, sienten más respeto aún y, como en todas las cosas que realmente valen algo, crece la admiración a medida que aumenta el entendimiento.

Por Jorge D'Urbano

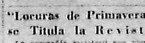
Las razones de esta vasta y prodigiosa popularidad han de ser numerosas y variadas. En una época pudo pensarse que respondía a cuestiones ajenas a la música misma, a referencias literarias o episodios dramáticos. Pero existen otros músicos que están aureolados por la leyenda o el mito y cuya obra no ha resistido, empero, los embates del tiempo. Más bien, imagino que la causa fundamental de esa persistente presencia de Beethoven se debe a la fuerza moral que se desprende de su obra y que resulta claramente perceptible. El público de nuestra época siente especial predilección por las obras de arte que al mismo tiempo de ser hermosas resultan edificantes. En ese sentido, la obra de Beethoven no sólo tiene un profundo contenido ético sino que, al mismo tiempo, ese contenido es evidente tanto para los miopes como para las personas de buena vista. Su grandeza como músico no siempre es apreciada correctamente. Pero su personalidad como artista ha desbordado los límites de su disciplina para expandirse en la conciencia de los hombres como un ideal de conducta. Ha terminado por convertirse en lo mejor que le puede ocurrir a la obra de un ser humano: sirve para mejorar a sus semejantes.

Radio del Estado inició anoche un ciclo destinado a la ejecución integral de las nueve sinfonías a cargo de la Orquesta Sinfónica de la institución dirigida por Heinz Unger. Se escucharon la Segunda y Tercera sinfonías con la presencia de un público tan numeroso, tan atento y tan entusiasta que de por sí constituyó el aspecto más sobresaliente del concierto. Las versiones no fueron especialmente memorables, si por memorable se entiende la exposición precisa, pulcra, intensa y severa de una obra musical. En cambio fueron eficaces en el sentido de que establecieron una corriente de comunicación con los oyentes y consiguieron una directa respuesta hacia los aspectos más directos y salientes de las obras. Que esa comunicación fuera el producto de un concepto un tanto superficial por parte del director, más que el resultado de [illegible] en el estilo es, para mí, asunto fuera de duda. Unger dirigió sin olvidar en ningún momento que tenía a sus espaldas un público ganado de antemano. Ganado por Beethoven, por supuesto.



A FIN DE ASISTIR a la convención latinoamericana de la Columbia Pictures en los Estados Unidos, partieron por vía aérea a Miami los dirigentes locales de dicha empresa, señores Franzosi, Presedcimi, Bruski y Planchedell

En el Teatro Maipo Cambian Cartel



"Locuras de Primavera" se Titula la Revista

La compañía revisteril que viene actuando en el Maipo anuncia para esta noche un cambio de cartel con el estreno de la pieza que lleva por título "Locuras de primavera" sobre libro de Antonio Botta, Marcos Bronenberg y Leo Carter y música original y adaptada por Lino Vinci.

En la nueva revista tendrán particulares oportunidades de lucimiento Sofía Bozán, María Esther Gamas y Alba Solís entre las actrices, y Dringue Farías, Carlos Castro, Adolfo Stray, Vicente Rubino, Vale Haras, Gogó y Tono Andreu y Juan Carlos Mareco, Pinocho, quien ha seleccionado otra serie de motivos musicales, imitaciones, etc.

Una Forma de Ahorro: Cerrar los Teatros

VIENA, 17 (UP). — Cientos de actores y otras personas que viven del teatro se verán frente a la desocupación en Hungría comunista debido a un nuevo decreto del gobierno de Budapest, que con el propósito de ahorrar dinero cerró un número elevado de esos establecimientos en la Capital y en el interior. Además, según afirman los diarios húngaros llegados a esta ciudad, el Ministerio de Educación de Hungría dictaminó que los gastos para vestuarios y escenarios deben ser reducidos un 75 por ciento en los teatros que continúan abiertos y que los actores deberán trabajar 320 noches por año, en lugar de 300 como hasta ahora, con el mismo pago.

El diario "Magyar Nemzet", de Budapest, dice que la medida del gobierno no tiene por objeto reducir "los grandes déficits" de los teatros húngaros.

Numerosas Distinciones se Acordaron a la Película Japonesa "Rashomon" que Irá el 23

NINGUNA película en la historia del cinematógrafo ha obtenido tantas distinciones como "Rashomon", la esperada producción que se estrenará el jueves 22 en el cine Monumental.

"Rashomon" no solamente fué consagrada en Venecia como la mejor película del año compitiendo con films como "Un tranvía llamado Deseo" y otros, sino que fué considerada por la Academia de Hollywood como la mejor producción extranjera del año.

El director, Akira Kurosawa, fué votado como el mejor director del año por el National Board of Review; miss Kyo, su protagonista, fué seleccionada como la mejor actriz y el Círculo de Críticos Extranjeros [illegible] considero a "Rashomon" como la mejor [illegible] año.

Es de imaginarse cuántos prejuicios tuvo que vencer este film de una modalidad completamente distinta a las que los jurados, críticos y público están acostumbrados a juzgar.

"Rashomon" es una película distinta pero fácilmente comprensible, tanto que el jurado de Venecia la juzgó sin los títulos sobreimpresos.

Machiko Kyo, Toshiro Mifune y Masayuki Mori son los protagonistas. El resto del reparto está integrado también por famosos artistas japoneses.

'Tren Internacional' se Estrenará el 30

EN el cine Gran Rex, el jueves 30, será estrenada la película argentina "Tren internacional", en una velada especial con asistencia de destacadas figuras del ambiente.

Daniel Tinayre ha sido el productor y director del film cuyo tema escribió en colaboración con Arturo S. Mom, y su protagonista es la actriz Mirtha Legrand secundada por Alberto Closas, Gloria Guzmán, Florindo Ferrario, Tomás Simari, Enrique Chaico y muchos más.

Sandrini se Despide en el Astral el Domingo

El domingo según hemos venido informando pondrá término a su actuación en el Astral el aplaudido actor cómico Luis Sandrini. Como se sabe el cartel de esa sala ahora "El baile" la pieza de Edgar Neville que animan el mencionado actor, Malvina Pastorino y Eduardo Sandrini como únicos intérpretes. Los compromisos cinematográficos impostergables contraídos anteriormente por Sandrini determinan la finalización de esta temporada que ha contado con el auspicio del público.

Agradable: "Rica, Joven y Bonita"

Resulta simpática y agradable dentro de su carácter de comedia con canciones y bailes, la película "Rica, joven y bonita", de cuya intrascendencia ya advierte el título mismo.

Se nota la influencia de un productor avezado en el género, Joe Pasternak y de un director con mano ágil y espíritu jovial, Norman Taurog, quienes han podido dar al liviano y convencional asunto un desarrollo grato.

Jane Powell actúa con la vivacidad de siempre y forma juvenil pareja con el cantor Vic Damone entonando varios dúos de música y ritmo pegadizos. Danielle Darrieux se muestra fina y luce su hilo de voz en varias melodías secundada, con menos expresividad y gracia por Fernando Lamas, mientras Wendell Corey da a su papel el tono que corresponde y Marcel Dalio encabeza un eficaz elenco de segundos papeles.

Algunas vistas de París tratan de ubicar geográficamente la acción y el diálogo se encarga de [illegible] alternativamente de modalidades y gustos americanos y franceses con la misma intrascendencia que caracteriza a toda la película.

Exhibición y Polémica de "Adiós a la Vida"

El próximo domingo a las 10, se realizará una nueva función con debate polémico, en el cine Biarritz, organizada por la Agrupación C.I.N.E., en torno a la película norteamericana de Rudolph Maté, "Adiós a la vida".



PABLO PALITOS, protagonista de "Detective", aparece junto a Susana Campos, Felisa Mary y Egle Martin, en una escena de dicha película argentina, a estrenarse el próximo jueves 23 en los cines Trocadero, Libertador y Palacio del Cine

Darán "La Aventura Comienza Mañana"

Volvió a Presentarse el Conjunto Nathanael

El conjunto Nathanael, que ya realizó el año pasado una campaña teatral interesante en la salita del Empire, volvió a presentarse en Amigos del Libro, con "El otro rostro" de Gabriel André.

La pieza teatral de referencia, se debe a un autor ya fogueado, pues ha presentado otra obra con el mismo conjunto, combate acertadamente, los prejuicios que hacen presa de una familia burguesa, pero sin darle una trascendencia que pudiera derivar en trágica, como apunta en cierto momento.

En efecto, con habilidad, el autor logra en el planteo, derivar la trama, empleando una técnica muy similar a la usada en "Rincón peligroso" de Priestley.

Desde el punto de vista de la dirección, la pieza ha sido muy bien resuelta, si bien adolece de una cierta lentitud en el tercer acto, tal vez debida al deseo del director de explayarse en virtuosismos técnicos, que en este caso, conspiran contra la agilidad de la producción.

La interpretación no señala defectos y sí algunas virtudes, mereciendo destacarse a Jorge Darquier, que supo destacar las complicadas facetas del adolescente Alfredo, frente a la revelación amatoria.

Llega a las 450 "El Patio de la Morocha"

EL próximo martes se cumplirán las 450 representaciones de la obra "El Patio de la Morocha", que con todo éxito viene ofreciéndose en la sala del Teatro Enrique Santos Discépolo.

El celebrado sainete musical de Cátulo Castillo y Aníbal Troilo, en el que actúa un elenco de primeras figuras y la gran orquesta del maestro Aníbal Troilo, contará en esa oportunidad con la presencia de conocidas figuras de la escena nacional, que intervendrán, especialmente invitadas, en la "fiesta del patio".

Cursi Biografía: "Franz Schubert"

Sigue siendo "La sinfonía inconclusa", de Willi Forst, la mejor biografía cinematográfica de Franz Schubert cuya vida "monótona y apacible" —según definición de Theodore Gerold— da escaso material para hilvanar una historia de real interés humano o descriptivo y que por otra parte no admite ingerencias novelescas sin lesionar su severa trayectoria privada y artística.

"Franz Schubert" filmada recientemente en Austria por Walter Kolm Veltée participa de la falta de vuelo lírico y de la lasitud y cursilería de sus predecesoras ("Viel Viene", "La casa de las tres niñas", "Sinfonía de amor", sin excluir la nacional de Jorge Santos "Inspiración", contaña de aquellas) y no consigue dar tampoco una imagen auténtica de aquel piadoso y tímido compositor cuya vida sentimental forjada en el fracaso se puede descubrir mejor en sus obras que en sus acciones.

La ejecución fragmentaria de sus composiciones y su frecuente utilización como simple fondo de insípidos episodios narrados resta también valor de ilustración musical a la película agravada por la falta de nitidez de la banda sonora. Sólo un pasaje, el del autorretrato de Beethoven adquiere cierta grandeza [illegible].

De la misma falta de convicción adolece la labor de Heinrich Schweiger y de Aglaja Schmid en los papeles de Schubert y de Teresa, que con los restantes compañeros de elenco se mueven pesadamente [illegible] y dicen cosas que los títulos sobreimpresos en un semicastellano muy pintoresco traducen con inimaginable propensión a toda clase de errores (ortográficos, conceptuales, etc.).

Funciones Para Niños Ofrecerán el Domingo

La Secretaría de Prensa y Difusión de la Presidencia de la Nación, ofrecerá el próximo domingo a las 10, una nueva función denominada "Teatro para los niños de la Nueva Argentina", en el cine teatro "17 de Octubre", del Barrio Presidente Perón. En la misma actuará en la primera parte Chevalier, prestidigitador, Miguelito y Barrilito, pareja cómica y Los Molino, acróbatas. La segunda parte contará con la proyección de diversas películas de variedades y cortos en colores. Las entradas gratuitas se entregarán en la boletería de dicho cine teatro mañana a partir de las 10.

En Ezeiza

La Secretaría de Prensa y Difusión de la Presidencia de la Nación, ofrecerá también el próximo domingo, a las 10, una nueva función infantil denominada teatro para los niños de la Nueva Argentina en el cine teatro Presidente Perón del Barrio Justicialista de Ezeiza. Con gran éxito con la proyección de diversas películas de variedades y cortos en colores. La segunda parte contará con la actuación de Arturito, escolástico futbolístico; Ware Senay, prestidigitador y El Gordo y El Flaco. Las entradas gratuitas se entregarán mañana, a partir de las 10, en la boletería de dicho teatro.

Será Dada a Conocer el Próximo Martes 21

Informase que por razones de programación se ha anticipado en dos días el estreno de "La aventura comienza mañana" que había sido anunciado para el jueves 23. En consecuencia el estreno de este film se verificará el martes 21 y exclusivamente en el cine Metropolitan.

Como se sabe, "La aventura comienza mañana", film realizado en tecnicolor, presenta en los roles centrales a Vera Ralston, Joan Leslie, Forrest Tucker y John Russell. Dirigió esta novedad Joseph Inman Kane.

Katherine Dunham Muestra Nuevamente su Bello Espectáculo de Ritmo y Color

KATHERINE Dunham que sabe calar hondo en lo popular para transformarlo luego en esencia purificada a través del tamiz de una tan rica sensibilidad, reapareció anoche en la sala del Casino colmada de un público ávido de aplaudirla nuevamente.

La fina artista cuyas concepciones coreográficas traducen con tanta hondura la modalidad, las costumbres y los ritos de la gente de color, dividió en tres partes el programa inicial. La primera comienza con las magníficas estampas en homenaje al poeta brasileño Dorival Caymi, continúa con una selección de motivos brasileños en el ritmo de "[illegible]" con todo el colorido de la samba y el fervor y la intención de Batucada; encuentra un excelente modo de expresión dramática en "Procesional" —impresión de multitud lograda con reducido número de intérpretes—, culmina con la briosa manifestación de delirio y sacrificio de "Shango" luego de haber intentado con "Tango" sobre páginas de Osvaldo Pugliese, una estilización que desdeña toda posibilidad de pintoresquismo.

La segunda parte está dedicada integramente al ballet argumental, de "L'Ag'ya". Aquí Katherine Dunham, autora del argumento tomado de temas de la Martinica, juega un papel preponderante realizando con gracia el papel de la muchacha enamorada a quien los espíritus del mal entregan a la influencia de un hechizo y de su maquinación, más que de su danza, surge la fuerza poderosa de las creencias que mueven la credulidad de los aldeanos. El final inspirado hace magnífico contraste con la realización electrizante. Vienen finalmente los ritmos que con origen africano han encontrado derivación original en los Estados Unidos. La visión es rápida y muestra las primitivas danzas y canciones del algodonal los motivos "spirituals" volcados en versos y acentos muy convincentes y los ritmos más modernos y actuales con la briosa composición del "cakewalk" pegadiza y contagiosa que levanta el aplauso del concurso.

Del brillante conjunto que acompaña a Katherine Dunham, bueno resultará mencionar los nombres de los bailarines Vanoye Aikens, Lenwood Morris, Frances Taylor, Lucille Ellis, Eleonora Alfaro y Ricardo Avalo y de los cantantes Uriel Wilson, Lucile Ounnel y Natalie King.

Buenos los decorados, y excelentes los trajes. Ajustada la orquesta.

M. Benassi Ofrece su 1º Espectáculo

PARA la velada de hoy el gran actor italiano Memo Benassi anuncia la versión de la obra de Gabriel D'Annunzio, "Più che l'amore", cuyo papel central le dará oportunidad de realizar otro de sus notables trabajos interpretativos. Como se sabe, ésta será la última obra que subirá al cartel del Smart, ya que el aplaudido artista cumplirá el domingo venidero el corto ciclo de funciones que se proponía realizar en nuestra ciudad.

MUSICA PARA MAÑANA

DANZA. — María Fux con la colaboración musical de V. H. de Caimza (piano) y G. Levy (flauta). Programa de danzas modernas. A las 18, del teatro Colón.

BALLET. — Cuerpo de baile y solistas del Teatro Colón. A las 21, en el teatro Colón (función dedicada a los gremios). "Sílfides", "Gaîté Parisienne", y "Capricho español". Director de orquesta: Juan E. Martini.

PIANO Y GUITARRA. — Eva Fischer y María Bramanti. A las 18.30, en SADAIC. Obras de autores clásicos, románticos y modernos.

★ HISTORIETAS Cómicas y de Aventuras ★

TOM RELAMPAGO — Por Bob Schoenke



CESAR, EL CAPITAN SIN MIEDO — Por Leslie Turner



VIC FLINT — Por Dean Miller







JIM RUGGLES — Por Warren Jurrs

RUGGLES, ESTA MUY EQUIVOCADO SI CREE QUE SE HA SALIDO CON LA SUYA. Y TU, MUCHACHA, NO TRATES DE INTERPONERTE.
VOY A MATAR A RUGGLES, PERO NO QUIERO MATARTE A TI.

TEATROS

COLON. — Hoy, a las 21. Función Nº 13 de abono nocturno: La Bohème, con Consuelo Rubio, Alvinio Misciano, Olga Chelavine, Ricardo Catena, etc.

APOLO. 40-5674. Cía. Rinaldi-Sarrat. Las chicas ya tienen novio. Hoy 22.15 hs. Estr. 1954.

ARGENTINO. Martone en: Cristóbal Colón en la facultad de medicina. (I.m.16 a.). Hoy 22.15.

ASTRAL. 35-1707. Luis Sandrini en: El baile. Hoy a las 22.15. Ult. días. Mañana, 18.15 y 22.15.

ATENEO. Paraguay 918. 31-1888. Cía. E. Franco G. Battaglia c. A. Novoa en Andrea. (I.16 a.). 22.15 hs.

AVENIDA. — Hoy 22.15: Cía. Joaquín Pérez Fernández en Danzas de España y América.

BS. AIRES. Cía. Anchart. Lagardo-Fernández: Al derecho o al revés... los seis son tres. 22.15 hs.

BOEDO. Boedo 949. 97-6493. — Hoy 22 hs. nvo. éxito: Viuda ella, viudo él... ¿quién le pone el cascabel?

CASINO. — Hoy, 22 hs.: Katherine Dunham, sus bailarines, sus cantantes y sus músicos.

[illegible] Paraná 426. Revistas 21.30: El fedes se hizo norteño; 23: Todos al Comedia. (I.m.18 a.).

COMICO. Corrientes 1280. 35-2168. [illegible] éxito clamoroso: La cigüeña dijo ¡sí! Hoy 22.15.

EL NACIONAL. Nueva revista: Celaturas a'orables con las Peters Sisters. (I.18 a.). 21 y 23 hs.

EMPIRE. — 47-8779. R. Yrigoyen 1934. Cía. Camp y Clor en Exito cómico: La vida en un Diac. 22.15 hs.

E. S. DISCEPOLO. Ctes. 1659. 35-1076. El patio de la Morocha, sainete musical de C. Castillo y A. Troilo. Hoy 22 hs.

E. S. DISCEPOLO. Ctes. 1659. Mañana, 25 hs. Teatro Estrella Infantil. Espect. Platea $ 5.

G. SPLENDID. 44-0000. — Ballet A. Alonso. Hoy, 22.15: Giselle (versión completa).

LASSALLE. Cangallo 2763. — R. Rosen en: María Ferrari, de Gostiva. (P. 14 a.). 22 hs.

LICEO. 38-4291. Cía. Luisa Vehil en el éxito de Anouilh: La Alondra. (I.18 a.). Hoy 22 hs.

MAIPO. Cía. Grandes Revistas — La pastorela está de gala. Hoy a las 21.30 y 23.20. (P.p.18 a.).

MARCONI. 47-0116. P. Chiarmiello con D. Pirno en: Las cosas que hay que aguantar para no [illegible]. Hoy 22.15.

N. CERVANTES. Libertad 815. — Hoy a las 22 en punto. G. éxito El último perro. Platea $ 10.

ODEON. [illegible] Corona en: Té y simpatía. P.m.14. Hoy 22.15.

OPERA. [illegible] el famoso chavalillo sevillano Antonio [illegible].

POLITEAMA. Cía. P. Palitos pre[illegible] Hoy 22.25 ¡Ultimo mes!

R. CASAUX. [illegible] Estreno musical de F. Chiarello: La música del riachuelo.

ROSE MARIE. — Hoy 2 funciones, 20 y 22.30 hs.: Gran ballet "Argentina" María Angélica Domínguez. Una nueva expresión de arte coreográfico.

SMART. Cía. Ital. Memo Benassi. Estr.: Più che l'amore, de D'Annunzio. Dom. últ.

VARIEDADES. 23-1363. Cía. Ruggero: ¿Se acabaron los varones? Hoy 22.15.

VERSAILLES. Sta. Fe 1447. 41-2792. Cía. Mecha Ortiz. La cama. Hoy 22.15 hs. Ultimos días.

FLORIDA. Galería Güemes. Hoy 14 a 20: Varieté cont. 21.45 y 23.30. Los amores de Quevedo. (I.18 a.).

D. I. PUEBLO. Diag. Norte 943. Mañana, estreno: El casamiento de Laucha, de Roberto J. Payró.

NVO. TEATRO. Corrientes 2120. 21.45 hs.: Estr.: Madre coraje y sus hijos. (P.m.16 a.). $ 10.

LA FARSA. Sta. Fe 1235. 41-0679. 22 hs. en punto, estreno exclusivo: Oro, de Eugene O'Neill.

LA MASCARA. P. Colón y Estr. 21.45: Tío Vania de Antón Chejov. 20 únicas representaciones.

LOS INDEPENDIENTES. San Martín 766. 19.15: Lectura de poemas de Meirella, Grieben y Cócaro.

INST. DE A. MOD. Florida 659. Estr. Verano y humo, de T. Williams. Hoy 22 hs.

VARIEDADES

PARK. Corrientes 99. 31-1960. Mañana pelean: Sztein-Albanello y Rojas-Zalazar, y 2 prelim. Pop. 6.

SEVILLA COLMAO. S. Martín 1241. 32-0549. El Trío Alonso y un gran elenco.

EL TRONIO. — Corrientes 561. — P. Navarro, R. Videla, A. Rosa, R. Carlés. Sol Terremoto. Domingos matiné 16.30 hs. Mín. $ 5.

Conf. GOYESCAS. Sarmiento 777. Reír es vivir. Vea a un gran elenco: Camp. del Buen Humor a las 19, 22.30 y 0.15 hs.

CINES

AMBASSADOR. Lavalle 777. 31-0701. 17.30, 20.10 y 22.20: Vards. y Guacho. (I.m.16 a.). Tita Merello.

AMERICAN. — Córdoba 1785. — El cura Lorenzo; Chimbela; Palabra de honor.

ARIZONA. Lavalle 727. 31-6967. Estr. excl.: Totó en: El hijo del Jeque, con Tamara Lee.

ASTOR. Corrientes 746. Hoy — 14.25, 16.15, 18.40, 20.35, 23. Not. y Linderos perdidos. Acto vivo.

ATENEO. Piedras 648. 23-6746. — Suspiro de España; Bajo el cielo andaluz; Africa.

ATLANTIC. Belgrano 1260. 38-2729. El cura Lorenzo; El abuelo; El zorro pierde el pelo. Núm. vivo.

AVENIDA. Av. de Mayo 878. — De 11 a 24. Día musical: Vards. y Al compás de Broadway. Pre. 1.40.

BIARRITZ. Suipacha 482. 35-0156. 15.25, 18.25, 20.15 y 22.25. Vards.; [illegible]. I.m.14.

BROADWAY. Corrientes 1155. — 17.30, 20.10 y 22.40. El manto sagrado en Cinemascope. [illegible]

CALLAO. Callao 27. 38-1898. — Qué mujer: S. Pampanini; Engaño. (P.p.m.16 a.). Cont.

CAPITOL. Santa Fe 1848. 44-2379. Franz Schubert; Antonio y su ballet; Duende y misterio del flam.

CATALUÑA. Ctes. 2046. 47-0662. Androcles y el león; Semanas sin miércoles; El mill. y la corista.

CECIL. Defensa 845. 33-5679. — Mi amigo el ladrón; Prohibido robar; Si yo fuese honesto. A. Vivo.

CERVANTES. Belg. 1820. 38-2698. El mundo en sus brazos; El príncipe bandolero; Persecución.

CINELANDIA. Ctes. 1743. 35-6166. Pecado y crimen sexual. Sirena de las tórtolas; Gorilas difícil. (P.p.18 a.).

COLISEO B. Irigoyen 500. 38-2121. Cont.: Selina: Té para dos; Mañana es otro día.

DILECTO. Córdoba 1661. 44-6885. El desconocido; Amarga obsesión; Variedades.

ELECTRIC. Lavalle 836. 35-1846. Cantando en la lluvia; Dos semanas de amor; Variedades.

GAUMONT. Rivadavia 1635. — Núm. 18.30, 20.30 y 22.40: El tercer hombre.

GLORIA. Avenida de Mayo 1225. Estreno: Teatro Apolo, J. Negrete; Galicia; Not. español.

G. FLORIDA. Florida 271. 33-6131. 13.40, 15.35, 18.15, 20.30 y 23.10: El 3er. hombre; 17.35, 22.50: Vict. mág.

GAUMONT. Rivadavia 1625. 40-3059. Noche núm. 13.40, 15.35, 18.15, 20.30, 22.10: El tercer hombre. J. Cotten.

GRAN MITRE. Bme. Mitre 1382. Duende y misterio del flamenco; De Madrid al cielo.

G. PALACE. Maipú 456. 31-4868. La princesa que quería vivir. G. Peck. Acto vivo.

GRAN REX. 17.10, 19.50 y 22.30: Sansón y Dalila, c. Hedy Lamarr. 16.10 y 22.15. Varieté.

GRAN VICTORIA. Av. Mayo 88?. Gran estreno: María Morena. P. Rico; Santa Rogelia. Acto vivo.

GUARANI. Belgrano 2160. 48-0725. El cura Lorenzo; El abuelo; Vendedora de fantasías. Cont.

HINDU. Lavalle 842. 35-1114. — La provinciana; Perdóname. (P.p. 18 a.).

IDEAL. Suipacha 378. 35-3300. — Núm. 17.25, 20.20 y 22.35: Var. y Rica, joven y bonita. Acto vivo.

IGUAZU. Lavalle 940. 35-1471. — La princesa que quería vivir. G. Peck. Acto vivo.

LIBERTADOR. — Corrientes 1334. 16.50, 19.50 y 22.10: Var.; Los inútiles. (I.m.14 a.). Acto vivo.

LORRAINE. Ctes. 1551. 35-3501. Cinco etvos. de Iavarede; Ignacio asistente del coronel.

LOS ANGELES. Ctes. 1770. 40-7742. Franz Schubert; Duende y misterio del flamenco.

LUX. — Corrientes 1372. 35-8731. 11.30 a 0.30. Not.; Var.; Dib. y Mara Maru. E. Flynn. R. Román $ 1.40.

LUXOR. Lavalle 865. 31-3838. 17.30, 20.15 y 22.15: Su seguro servidor. Acto vivo.

METROPOL. Lavalle 869. 35-1938. Regreso de los hermanos Corsos; Motín sangriento.

METROPOLITAN. — Loc. num. 18, 20 y 23: Locura blanca; 17.45 y 22.20: Acto vivo.

MUNDIAL. Corrientes 959. — Hoy Cont. Cómicas Chaplin, Gordo y flaco; Pato; Tom y Jerry; etc.

MONUMENTAL. Lavalle 789. — 19, 20.40 y 22.50: Not. y Veraneo en Mar del Plata. Acto vivo.

NORMANDIE. Lavalle 851. Núm. 18.10, 20.15 y 23.5: Más allá del ancho río; 17.35 y 22.25: A. vivos.

ROSE MARIE. — Lavalle 750. — Hoy 22.30 debut del gran ballet "Argentina". Un espect. extraord.

NOVEDADES. Florida 364. Hoy Not. Español y Patrie; Duelo en Brasil; Var.; Dib.; Act. mundial.

OCEAN. Lavalle 739. — Hoy a las 17.40, 20.20 y 22.25: Viento salvaje. (I.m.14 a.).

PARAMOUNT. Lavalle 843. Var. Varieté; Látigo acusador; Choque de odios.

P. SPLENDID. Libertad 976. 41-1324. Cont. La loba. (I.14 a.); Niebla sobre el mar.

PLAZA. Corrientes 930. 35-7777. Cont. Moulin Rouge; La llamada urgente.

PORTEÑO. Corrientes 846. Cont. Not. francés; Variety, español; El primo de Jerry; Dib. col. Not. Arg.

PREMIER. Corrientes 1575. Hoy 20 y 22.15: Var. y Rica, joven y bonita. Acto vivo. Loc. num.

PRINCESA. Suipacha 460. 35-1111. Cont. Ella, él y la suegra. F. Granger; Variedades y dibujos.

RADAR. Esmeralda 320. 35-1522. Variedades; Estreno: Franz Schubert.

REAL. Esmeralda 425. 31-3800. — Cubo invencible; Caza del león; Momentos musicales; etc.

RENACIMIENTO. Lavalle 925. — 17.35, 20 y 22.20: Alan Ladd: El desconocido. Teen.

ROTARY. Corrientes 565. 31-8061. Cont. 12 a 24 hs. Dibujos; Variedades. Su primer millón.

SARMIENTO. Lavalle 852. 35-3334. Estr. Qué mujer. S. Pampanini. I.m. Not. Vards.

S. LAVALLE. Lavalle 621. 35-0235. Peldaños a bordo; La dama dijo no.

SUIPACHA. Suipacha 442. L. num. 17.50, 20 y 23: Not.; Locura blanca; 17.15 y 22.20: Acto vivo.

TROCADERO. — Lavalle 820. — 15.35, 20.5 y 22.45: Not. y Los inútiles. (I.14 a.). Varieté.

UNION. Independ. 2870. 97-2565. Donde está mi hijo; De pícaro a pícaro; El enviado del diablo.

HOLLYWOOD. Ctes. 4256. 86-4213. Crimen organizado; Tempestad de pasiones. (I.16 a.); Vendetta.

MEDRANO. Ctes. 3976. 86-3501. El cura Lorenzo; Terror en la comarca; Tambores salvajes; A. vivo.

PALACIO. Rivadavia 3716. 88-1414. Tú me hiciste mujer; Franz Schubert.

ROCA. Rivadavia 3753. 62-1518. Rica, joven y bonita; El milagro del cuadro; Variedades.

ALMAFUERTE. Av. V. Sársfield 250. El mundo en sus brazos; El princ. band.; Aquella noche cont.

GUEMES. M. de Oca 972. 21-4075. El cura Lorenzo; El diablo va al colegio; Me hicieron mujer. A vivo.

SOCIAL. — Avda. M. de Oca 1643. Solo los valientes; Pecadores de S. Francisco; Abriéndose paso.

BELGRANO. CABILDO. Cabildo 2345. 73-3852. Qué mujer; Engaño; Fuga a dos voces. (P.p.m.16 a.).

Gral. PAZ. Cabildo 2702. 70-1212. Moulin Rouge; La llamada urgente. En esc.: Varieté. Cont.

Gral. BELGRANO. Cabildo 2165. 73-7200. La provinciana. (I.18 a.); Perdóname. Acto vivo.

G. SAVOY. Cabildo 2829. [illegible] El cura Lorenzo; El abuelo; [illegible] vivo.

PRINCIPE. Cabildo 2327. [illegible] Infierno 17; El colmo de la caradura; Mi marido me es fiel.

RITZ. — Cabildo 680. 73-0086. — Qué mujer; Engaño; La vida recomienza. (P.p.16 a.).

CUYO. — Boedo 858. 97-6075. El cura Lorenzo; Caballito criollo; El cartero.

EL NILO. — Boedo 1063. 97-2981. El cura Lorenzo; Corazón fiel; Chingolo.

FOLLIES BOEDO. — Boedo 121?. Tempestad de pasiones. (I.16 a.); Crimen organizado; Cita siniestra.

LOS ANDES. — Boedo 777. 97-4233. La provinciana; Perdóname; Variedades italianas. (P.p.18 a.).

MODERNO. — Boedo 939. 97-4933. A y C. salvan homb. invis.; Tambores apaches; 36 horas de vida.

S. BOEDO. — Boedo 875. 97-3767. Selina: Junto a mi corazón; Los viajeros.

CABALLITO. ANTARTIDA. 91-9526. Androcles y el león; No llorés mi amor. (inc.16 a.); 2 mun[illegible].

CABALLITO. Espinosa 574. 43-3472. El mundo en sus brazos; El príncipe de los bandoleros; Tu eres mi enc[illegible].

LEZICA. Rivadavia 4622. 60-9695. Un hombre cualquiera; Mujeres casadas (inc.14 a.); La patr. calif. etc.

MORENO. Rivadavia 5050. 60-4303. El cura Lorenzo; Caballito criollo; La pícara Cenicienta.

PELLEGRINI. Gaona 1256. 59-1697. Cura Lorenzo; Kit Carson; Posada maldita, con Ch. Laughton.

la JUNTA. Rivad. 5338. 60-3950. ¡Qué mujer!; Engaño; Teresa Renerdi. Loc. num. (Ph.15 años).

RIO DE LA PLATA. Parral y Gaona. ¡Qué mujer!; Engaño; La gran aurora. (Pro. prohib. men. 16 años).

COLEGIALES. ARGOS. F. Lacroze 3455. Cont. El cura Lorenzo; Terror en la comarca; La mujer cuad.

ATLANTICO. — A. Thomas 1391. El regreso de los Hnos. Corsos; La isla del diablo; Senda del porvenir.

GRAN CORDOBA. Córdoba 4655. Qué mujer; Engaño; Rey se divierte. (Ph.m.16 a.). Hnos. Barón.

REGIO. — Córdoba 6656. 54-3380. Crimen organizado; Tempestad de pasiones (inc.m.14); Me[illegible] males.

FLORES. AVELLANEDA. Avell. 3671. Cita siniestra; Tempestad de pasiones; Crimen organizado (I.16).

CONTINENTAL. Carabobo 945. — El mundo en sus brazos; El príncipe bandolero; Séptimo velo.

FENIX. Rivadavia 7802. 67-9520. El cura Lorenzo; Tambores salvajes; Terror en la comarca.

FLORES. Rivadavia 6651. 63-3701. Moulin rouge (tec.); La llamada urgente; Misterios de Broadway.

JUPITER. Rivadavia 3838. 67-7167. El mundo en sus brazos; El príncipe bandolero; Besos, balas y Baiao.

PUEYRREDON. — Rivadavia 6871. El cura Lorenzo; La mujer del cuadro (inc.m.16 añ.); Línea de fuego.

R. INDARTE. — R. Indarte 54. El hijo del cara pálida; El castillo maldito; Morena y de peligro.

REX. Gral. Artigas 60. 63-1667. Angeles con caras sucias; Hombres marcados; Senda tenebrosa; Var.

S. MARTIN. Rivad. 7060. 63-3355. El mundo en sus brazos; El príncipe bandolero; Tres nov. (en) María.

S. J. DE FLORES. Rivadavia 7354. La marca del renegado; A. y Costello en Venus; Acosada. (Inc.m.14).

SELECT. J. B. Alberdi 2941. 67-8146. ¡Qué mujer! (Ph.16 a.); Engaño (inc.16 añ.); La vida recomienza.

VARELA. — Varela 1136. 63-0279. Donde está mi hijo; De pícaro a pícaro; Diario de una desconocida.

FLORESTA. FESO. — 67-6640. — El mundo en sus brazos; El príncipe bandolero; Idilio en París.

GAONA. — Gaona 3263. 59-2551. Mi amigo el ladrón; Prohibido robar; Si yo fuese honesto.

G. RIVADAVIA. Riv. 8636. 69-1356. La provinciana (ph.m.18); Perdóname; O. K. Nerón; Número vivo.

LOPE DE VEGA. L. de Vega 1744. Provincianita; Perdóname; Asunta Spina (Ph.m.16 a.); Trío Argentino.

PALACE. Rivadavia 8654. 67-7390. Donde está mi hijo; De pícaro a pícaro; Diario de una desconocida.

LINIERS. G. LINIERS. Av. G. Paz y Riv. 653-1010. 13.30: Hombre de calamidades; Invitación. Noche: 21.

MATADEROS. G. Bs. AIRES. Av. del Trabajo 5477. La diligencia; El caudillo y la dama; Cura Lzo.

GRAN OLIVERA. — 69-6092. Cont. El mundo en sus brazos (tec.); Dulce hech.; Loquibambia; M. Pugliese.

GRAN LUGANO. Murguiondo 4065. Ana; El secreto de la casa roja; Mi amigo el ladrón.

NORTE. G. NORTE. Sta. Fe 3739. La provincianita (ph.m.18); Perdóname (ph.m.14); en esc. acto vivo.

BIJOU. Pueyrredón 965. 84-8898. Un hombre cualquiera; Mujeres casadas (inc.14); Patr. calif. 5 grandes.

GRAND PALAIS. Santa Fe 2840. ¡Qué mujer!; Engaño; La vida recomienza. (prog. proh. 16 e inc.18).

ODEON P. Sta. Fe 3363. 71-0683. 15 hs. $ 1.55: Almas en la hoguera; Huracán de la vida.

P. BLANC. Sta. Fe 3085. 83-1846. Cont. 15 hs. $ 1.55: Dos contra el destino (inc.14 a.); Del cielo vengo.

P. BLEU. Sta. Fe 2541. 78-5845. Cont. 15 hs. $ 1.25: Not. Warner; Dib. Var.; Quién quiere a quién.

P. ROYAL. Sta. Fe 2460. 63-6586. El cura Lorenzo; El extraño (inc.m.14 años); La ciudad sin hombres.

VICTORIAL. Coronel Díaz 1477. María Magdalena; La mejor del colegio.

ONCE ALBA. Moreno 2967. 97-3760. El cura Lorenzo; Los hermanos Corsos; El triunfo de S. Holmes.

LORIA. Rivadavia 3058. 62-1436. Cont. Que Dios me perdone; La diosa arrodillada; Fascinación (p.18).

MAJESTIC. Pueyrredón 230. 62-2831. El cura Lorenzo; El extraño (inc. 14 años); Los secretos de un D. Juan.

ONCE. — Rivadavia 2866. 62-8543. Cont. (Pr.ph.16 a.): Qué mujer; Engaño; 100.000 dólares.

PALERMO. ARGENTINO. S. Fe 4830. Rodolfo Valentino (color); Espada Montecristo; Pelirroja enamorada.

C. PALERMO. Serrano 2437. 71-1730. Scaramouche (tec.); El mundo de Lassie (tec.). Alma en la sombra.

PARK. Santa Fe 4195. 71-3404. El cura Lorenzo; Los isleros; La barra de la esquina. (Inc.m.14 a.).

ROSEDAL. Serrano 2454. 72-3161. Donde está mi hijo; De pícaro a pícaro; La soñadora.

P. PATRICIOS. RIVAS. Rioja 2054. El cura Lorenzo; La historia se hace de noche. Los Hnos. Corsos.

PATRICIOS. Rioja 2085. 91-6968. (P.m.18 a.): La provincianita; Perdóname; Los niños nos miran.

PATERNAL. PARRAVICINI. Av. San [illegible]. Scaramouche; El mundo de Lassie; Cazando estrellas.

TARICCO. Av. San Martín 2377. Angeles con caras sucias; Hombres marcados; Mujer de temple. A vivo.

POMPEYA. C. SAENZ. Av. Sáenz 449. El cura Lorenzo; Corazón fiel; Chingolo; Juegos prohibidos (I.16).

SAAVEDRA. 17 DE OCTUBRE (Barrio Pte. Perón). Hoy, 21.15, gran estr. Rica, joven y bonita; Var.

SUR. C. GARDEL. — Bolívar 1032. 34-7155. Androcles y el león; Sucedió en Las Vegas; Sem. sin miérc.

[illegible] 23-0248. Moulin Rouge; La llamada urgente. Acto vivo.

C. SUD. B. Irigoyen 1652. 23-6844. El cura Lorenzo; El abuelo; Vida color de rosa. En esc. T. Garay.

LIMA. Lima 755. 37-3491. El malabarista; El ladrón y la princesa; Rodolfo Valentino (tec.).

N. PALACE. B. Juan 1461. 97-1721. Cont. (Pr.ph.14): Qué mujer, S. Pampanini; Engaño; Gran aurora.

PERLA. Independ. 1848. 38-7420. Selecto y variado programa.

SAN TELMO. Chacabuco 868. — Cómo yo no hay dos; A la buena de Dios; Un hombre cualquiera.

SELECT. — S. Juan 2540. 97-3908. Crimen organizado. Tempestad de pasiones. Stromboli.

BUEN ORDEN. — T. E. 23-7385. El mundo en sus brazos; El príncipe bandolero; Patria nueva. Ac. viv.

SOLIS. B. de Irigoyen 1433. 23-2721. El cura Lorenzo; Cuando muere el día; Sólo vivimos una vez. Ac. vivo.

RIVOLI. Corrientes 5322. 64-1331. El cura Lorenzo; Yo no soy la Mata Hari; C. besé mi marido. (I.16).

V. CRESPO. Corrientes 5535. Hoy La provinciana; Perdóname; Un viaje al amor. (P.p.18 a.).

V. DEVOTO. DEVOTO. N. York 2214. El extraño. (I.14 a.); Todo por una mujer; Tambores salvajes.

LASTRA. Fco. Beiró 4379. 50-4535. Qué mujer; Engaño; Fuga a dos voces. (P.m.16 a.). Varieté.

NOBEL. F. Beiró 5258. 50-7822. El cura Lorenzo; Pimpinela escarlata; 39 escalones.

V. DEL PARQUE. G. BIJOU. Cuenca 2734. Donde está mi hijo; De pícaro a pícaro; Lo di'll millones.

PARQUE. — Cuenca 3256. 50-4448. El cura Lorenzo; El diablo va al colegio; Tú me hiciste mujer. (I.14).

YAPEYU. Av. San Martín 4783. 50-3700. La provinciana; Perdóname; Viaje al amor. (P.18 a.). A. v.

SOL DE MAYO. Nazca 2335. 50-5668. Salomé. (I.14 a.); Pasión maternal; Mantod'l muerte. A. vivo.

V. URQUIZA. AMERICA. 51-1177. Scaramouche; El mundo de Lassie; La llama oculta.

EDEN. Baunes 2506. 51-2135. — Ahí vienen los tanques; El jinete solitario; Hombres de bronce.

GRAN BOURG. Monroe 5268. — La antorcha; La llamada urgente; Moulin Rouge.

9 DE JULIO. Baunes 2522. 51-3488. El mundo en sus brazos; El príncipe bandolero; El espía invisible.

P. CHAS. Triunvirato 3976. 51-3051. El cura Lorenzo; Línea de fuego; Terror en la comarca. Variedades.

SUPREMO. Bucarelli 1696. 51-1880. Las minas del rey Salomón; Retorna el campeón; Caballero noct.

AVELLANEDA — CABILDO. Cabildo 833. Caídos en el infierno; Ana. Variedades.

COLONIAL. Av. Mitre 141. 22-7097. Juegos prohibidos (p.18 a.); Eterna ilusión; Cautiva del destino.

EL PORVENIR. Avda. Pte. Perón 1721. Caídos en el infierno; Los ojos llenos de amor; Variedades.

Gral. ROCA. Av. Pte. Perón 5?. 22-7928. Sadko el intrépido; El circo chino; Variedades.

Gral. SAN MARTIN. Av. Eva Perón 227. Caídos en el infierno; Mañana es vivir; Variedades.

MAIPU. Av. Maipú 115. 22-7591. La princesa que quería vivir; La mentira candente; Variedades.

GRAL. MITRE. Av. Eva Perón 780. 22-7105. La princesa que quería vivir; La heredera; Variedades.

MONUMENTAL. Av. Galicia 765. 20-8756. La princesa que quería vivir; Enemigos d'la humanidad; Var.

G. C. AVELLANEDA. Av. Eva Perón 22-4277. La Loba. Prohibido Robar; Variedades.

OPERA. S. MARTIN. Lacarra 1578. 22-3664. Caídos en el infierno; Los ojos llenos de amor; Variedades.

SARANDI. Av. Eva Perón 2857. 22-9654. Caídos en el infierno; Siete gritos en el mar; Variedades.

BANFIELD. — SAN MARTIN. Hoy El diario de una desconocida; Castillo maldito; Así lo quiso la suerte.

CASTELAR. G. CASTELAR. Bs. As. 560. 659-1227. Juegos prohibidos; Adorables criaturas.

SELECT. — Av. Rivadavia 19934. 659-1227. Hombre de calamidades; Invitación.

CIUDADELA. G. OESTE. Riv. 12344. Mi amigo el ladrón; Prohibido robar; Variedades.

CIUDAD JARDIN. HELIOS. — Hoy Scaramouche; El mundo de Lassie; Variedades.

EZEIZA. C. T. Pte. PERON. (B. Justicialista). Hoy 21 hs. Gran estr.: Viento salvaje; La roca.

FLORIDA. G. RIVADAVIA. 740-6666. El abuelo; Dios se lo pague; La casa de los cuervos.

G. NORTE. Av. S. Martín 3085. — Los problemas de papá; Corazón fiel; Caídos en el infierno.

HAEDO. G. REX. Rivadavia 16257. Choque de odio; Incógnito; Los amantes.

LANUS. SARMIENTO. Av. 9 de Julio 427. 241-0444. Selecto y variado programa.

REX. — Selecto y variado programa.

L. DE ZAMORA. COLISEO. — Hoy Mi amigo el ladrón; Arroz amargo; Si yo fuera honesto.

GRAN LOMAS. Av. Meeks 155. Caídos en el infierno; El hombre de gris; Por un cuerpo de mujer.

MORON. — ACHAVAL. 659-3261. — Juegos prohibidos; Y se hizo justicia; Variedades.

ISA. — La mejor del colegio; El abuelo.

MARTINEZ. BRISTOL. Av. S. Fe 1851. 742-1900. Los problemas de papá; Corazón fiel; Caídos en el infierno.

OLIVOS. ATLANTIC. Av. Maipú 2538. Los problemas de papá; Corazón fiel; Caídos en el infierno.

R. MEJIA. Gral. BELGRANO. Avda. de Mayo y Belgrano. 658-1587. — Hombre de calamidades; Invitación.

SAN MARTIN. [illegible] 652-3781. — Crimen organizado; Sígueme en silencio; Experimento en alcatraz.

SAN ISIDRO. STELLA MARIS. 141. 2009. Abbott y Costello perdidos en Alaska; Samarkanda; Pal le mulo.

ACASSUSO. 9 de Julio 533. 742-0830. Variedades. Hombre de calamidades; Invitación.

CENTENARIO. Centenario 404. — Los problemas de papá; Corazón fiel; Caídos en el infierno.

PALACE. J. Marín 276. 743-0173. El grito de la furia; La ciudad cautiva; Regreso d'los Hnos. Corsos.

SAN FERNANDO. — HISPANO. Hoy Arroz amargo; Mi amigo el ladrón.

TAMAGNI. — La edad del amor; Caídos en el infierno.

S. JUSTO. G. S. JUSTO. Bs. Aires 3343. Romeo y Julita; Pequeño mundo antiguo; 7 gritos en el mar.

TIGRE. DELTA. Av. Cazón 1047. — La edad del amor; Caídos en el infierno.

V. LOPEZ. AVENIDA. Av. Maipú 365. 741-1318. Los problemas de papá; Corazón fiel; Caídos en el inf.

WILDE. — WILDE. Las Flores 344. 207-7788. La princesa que quería vivir; La heredera; Variedades.

PUEYRREDON. A. E. Perón 478. 207-7964. La loba; Prohibido robar; Variedades.

Amenazan con Armas y Roban $ 5.000 a un Repartidor en Ramos Mejía

Al Llegar a la Cárcel los Presos Quisieron Linchar al Estrangulador

Tras Cortarle la Melena lo Aislaron en una Celda

EVA PERON, 17 (C). — Es sabido que los presos, aun aquellos que están cumpliendo condenas por hechos muy graves, repudian habitualmente a los que llegan a las cárceles acusados de atentados contra mujeres y niños. Estaba previsto que Reinaldo Humberto Banza, el triple estrangulador de Haedo y posible responsable del asesinato de los dos casillitas de Olavarría, no sería bien recibido entre los detenidos, máxime teniendo en cuenta que en el caso de Haedo, había aprovechado la detención que sufre el jefe de la familia para consumar su bárbaro atentado.

◆ En el Departamento

Llevado al Departamento de Policía, mientras se esperaba el momento en que deberá comparecer ante el juez del crimen de Azul Dr. Lanús, para prestar declaraciones en el proceso por el asalto a una anciana en Sierra Chica, lo habían alojado en la Alcaidía para los presos, al ser el que iba a quedar en uno de los pabellones, extrañamente en sentimientos de repudio que hicieron temer que ocurrieran disturbios cuya magnitud no podía preverse.

Como era probable que al llegar el siniestro personaje los demás detenidos lo hicieran objeto de castigos, se resolvió enviarlo a la Cárcel de Olmos, donde existen lugares apropiados para aislarlo.

◆ Querían lincharlo

La noticia circuló rápidamente entre los penados y cuando el estrangulador llegó al penal, un numeroso grupo de encausados logró acercársele, con el evidente propósito de propinarle severo castigo, que podía llegar al linchamiento.

Contenidos por los guardianes, que tuvieron que imponerse para ello, los penados insultaron a Banza anunciándole lo que le espera para cuando llegue a mezclarse con los demás penados.

La Dirección del establecimiento, resolvió entonces aislarlo en una celda alejada del resto de la población penal.

◆ Viste uniforme

Pasado el susto que le produjo la reacción de los presos, Banza volvió a hacer gala de su cinismo. Cuando, cumpliendo con las reglamentaciones del establecimiento, le hicieron vestir el uniforme de penado dijo a los empleados que cumplían con el requisito:

—Guárdenme bien la "pilcha" que a lo mejor me largan dentro de poco.

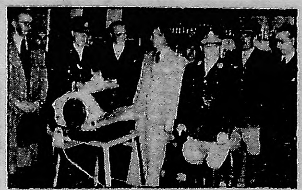
Luego, examinando su uniforme comentó:

—Si las chicas de la fábrica me vieran con esta pinta se desmayan...

Pero, su cínica despreocupación desapareció al llegar el peluquero, que, también en cumplimiento de las disposiciones reglamentarias, procedió a cortarle el cabello al rape y a afeitarle el bigote.

Probablemente recién entonces se dió cuenta de que había dejado de pertenecer a la sociedad a la que impresionó con sus crímenes.

Silencioso y cabizbajo entró a la celda cuyas rejas se cerraron tras él, poniendo fin a un capítulo de horror en los anales de la historia del crimen.



EN EL COLEGIO MILITAR. — En el Colegio Militar de la Nación, el profesor ingeniero Arnoldo Lucius pronunció una conferencia sobre las características y actuación en carreras de automóviles preparados en la Argentina, a la cual asistieron destacados ases de ese deporte. En la foto vemos a algunos de ellos visitando las instalaciones del instituto

Una Anciana Murió Asfixiada y su Hijo fué Internado en Grave Estado

EN una casa de la calle Bariloi, sin número, en Villa Recreo, en Lomas de Zamora, fué hallada sin vida la anciana María Bekdehere D'Agostino, italiana, de 66 años, viuda. En la misma habitación encontraron sin conocimiento y sufriendo principio de asfixia, provocada por el óxido de carbono, el hijo de ésta, Hércules D'Agostino, italiano, de 63 años, jubilado, al que internaron en el hospital Gandulfo.

Se estableció, después, que ambas víctimas se habían dormido dejando en el interior de la pieza, cuya puerta estaba cerrada, un brasero con carbones encendidos, para combatir los efectos de la baja temperatura.

Natura y Salamanca Han Sido Pródigas Esta Vez

TIENE 16 años, toca el piano como los ángeles (como los ángeles que se aburren con el arpa), pasea su cuerpo maravilloso en bicicleta por las calles de Flores, y, además, estudia con ahinco.

Este milagro acaba de suceder en Buenos Aires. Se llama Rosario Haydée Prieto, y fué elegida Reina del Centro Salamanca. Ahora se apresta a competir con otras 20 reinas, de las cuales emergerá la Reina de la Colectividad Española, que pasará en carroza —como ocurre tradicionalmente—, el 12 de octubre, en carroza y por la avenida de Mayo.

◆ Ojos castellanos...

Nuestra colectividad hispánica ya se empieza a agitar, barajando los nombres de sus beldades regionales. Esta hermosa chica de ojos morenos y castellanos de la más rancia estirpe, fué seleccionada en una reunión que tuvo lugar en el salón de la Casa Suiza y debió competir con 16 candidatas. Esta mañana estuvo en nuestra redacción, y su presencia perturbadora ocasionó más de un error entre los redactores que no se resignaban a fijar sus ojos en las carillas.

—Estudio en la Escuela Profesional Nº 8 —nos dijo— y pienso llegar a ser, también, pianista. Mientras tanto, en los ratos de ocio, paseo en bicicleta por las calles de mi Flores natal. Aunque le diré que tenga una patria chica: la adorada Salamanca de mis padres, que ojalá conozca al terminar la competencia. Si gano, claro...

El 8 de octubre, en Les Ambassadeurs, será elegida la Reina de la Colectividad Española y el 12 del mismo mes —Día de la Raza— se realizará el tradicional paseo de carrozas en la españolísima Avenida de Mayo.

REINITA. — Rosario Haydée Prieto, de 16 años, electa Reina del Centro Salamanca. Toca el piano y le agrada el ciclismo

DESEAN COMUNICARSE CON ROBERTO VARGAS

La señora Andrea del Valle de Vargas, domiciliada en la calle Reconquista 208, Barrio Sargento Cabral, Fray Luis Beltrán, provincia de Santa Fe, desea comunicarse urgentemente con su hijo Roberto Vargas, que, hace algún tiempo —dice en su carta—, se encuentra en esta capital.



CONDECORADO. — Durante la recepción ofrecida ayer por el embajador de México, el ministro Dr. Remorino fué condecorado con la orden del Aguila Azteca. En la foto se ve al representante del país hermano imponiendo las insignias a nuestro canciller

Murió el Magnate de las Aspiradoras Eléctricas

CANTON, Ohio, 17 (AL).—A la edad de 76 años ha dejado de existir en esta ciudad el hombre que amasó una fabulosa fortuna fabricando aspiradoras eléctricas. Herbert W. Hoover, dotado de notable visión comercial, adquirió, en 1893, a James Murray Splengler, la patente del aparato de fabricación casera y elevó la industria a un extraordinario negocio de 52 millones de dólares por año. Murray Splangler era portero de un comercio, contaba 71 años de edad y padecía de asma; por esa razón, como le molestaba mucho el polvo que levantaba con la escoba al barrer los pisos de ese negocio, fabricó la primera aspiradora con el motor de la máquina de coser de su esposa, una hélice de succión y la funda de una almohada. A los tres meses de haber transferido la patente a la fábrica a cuyo directorio pertenecía Hoover, comenzáronse a vender los primeros aparatos de ese tipo.

Deshidrató un Cadáver Para Echarlo al Buzón

TRENTO, 17 (UP). — En la cercana población de Spiazzo Rendena, la policía halló el cadáver de un hombre que había sido puesto de pie a secarse al sol. Antonio Albertini, en cuya casa fué encontrado el cuerpo en posición tan extraña, dijo que el muerto era un primo suyo que falleció en 1914. La hermana del muerto había escrito a Albertini diciéndole que deseaba sepultar al muerto cerca de su casa, en la isla de Cerdeña.

"Por lo tanto —añadió Albertini— lo retiré de la sepultura y ahora lo estaba secando al sol para enviarlo por encomienda postal".

Arrestaron a Carniceros que Cobraban Precios Excesivos

A raíz de haberse comprobado que no cumplían los precios máximos fijados por las autoridades, el jefe de policía, señor Gamboa, en su carácter de Director Nacional de Vigilancia de Precios y Abastecimientos, aplicó sanciones de multa y arresto a los siguientes carniceros minoristas:

Aurelio ..., comerciante en Payaandú 1989; Francisco Barb..., comercio en ...; José Gómez, comercio en Melo..., ...; Pedro ..., comercio en Colón 1195; Lorenzo del Milio, ...; Eugenio Milio, Alfaya ...; Dal Zotto, comercio en San Lorenzo 3089; ... (list partially illegible) ... Avellaneda: Luis Blanco, comercio en calle 9 entre Mariano Moreno y Nº 1, Tigre; ... Av. Eva Perón esq. Misiones, Berazategui ...



ANCIANA EXTRAVIADA. — Esta anciana, que dice llamarse María Luisa Badel de Dagueny y contar 81 años, fué hallada extraviada en el Parque Centenario. No recuerda su domicilio, por lo que la albergaron en el asilo San Miguel

VIAJA A EE. UU. EL SEÑOR E. DIEZ BALBA

Con destino a los Estados Unidos de Norteamérica parte hoy el señor Eugenio Díez Balba, director de la firma comercial Eugenio Díez Ltda. El destacado hombre de negocios permanecerá en dicho país por espacio de algunos meses.

ASALTADO. — José Nieto, que fué asaltado ayer cuando regresaba a su casa. Los asaltantes, que lo despojaron de cinco mil pesos, lograron desaparecer

Un Incendio Destruyó una Panadería en V. Ballester

ESTA madrugada a la 1.30, a causa del recalentamiento del horno, se inició un incendio en la panadería instalada en la calle Lamadrid 1090 de Villa Ballester, propiedad de Angel Tapo.

Poco después concurrieron los bomberos voluntarios de San Martín, que atacaron el fuego con dos líneas de mangueras. Ardía gran cantidad de leña y las llamas se habían propagado a todas las dependencias del establecimiento. Al cabo de tres horas de trabajo, el incendio quedó extinguido.

El damnificado, al prestar declaración en la comisaría local, estimó el monto de los perjuicios causados por el siniestro en la suma de 50.000 pesos. No hay seguros.

Ayuda a los Afectados por las Inundaciones

EL jefe de la Policía Federal, inspector general Miguel Gamboa, ha impartido instrucciones al personal de la delegación de Santo Tomé para que preste colaboración a las autoridades locales y nacionales en el socorro de las poblaciones que sufren actualmente las consecuencias de la inundación provocada por la crecida del río Uruguay.

En una Cena van a Reunirse los Magos

La Peña Amigos de la Magia ha organizado para el 16 de octubre próximo una cena que se llevará a efecto en un restaurante de la calle Perú 749. A los postres se realizará un espectáculo en el que actuarán el rey de la tijera, el rey del fakir, el rey del mentalismo y otros conocidos artistas de la magia y prestidigitación.

No Sesionaron Hoy las Cámaras

LAS Cámaras del Congreso no celebraron sesión hoy, de acuerdo con la resolución adoptada ayer por cada una de las ramas legislativas, que dispusieron reiniciar el miércoles la labor parlamentaria. Los diputados lo harán diariamente, a partir del 22 hasta la terminación del período ordinario, que es el 30 del corriente.

La reunión de esta tarde en la Cámara de Diputados —convocada extraordinariamente por pedido del bloque de la minoría— no se realizó por falta de número.

◆ El Trust Bemberg

El miércoles 22, a las 9, se reunirán las comisiones de Presupuesto y Hacienda y Legislación General de la Cámara de Diputados, presidida por el Dr. Juan Ramón Degreef, para tratar el proyecto aprobado por la otra rama legislativa referente a la inscripción de los títulos de propiedad de los bienes del consorcio Bemberg, adquiridos por el Estado Nacional. Asistirá a la misma el ministro de Hacienda, doctor Pedro J. Bonanni, que fué especialmente invitado.

◆ Comisión de la Vivienda

En las últimas horas de la tarde, se reunió la Comisión Bicameral de la Vivienda que preside el doctor Zavala Ortiz, prosiguiendo el estudio del proyecto enviado por el P. E. sobre disposiciones para los préstamos destinados a la compra de la vivienda propia por parte de sus actuales ocupantes.

◆ Monumento a Lugones

El diputado José Gobello ha presentado un proyecto de ley disponiendo la constitución de la Comisión Nacional de homenaje al poeta Leopoldo Lugones, la que tendrá a su cargo la erección de un monumento en un paseo público de esta Capital.

◆ Estatuto del docente

Los diputados nacionales Miguel Tejada, Eloy P. Camús y Amando Vergara, han presentado hoy un proyecto de resolución por el que la Cámara expresa "que ha visto con especial satisfacción el decreto por el cual se pone en vigencia el Estatuto del Docente".

Tres Individuos Fueron los Autores del Hecho

JOSE Nieto, argentino, de 36 años, casado, repartidor, que regresaba a su domicilio en Ramos Mejía, aminoró la marcha del camioncito de reparto de su propiedad, para esquivar a otro vehículo que irrumpía de un callejón en marcha atrás, cuando un individuo, a la vera del camino, le disparó un tiro y le ordenó que detuviera la marcha.

El repartidor, empleado de la droguería Liniers, de José León Suárez 120, fué despojado por los asaltantes, que resultaron ser tres, de la cantidad de 5.000 pesos. El hecho ocurrió ayer a las 19.10, aproximadamente, en la intersección de las calles Colombia y Temple, de Ramos Mejía.

Uno de los asaltantes manejaba el coche que salió para interceptarle el camino y hacer que aminorara la marcha. Los otros dos se acercaron al camioncito, de ambos lados, mientras lo amenazaban con sendas pistolas de marca Parabellum.

—Conocí las armas —declara el asaltado—, pues he pertenecido a la Policía Federal.

El primer individuo, el que disparó el tiro, era un sujeto de unos cuarenta años de edad, manco de la mano izquierda. Los tres asaltantes trataron de ocultar sus facciones: el manco, mientras amenazaba con la pistola, con el muñón izquierdo levantaba la solapa de su saco y la tenía tomada entre los dientes.

—No obstante, —dice José Nieto—, lo reconocería en cualquier lugar: inclusive me parece haberlo visto anteriormente.

◆ Amenazas de muerte

El automóvil que utilizaron los ...es, era un coche de marca Ford, modelo 1937, cuya chapa, que la víctima alcanzó a ver cuando los asaltantes huyeron, era 404.184 de la provincia.

El manco, que parecía ser el jefe de los individuos, era el más enérgico y obligó a bajarse del vehículo a José Nieto, profiriendo continuamente amenazas de muerte.

Los asaltantes, rápidamente, despojaron a su víctima de la cantidad de 5.000 pesos producto del reparto del día. No revisaron a Nieto a fondo, pues le dejaron una pistola calibre 22 que éste llevaba consigo. Tampoco lo despojaron del cambio que llevaba en el otro bolsillo. Eso sí, en el arrebato, le rompieron el bolsillo en el cual llevaba el dinero.

El manco, siempre violento, parece haber querido matar a José Nieto, pero uno de sus compañeros le aconsejó que lo dejase. Entonces, lo obligaron a subir nuevamente en la camioneta, a la cual previamente le sacaron la llave de contacto y, a la carrera, fueron al coche que los esperaba con el motor en marcha y emprendieron la fuga, sin que nadie se lo estorbase.

—Yo alcancé a tomar el número de la chapa y por el instante vacilé; no sabía si hacer fuego contra ellos.

Pero eso hubiera sido una locura —declaró la víctima—. En efecto, eran tres hombres bien armados. Podrían haberme ... vuelto.

—Y me hacían la boleta —concluye el damnificado.

Con todo, los malhechores procedieron con algo de humanidad, según relata don Nieto.

—Cuando el manco hizo ademán de querer matarme, le rogué que no lo hiciese; que se lo llevasen todo, pero que me dejasen con vida.

Y agregó que tengo un hijo que ha resultado quemado en un accidente.

Los delincuentes habrán comprendido que su víctima era un hombre castigado por la suerte.

José Nieto se quedó en su camioncito hasta que consiguió ser trasladado en un coche, hasta la comisaría de Ramos Mejía, en donde realizó la denuncia del asalto.

Las autoridades fueron hasta el lugar del hecho, remolcaron el vehículo y se encuentran a la búsqueda de los asaltantes.

Dejó de Existir el Dr. Armando Antille

En horas de la madrugada de hoy, falleció en esta capital el doctor Armando G. Antille, destacado dirigente político santafesino, de larga y prestigiosa actuación en su provincia natal como así también en el panorama nacional, donde su deceso ha causado hondo pesar.

Desde muy joven, sus inquietudes lo proyectaron hacia el campo de la política, militando, entonces, en la U. C. R., al lado de Irigoyen. Fué ministro de Gobierno en Santa Fe, diputado nacional y, posteriormente, al producirse la revolución del 6 de setiembre, asumió la defensa jurídica del presidente depuesto.

Advenido el movimiento de la Revolución Justicialista, el doctor Antille, siempre atento a las inquietudes del pueblo, se incorporó fervorosamente a las filas peronistas. Ocupó el cargo de ministro de Hacienda, en los años 1944 - 1945, funciones que dejó para poder dedicar todo su esfuerzo a la organización de la Junta Renovadora de la U. C. R. que acompañó al general Perón como una de las fuerzas del movimiento en su etapa inicial. En 1946 fué elegido senador nacional por su provincia, banca que ocupó hasta 1952.

Con motivo del deceso del ex legislador, el presidente del Senado, contraalmirante Alberto Teisaire, dictó un decreto de honores por el que dispone izar la bandera a media asta en el Palacio del Congreso durante el día del sepelio, enviando una corona de flores en nombre del cuerpo, y nota de condolencia a la familia del extinto.

Los restos del doctor Antille son velados en su domicilio de la calle Juncal 2321 y serán inhumados mañana, a las 10, en el cementerio de la Recoleta.

AVISO FUNEBRE

SEPELIO

† MARCELINA LL. DE ALVAREZ (q.e.p.d.). Falleció el 17 de setiembre de 1953. Su esposo Manuel Alvarez, sus hijos, hermanos, nietos, sobrinos y demás deudos agradecen las expresiones de condolencias recibidas en el funeral realizado hoy, viernes 17 de setiembre en la iglesia San Lorenzo de Navarro por el eterno descanso de su alma.



NUEVAS HELADERAS. — El gerente de ventas y jefe de propaganda de la casa Gigler Hnos. y Cía., señor Jorge Schmitt, hace uso de la palabra en el acto de presentación de los nuevos modelos de heladeras producidos por esa firma

Muestra Pictórica en la C. Harrod's

Adhiriéndose a los festejos con que será celebrada en esta capital la Semana de la Primavera, la casa Harrods inaugurará mañana, en las vidrieras de su local de la calle Florida, la XII Exposición de "El arte en la calle".

Intervendrán en esta interesante muestra, artistas argentinos de la nombradía de Raquel Forner, Héctor Basaldúa, Horacio Butler, J. Batlle Planas, P. Curatella Manes, P. Domínguez Neira, Miguel Ocampo, O. Pierri, Leopoldo Press, Ideal Sánchez y Raúl Soldi, quienes, con un criterio absolutamente personal y libre, han puesto en cada uno de los escaparates su visión de "La moda y la primavera".

En una Fiesta Premiarán los Actos de Arrojo el Domingo

DESTACADAS proporciones ha de alcanzar el acto con que será clausurada la Séptima Semana de la Salud del Trabajador, instituída por el Ministerio de Asistencia Social y Salud Pública para exaltar entre las masas laboriosas la valoración de la salud.

Se inspira en los principios justicialistas del general Perón, quien consciente de la importancia y trascendencia del bienestar físico y moral de la población la ha incorporado definitivamente al patrimonio de las clases trabajadoras, tal como lo establece el Segundo Plan Quinquenal. El mencionado acto, que se llevará a efecto el próximo domingo, a las 9, en la sala del cine Normandie, Lavalle 861, con asistencia de altas autoridades del Ministerio, y en su transcurso numerosos empleados y obreros recibirán los diplomas y medallas a que se han hecho acreedores por su ejemplar conducta y su personal participación en la prevención de accidentes durante el año último.

Se hará entrega de estas recompensas, entre otros, a los siguientes trabajadores: Fermín F. Calderón y Honorio Santa María, de la Sociedad de Bomberos Voluntarios de Vicente López, por su meritoria actuación en muchos incendios; Victorio Sabattini y Pedro Mazzenti, de la Sociedad de Bomberos Voluntarios de Bernal; Mario Ancelotti y Lorenzo Ramos, de la Sociedad de Bomberos Voluntarios de Berazategui; Juan Gualberto Barrios, de Yacimientos Petrolíferos Fiscales, que salvó a un herido que cayó al río al explotar una lancha; al gendarme Juan B. M. Caseros, del Escuadrón Nº 35 de "El Bolsón" (Río Negro), quien con riesgo de su vida salvó a un niño de ser embestido por una locomotora, y al enfermero de Gendarmería Nacional, Juan Alejo Ramírez, que extrajo de un pozo a un menor semiasfixiado; de la Prefectura Nacional Marítima serán premiados por sus actos de arrojo: Miguel Angel Nomis, Evaristo Aquino y Lino O. Acuña; también recibirán recompensas el agente Domingo B. Emeriglio, de la seccional 43ª, y Domingo B. Luna, de la seccional 30ª.

A continuación se desarrollará un interesante programa artístico que contará con la actuación de prestigiosas figuras del cine, teatro y radio.

Hasta Juicios de Tipo Teológico Suscitan los Platos Voladores

PARIS, 17 (AFP). — La controversia sobre los platos voladores prosigue con inusitado vigor entre "creyentes" y "escépticos". Los primeros sostienen que los platos son una realidad indiscutible, mientras que los otros sonríen, tratando de fábulas todas esas historias de platillos, platos o "cigarros volantes".

Incluso los teólogos, se preocupan por el asunto. El mes pasado, personalidades eclesiásticas y sociólogos laicos se congregaron en Bonn al objeto de debatir la actitud que deben adoptar los cristianos con relación a los "visitantes procedentes de otros planetas". Todos los participantes en la referida reunión creen en los platos voladores y también que proceden de otros planetas. El Reverendo Padre Felipe Dessaurer, de Munich, se mostró particularmente categórico al respecto, al declarar que "los seres desconocidos procedentes de otros planetas deben ser considerados como personas desde el punto de vista filosófico y como criaturas de Dios desde el punto de vista teológico. Dijo además que si fuese posible entrar en contacto con tales seres semejante encuentro constituiría el acontecimiento más sensacional y dramático de la historia humana y que los gobiernos deben preparar a sus hombres a la eventualidad de tal encuentro.

El Reverendo Padre Dessauer expresó su punto de vista y no el de la Iglesia. Mas su tono categórico es desconcertante.

Por otra parte, ciertos gobiernos han ordenado investigaciones tendientes a descubrir si los platillos volantes son una realidad material, y "preparar a los hombres" a un encuentro con seres procedentes de otro planeta cuando se haya demostrado su existencia. En el libro de Aimé Michel, sobre los platos voladores, se facilitan interesantes precisiones sobre tan secretas investigaciones.

Medidas en Canadá

Durante el último trimestre de 1953, el gobierno del Canadá, encargó al Ministerio de Transportes y al Servicio de Investigaciones militares, la construcción de un observatorio especial con miras a resolver el enigma de los platillos volantes. El observatorio se halla en Shirley's Bay, a 15 kilómetros al oeste de Ottawa. Su director es Wilbert Smith, ingeniero de telecomunicaciones y especialista en electrónica. Algunos de los aparatos electrónicos instalados en el citado observatorio son "totalmente inéditos y secretos".

El ingeniero Smith, ha reunido en torno suyo a un equipo de sabios de diversas especialidades: el doctor James Yatt, físico de Servicio de Investigaciones Militares; el ingeniero John Thomson, especialista en telecomunicaciones; el profesor J. T. Wilson, de la Universidad de Toronto, el doctor G. D. Carland, especialista de la gravitación del observatorio del Condominio y otros investigadores.

Todas las estaciones meteorológicas, desde la frontera estadounidense hasta el polo, así como los comandantes de navíos que surcan los mares y los grandes lagos, los aviadores y todos los agentes de los servicios oficiales han recibido orden de señalar cada aparición de platillos volantes.

Hipótesis dignas de crédito

En las altas esferas gubernamentales canadienses se piensa que la "aparición en la atmósfera terrestre de visitantes procedentes de otros mundos, no es una hipótesis que deba rechazarse". Por su parte, el director del nuevo observatorio, Wilber Smith, considera que dicha hipótesis tiene un sesenta por ciento de posibilidades de ser verdadera. Al parecer, también considera que hay grandes posibilidades que los platillos procedan de Marte, pues habría notado que la frecuencia de las apariciones de los platillos aumenta cuando Marte se sitúa en oposición con el Sol (es decir, cuando el citado planeta está más cerca de la Tierra).

En los Estados Unidos también se han emprendido búsquedas en dicho sentido en el mayor secreto, y en White Sand (Nueva México), prosiguen las investigaciones con miras a descubrir si la Tierra no tiene satélites desconocidos. Tales investigaciones se llevan a cabo bajo la dirección de Clyde Tombangh, el astrónomo que descubrió el planeta Plutón y que tuvo ocasión de observar personalmente un platillo volante, declarando al respecto: "Durante millares de horas he pasado observando el cielo nocturno y jamás pude contemplar nada más extraño".

Una teoría aclaratoria

Aimé Michel, autor del sensacional libro sobre los platos voladores, explica del siguiente modo la presencia en el observatorio de Shirley's Bay, del doctor Garland, ilustre especialista de la gravitación:

Un aviador francés, el teniente Plantier, emitió una hipótesis que explica claramente los aspectos desconcertantes de las apariciones de los platos voladores. Tal hipótesis se basa en las siguientes consideraciones:

1 Existe una energía todavía desconocida esparcida por el espacio en cantidades ilimitadas y que se manifiestan bajo la forma de rayos cósmicos;

2 Los sabios darán con el medio de liberar tal energía transformándola en una energía de otra especie que podrán controlar;

3 La liberación de dicha energía cósmica permitirá crear, en el lugar en que se realice, un campo de fuerzas variable y orientable con arreglo a la voluntad del hombre. Ese campo local de fuerza será semejante al campo magnético.

La primera consideración es una "constatación". Las otras dos no son mas que "hipótesis".

El autor señala que la primera plantea un problema. En efecto, es casi cierto que si la famosa energía cósmica fuese descubierta un día, se acabaría por liberarla creando el motor postulado por el campo de fuerza de la tercera consideración, prueba de ello es que no transcurrió mucho tiempo entre el momento en que se descubrió la energía nuclear y el estallido de la primera bomba atómica...

Los escépticos alegan que las aterradoras aceleraciones de los platillos volantes excluyen la presencia de seres vivientes en sus entrañas. El teniente Plantier declara que eso no puede ser cierto puesto que los propios pasajeros sentirían los efectos del campo de fuerza y no tendrían que soportar la menor aceleración.

Forma de los platos

Se ha visto últimamente que los platillos volantes cambian de aspecto, pasando de la forma redonda a la elíptica. A esto responde el teniente que para mantenerse inmóvil en el cielo, el artefacto debería dirigir el campo de fuerza en sentido vertical, dándole una intensidad exactamente igual al campo de atracción terrestre, pero en sentido contrario. Visto de abajo, el artefacto tiene una forma circular. Pero suponiendo que el artefacto quiera arrancar a toda velocidad en posición horizontal: durante una fracción de segundo se balanceará, pasando de la posición horizontal a otra muy inclinada, al objeto de dirigir el campo de fuerza hacia la dirección deseada. Visto desde la tierra, el artefacto dará la sensación de tener una forma alargada y no redonda.

Con ayuda de hipótesis, el teniente Plantier ha respondido a todas las objeciones de los escépticos. No se trata más que de hipótesis, pero sus factores son desconcertantes. ¿Y quién puede decir que los años venideros no las confirmarán?

NACIONAL

Los 19 Primeros Premios

1	$ 300.000	6677
2	„ 50.000	16447
3	„ 10.000	8938
4	„ 5.000	8067
5	„ 2.000	5663
6	„ 2.000	12650
7	„ 2.000	18875
8	„ 2.000	19991
9	„ 2.000	25684
10	„ 2.000	28679
11	„ 1.000	4051
12	„ 1.000	8839
13	„ 1.000	12214
14	„ 1.000	17782
15	„ 1.000	19400
16	„ 1.000	21729
17	„ 1.000	24526
18	„ 1.000	25476
19	„ 1.000	26448

INFORMES: T. E. 38-9038

AVISOS CLASIFICADOS

INFORMES: T. E. 38-9038

PEDRO Y. GARCIA

Tucumán 1424 T. E. 48-3522

Por disposición del señor Juez Nacional de Paz, Dr. Julio C. Polagaro, secretaría del autorizante, hareza saber por tres días que en los autos "Miller, Osvaldo c/Moreau, Roger A. s/cobro ejecutivo" he sido designado el martillero Pedro V. García, para que proceda a la subasta de los siguientes efectos: una radio combinada M. Newton mod. A 127; dos heladeras a hielo m/Turena; tres máquinas lustrar pisos marca Seimer, sin base y al mejor postor. El día 20 del corriente a las 15 hs. en el local Sarmiento 3220. Seña y comisión de práctica.

Buenos Aires, setiembre 16 de 1954.

16, 17 y 18 setiembre. R. de Abelia Victorica, Secretario.

Licitaciones

Ministerio de Industria de la Nación — Empresas Nacionales de Energía. Gas del Estado

Llámase a licitación pública Nº 2724 para el día 27 de setiembre a las 9 horas para la adquisición de condensadores para enfriamiento de gas.

Retirar pliegos en Alsina 1169 de 7.30 a 12.30 horas.

GAS DEL ESTADO E. N. D. E.

Nº 1550 c. 16/9 v. 19/9/54

EDICTOS

El Juez Nacional M. Tinghi (Juzgado Civil No. 6, Secretaría No. 24) cita por treinta días a herederos y acreedores de Vicenta Sandigli de Guarino.

c. 25/8/54 v. 23/9/54.

El Juez Nacional en lo Civil doctor Ignacio B. Anzoátegui, secretaría 21, cita por treinta días a herederos y acreedores de ELVIRA TERESA MANDRACCIO DE POGGI. — Buenos Aires, diciembre 18 de 1953.

Aurelio E. Acuña, secretario.

C. 28/8/54 V. 29/9/54

El Juez Nacional en lo Civil, doctor Ignacio B. Anzoátegui, secretaría No. 20, cita por treinta días a herederos y acreedores de Bartolomé Francisco Dasso. Buenos Aires, agosto 23 de 1954.

Arturo M. Jofré, secretario.

C. 28/8/54 V. 29/9/54

El Juez Nacional en lo civil doctor José María Monferrán, a cargo del Juzgado Nº 6 (Secretaría Nº 18) cita por treinta días a herederos y acreedores de ALFREDO BERROS.

Bs. Aires, 25 de agosto 1954.

C. 2/9/54 v. 11/10/54

El juez nacional civil Dr. Federico Luis Trujillo, secc. 9, cita por treinta días a herederos y acreedores de Francisco Filomeno Rivero. Buenos Aires, 27 de julio de 1954.

C. 9/9/54. V. 8/10/54.

El Juez Nacional de Paz doctor César A. R. Stábile, cita por diez días a herederos y acreedores de Doña MAURICIA MAGDALENA LAPPITTE. — Buenos Aires, setiembre 1o. de 1954.

Bartolomé E. Lastreto, secretario.

C. 10/9/54 — V. 19/9/54

ESTEBAN O. DOMINGUEZ, Juez Nacional de Primera Instancia en lo Civil a cargo del Juzgado No. 9, Secretaría No. 25, cita por treinta días a herederos y acreedores de doña JOSEFA CITERA DE GAFHIEL. — Buenos Aires, setiembre 13, de 1954.

Dr. Rafael M. Demaría, secretario.

El Juez Nacional en lo Civil, Dr. José María Monferrán, secretaría Nro. 18, cita por treinta días a herederos y acreedores de PABLO PEDRO STAFFOLANI. Buenos Aires, setiembre 8 de 1954. A. Ambrosioni Bosch, secretario.

C 16/9/54 V 14/10/54

MINISTERIO DE TRABAJO Y PREVISION

Boletín Informativo de la Dirección Nacional del Servicio de Empleo, Paseo Colón 1275. — Ofertas y demandas de trabajo disponibles el día 17 de setiembre de 1954, en la Dirección del Servicio Público de Ocupaciones:

DEMANDAS EXISTENTES.—Automotores: Chapistas 5; cerrajero ½ of. 1; electricistas 4; mecánicos 6; pintores duco 7. Cadetes y aprendices: Aprendices 70; cadetes 63. Calzado: Aparadores 2; columnero 1; cortadores suela 2; desviradores 1; encajador 2; escarpinista 1; armadores 1; zapatero composturas 1. Construcciones: Albañiles 7; armadores hierro 41; carpinteros; cementistas 10; capataces 3; calefaccionistas 4; cañista 1; conductor pala mec. 1; contratista obra 1; frentistas 4; gasistas 2; guinchero 1; motoniveladores 1; pintores 6. Gráficos: Cortador guillotina 1; encuadernadores 2; impresor 1; maquinistas 3; ponepliego plano 1; tipógrafos 2. Maderas: Aserradores 7; armadores muebles 16; carpinteros en gral. 79; ebanistas 8; encolador 1; lustradores 7; marcador 1; maquinistas 49; tapiceros 5; tupistas 10. Metalurgia: Ajustadores mecánicos 15; balanceros 3; bobinadores 2; broncero 1; caldereros 6; cañistas 2; cepilladores 3; chapistas 7; fresadores 2; fundidores 2; fundidores 4; fraguadores 2; elastiquero carros 1; herreros 11; hojalateros 2; montador platería 1; mecánicos en gral. 13; moldeadores 4; matriceros 8; of. muebles met. 6; operarios 10; pintores duco 22; pulidores 10; rectificadores 4; soldadores 15; torneros mec. y revolver 38. Oficios varios: [illegible]. Técnicos, prof., empleados: [illegible]. Textiles: [illegible]. Vestido, industria del: Maquinistas 2; [illegible].

MUNICIPALIDAD Bs. As. NECESITA: [illegible]

MINISTERIO DE AERONAUTICA NECESITA: Chapistas aviación 4; mec. ajustadores banco 4; torneros mec. 5.

MINISTERIO DE EJERCITO NECESITA: [illegible]

PENITENCIARIA NACIONAL NECESITA: [illegible]

SECCION FEMENINA. — Confecciones: [illegible]

OFRECIDOS. — [illegible]

PIALANDO ESTRELLAS ★ Por BAQUEANO

Respuestas:

37.-La tarde le será propicia.

38.-Muy buen día para el amor.

39.-Con actividad triunfará.

40.-Ojo con las especulaciones.

41.-Piense muy bien lo que firme.

42.-No se malogre en detalles.

43.-Procure ser más oportuno.

44.-No se preocupe más.

45.-Asegure esa gestión.

46.-[illegible] derechos.

47.-No vuelva sobre lo [illegible]

48.-No se tiente, repa [illegible]



Los nacidos hoy, optimistas, inteligentes, seguros de sí mismos, deben sobresalir en las letras y las ciencias.

36

Compra-Venta y Remate de CASAS, NEGOCIOS Y TERRENOS

Negocio de Perfumería

CON VIVIENDA y teléfono, en Avellaneda, local ideal para cualquier negocio. Al contado $ 50.000. Dueño vende directamente. T. E. 22-7168.

HIPOTECA

CUALQUIER SUMA. BAJO INTERES T. E. 47-6683

CHALETS, CASAS, TERRENOS

Vende en zona ideal con facilidades Fusaro y Silvestre AV. PRESIDENTE PERON 9146 Atiende Sábados y Domingos

Vendo o Permuto

Negocio Cafés, Tés, Bombonería y Heladería con viv. en Cap. a ½ c/est. Drago, por Furgón-chatita, tra. 755-1341

ESCUELAS DE BAILES

ESTUDIO de BAILES GAETA

EN SU NUEVO y PROPIO edificio de 5 pisos. Director general: Domingo Gaeta. A personas de cualquier edad o posición social en sólo 5 días se les prepara en Tango, Fox-trot, Milonga, Vals, y en todos los demás bailes modernos y de actual creación. Estudio de Danzas "Gaeta", el más amplio y lujoso de Sud América y el más indicado y recomendado para familias por su prestigio y seriedad. Curso de enseñanza, $ 25. Horario: de 8 a 23, y también domingos y feriados. Un salón para cada alumna o alumno. Pida mayores informes sin compromiso, por teléfono o personalmente. También enseñanza por correspondencia. Solicite prospectos gratis

ROGAMOS NO CONFUNDIRLO

CALLAO 660 - 42-6640

Aprenda a Bailar

Estudio Primera Junta Tango-Foxtrot-Milonga, etc. DESDE $ 5.— RIVADAVIA 5457 Profesor: M. CRESPO de 9 a 23 hs.

A UN PASO DEL SUBTERRANEO

Estudio de Baile PANELLI

El profesor Juan Panelli ha creado un método de enseñanza que permite aprender a la perfección en cinco lecciones Tango, Fox Trot, Vals y Milonga. — Diez salones privados para damas, niños y caballeros. Cursos, desde .... $ 5.—

Se atiende desde las 9 hasta las 23 horas. Todos los días.

CORRIENTES 1555

APRENDA A BAILAR con el profesor PEDRO De 15 a 23, Lima 451 POR SOLO $ 5.—

CAPITALES

Acept. desde $ 1.000. Operac. Garantiz. Liq. mensual. T. E. 31-6880

FLORES

Fco. Bilbao 2286, casa antigua, terr. 500 m2, espacio libre parte desoc. A. de MARINIS, ofic. Membrillar 542. — T. E. 63-0157

PERSONAS BUSCADAS

Otilia Muñaguri Y SU HIJA Nélida Pearl

son buscadas por su suegra que se encuentra enferma. Dirigirse a Santiago del Estero 3622, 4 de Junio (F.C.N. General Roca).

COMPRAS VARIAS

POLIZAS

Banco Municipal, compro en general, Oro. — Av. Eva Perón 1236, of. H, Avellaneda. T. E. 22-7525

¡ATENCION! POLIZAS

Adelanto para el rescate, pago todo su valor. Consulte: Cangallo 910, 1er. piso -local 5 — T. E. 35-4769

ORO POLIZAS ADEL. RESCATO ALHAJAS y BRILLANTES Pago mejor Av. DE MAYO 776

Bandoneón

o acordeón. Compro. T. E. 68-3820

POLIZAS, COMPRO

Banco Municipal, oro, alhajas, brillantes, obj. arte se va a domicilio. 22-8720. Eva Perón 214, Avellaneda.

Compro Botellas

de aceite de 1½ lts. Sucias o limpias. — T. E. 207-8732

VENTAS VARIAS

COCINAS A KEROSENE

sin presión, sin mecha, 2 hornallas y horno, nuevas, $ 245. Fábrica venda antes (Tacuarí 143), ahora URUGUAY 153

HECHURAS $ 250 (Acepto su Tela)

Taller interno. Ambos con nuestra tela. De medida, desde $ 490. Selección en Burberrys, Perrots y Alpaca Inglesa. Sastrería KOCHANE - CREDITOS. - Corrientes 6094.

★ PROFESIONALES ★

MEDICOS

GENITO URINARIAS-PIEL

Sífilis, piel — Dr. SLININ, Médico de 9-11 y 14-20 hs. — T. E. 62-9481. Ambos sexos — SARMIENTO 2781

Dr. Schulf Ex Méd. Hosp. Alvear ESPECIALISTA en Génito-Urinarias piel, enferm. genitales, reumatismo, 10 a 20 horas. T. E. 48-2251. PASTEUR 463, 1º B

Dr. D. STIGOL MEDICO

GENITO-URINARIAS de 10-12 y 15-20 hs. T. 23-2398 BRASIL 923 (Plaza Constitución)

GENITO URINARIAS-PIEL

Dr. SPOLLANSKY, Médico Consultas de 8 a 21. T. E. 38-6459 Bmé. Mitre 1235

Estómago-Intestino-Recto

RAYOS X — T. E. 41-4207 Dr. R. SANCHEZ AIZCORBE, Méd. PARAGUAY 1365. De 10-12 y 15-20

Dr. A. STIGOL MEDICO

GENITO URINARIAS De 10 a 12 y 15 a 21 hs. T. E. 35-6190 MONTEVIDEO 459

NERVIOSAS y MENTALES

Enfermedades glandulares y genitales. Electricidad Médica y Rayos X. Dr. C. Sánchez Aizcorbe (Médico) PARAGUAY 1365. De 10-12 y 15-20

Dr. DICOVSKY - Piel - Lúes

Méd. Especialista Génito Urinarias. (Ambos sexos). Diplom. en 1920 en Med. y cirug. de 11 a 13 y 15 a 20 Calle LAVALLE 1494

Nerviosas y Mentales

Dr. VIVONE ESPECIALISTA Méd. Psiquiatra-Sexuales. Mtes., Jves. y Sdos. de 17 a 19. Santa Fe 2735. T. E. 78-5111

Dr. JAIMOVICH, Médico Especialista enferm. de la PIEL 9-12 y 15-20. T. E. 35-2071 CORRIENTES 1665 (piso 1º) 48-3835

Dr. AZORIN ◆ Piel

Sangre y Urinarias, Méd. especialista jefe de los Hosp. Las Heras y L. Meléndez CANGALLO 1968 - 2º A T.E. 48-1902, de 15 a 20 horas MENOS SABADOS

Dr. Alfredo Garfunkel

MEDICO

Jefe del Dispensario Municipal Nº 3. Ex Jefe de Trabajos Prácticos de la F. de Ciencias Médicas y del Hospital Ramos Mejía. Clínica Médica. Consultas 15 a 17. SOLIS 1392 — T. E. 26-4721

Dr. S. Losoviz - PIEL

SANGRE GENITO-URINARIAS Médico del Policlínico Argerich VIAMONTE 1646, piso 1º T. E. 44-9669. De 14 a 20

VIAS RESPIRATORIAS

ASMA - ALERGIA Médico espec. Dr. N. TARATUTO de 16 a 19 hs. — T. E. 62-0524 CORRIENTES 2928

GENITO-URINARIAS

Dr. M. Rabinovich, Médico especialista Piel-Lúes. — De 15 a 20 hs. J. E. Uriburu 750. T. E. 47-1970

Genitales Sexuales

Dr. R. TARATUTO, médico SARMIENTO 989 De 16 a 20 horas — T. E. 35-2679

Gran Ins. Médico CONGRESO

Director Dr. ANGEL LEON Médico del Hospital Rawson Génito Urinarias, Piel, Lúes y Sangre - Enfermedades genitales. Electroterapia - Enfermedades digestivas - Estómago, intestino y recto. Consultas: 10 a 20 horas Domingos y feriados, de 10 a 12 T. E. 47-3196 Calle RIVADAVIA 1911

PARTOS

Partera LIDIA FRUM

Atiende todos los días Sarmiento 2135, piso 1º B T. E. 48-6938

B. MAS Partera

Consultas todos los días y domingos de 9 a 22 hs. SARMIENTO 1187 (esquina LIBERTAD) T. E. 35-7740

RIVADAVIA 1906, p. 1º B PARTERA M. E. RODRIGO de SEGURA Cons. todos los días y dgos. T. E. 48-3430

Partera E. M. Barrionuevo

a 1 cuad. de Belgrano y Entre Ríos Consultas todos los días POZOS 441. — T. E. 38-7590

MASILLON - PARTERA

de regreso de Europa atiende en su nuevo domicilio de 9 a 21 horas. Liniers 51 1º 6 (Alt. Rivadavia 3400) T. E. 62-3611

DENTISTAS

DENTISTAS Doctores J. y M. BRISANOFF Consultas: 9 a 12 y 15 a 20 horas LAVALLE 959, 2º p. 35-0634

DENTISTA CIRUGIA RAYOS X Prótesis inmediata. Reparaciones en el día. J. M. Samoilovich Corrientes 1245 8-12 y 15-20 T. E. 35-1931

★ LINEALES DOBLE COLUMNA $ 5 M/N POR DIA ★

CASAS, CHALETS Y DEPARTAMENTOS EN VENTA

REMATES — JUAN LUIS CALCAGNO — HIPOTECAS
Avenida Almirante Brown 1347 — T. E. 21-1710
OFRECE EN VENTA ESTAS OPORTUNIDADES

EN BARRACAS, Santa María del Buen Aire 634, lado de Iriarte. Al frente 2 grandes salas desocupadas a la calle, aptas para abrir cualquier negocio, con 4 departamentos ocupados. Gran oportunidad para especular. Vendo muy barata, con grandes facilidades de pago.
EN LA BOCA, Brandsen 626, cerca Av. Brown, c/facilidades.
EN VUELTA DE ROCHA, Australia 783, desocupada, c/fac.
AVENIDA CRUZ 3202, gran terreno esquina Portela, desocupado, 12x22 metros, zona de gran porvenir. Cerca al parque 17 de Octubre en formación, en plena ciudad. Es una única oportunidad en esa zona comercial. Muy barato.

SAN ANTONIO DE PADUA-MERLO
CASAS Y CHALETS DESOCUPADOS

PADUA: Chalet a estr., 5 c. est., s/pav., porch, liv-com., c/hogar, 2 dor., b/inst., c/inst. s/gás, lav. cub., c/auto 145.000 t.f. I. Ofic.
PADUA: Chalet 250 mts. est., s/pav., porch, liv-com., 2 regios dorm., pasillo, b/inst., coc. y antec., motob., s/gás, lav. cub., entr. auto, terr., $ 30.000 y fac. banco. Total $ 170.000.
MERLO: Chalet, s/pav., com., 2 dorm., b/inst., coc. y antecoc., s/gás funcionando, lav. cub., motob., ag.cal., garage, $ 30.000 posesión resto $ 460 mensuales. Total $ 150.000.
MERLO Pque. S/Martín, chal., a est., porch com. 2 dor., b/ins., coc. s/gás, lav. cub. lote g. 11.000 cont. r/fac. bco. tot. 100.000.
TERRENOS para adquirir por intermedio de Instituciones Oficiales; desembolso inicial, desde $ 2.000.
Karles y Urbano, L. Viale 548, Padua, 1 c/e. S/dgo. ab. 34-4872

BECCAR: Ch. 2 dor., l/com., bñ. inst. s/gás, 35.000, f. 740-7663
CASA desocupada Lope de Vega 2071 y Marcos Sastre 2 habitaciones, cocina con gas, baño, cloacas, terraza y afirmado. Total $ 95.000 con facilidades. T. E. 69-6813.
CASTELAR: 10 chalets, entrega 120 días. $ 4000 contado y $ 270 p/mes. Inf.: Hernández Vila. L. N. Alem 443. T. 32-2272
CORRIENTES y Ecuador, gran edificio, local y 3 pisos con 50 hab., renta $ 2050 mensuales. 120.000 y facilidades. 88-8156
CASA, México 2621, 4 hab. 60.000 tot. fac. T. E. 88-8156
CASA Guayra 5885 esq. 19x16 libre m/barata. T. 88-8156
CASA des. vendo regalada. Bustamante 124, Gerli. 241-1300.
CARUPA: Casa 2 hab., baño, coc., $ 20.000, fac. 740-7663.
CHALET, desoc., esquina, en S. Martín, Libertad 2794, hall, 2 hab., garage, frente cine, barrio comercial, con 2 líneas colectivos al frente y 6 cuadras del tranvía Lacroze que va a Chacarita. Total $ 90.000 fac. B. H. N. T. E. 55-0095.
CHALETS sin anticipo, en R. Mejía, Haedo, Morón, Castelar, Ituzaingó, Caseros, V. Ballester, "Atlas", Florida 229.
CHALET en Béccar desocupado, $ 45.000, facilidades por el Banco Hipotecario. Tratar: Avda. Eva Perón 3615, Olivos.
DESOCUPADA, Liniers, 5 hab. baño instalado, cocina con cocina de gas, 3 cuadras est. y 1 de Rivadavia. Precio $ 75.000 y facilidades. T. E. 64-4211 y 3185. Se atiende sábado y domingo todo el día.
DESOCUPADA sobre Av. de los Incas y Triunvirato, regia casa con salón para industria 17x8 con vvda, planta alta, sala 8x4, comed., 2 hab., 2 bañ., coc. gas, fac. T. E. 52-5551
DESOC. Floresta, L. Beláustegui 4612, regia, 5 hab., 2 bañ., tza. tel. 157.000 total, con facilid. T. E. 88-8156
DESOCUPADA, Triunvirato y Av. de los Incas, regia casa, consta comed. 3 hab. y comodidades, tel., con facil. 52-5551.
DEPTO. horizont. a la calle vdo., living, com. gde., 2 dormit. pieza y baño serv., serv. centrales completos. San José 1121.
DÑO. v. casa 4 h., des. T. 60.000. c/f. Chacabuco 1068. R/Mejía
DUEÑO vende casa Olleros 3000. Sin intermediarios.
MARTINEZ: Ch. 3 dorm. y dep., 50.000; 650 men. s/i. 740-7663
MERLO, casita nueva, $ 25.000 y fac. T. E. 37-1825
MONTES 6949, 3 hab., terr. 9x38 libre, 70.000 tot. 88-8156
NUÑEZ, casa desoc., 3 amb., 120.000 y fac. T. E. 70-0944.
PETIT hotel reg. c/gge. horiz. A S/Martín y F Beiró. 93-0466.
VDO. casa o lote 400 mts. estac. luz, agua, con asf. $ 230 por mes; inf. por carta Sr. Ene. Corrientes 1258, dpto. 15. Cap.
V. BALLESTER: Casa 2 h., v/y dep. 35.000, 600 m. s/i. 740-7663

SE COMPRAN

CPRO. urg. a dños. casas des. Cap. o alred. Repetto. 93-0466.

CASAS, NEGOCIOS, TERRENOS Y PIEZAS SE ALQU.

GALPON, alquilo, indus. o dep., c/teléf. 207-0171.
VILLA CALZADA, F.C.N.G.Roca, alq. depto. nuevo $ 400, 2 hab., baño y coc., a 5 c. est. Roca, c/Belgrano y Cervantes.

NEGOCIOS EN VENTA

"A. DIMEO & GONZALEZ"
CANGALLO Nº 2384

DESPENSA, V. Pueyrredón, 2 hab. regia esq. trabaja bien; sólo contado .... $ 50.000 y Fac.
DESPENSA, z/Caballito, 2 hab. bajo alq. buen diario; negocio recomendado .... " 70.000 " "
DESPENSA, z/Norte, buena vivienda, bien instalado; trab. $ 90.000 gar. oportunidad .. " 170.000 " "
FIAMBRERIA, Cánning y Santa Fe, buena vivienda; alq. $ 400; trab. $ 60.000 gar. .... " 100.000 " "
ALMACEN-BAR, z/Once, 2 hab. bajo alq. trab. $ 30.000, 50% fac. Buen negocio .... " 80.000 " "
CAFE-BAR-BILLARES, buena ubicación c/viv. 1 dpto. 2 hab.; trab. $ 30.000; libre personal " 130.000 " "
PENSION céntrica, 12 hab. 24 camas, buena planilla; alq. $ 18; trab. $ 90.000 gar. .... " 200.000 " "
HOTEL, pleno centro, 14 hab. 24 pasajeros; planilla $ 18; alq. $ 700; gran negocio .... " 170.000 " "
HOTEL, s/Constitución, 18 hab. planilla $ 32 muy bien en muebles; gran oportunidad .... " 150.000 " "
VISITE NUESTRAS OFICINAS Y ENCONTRARA EL NEGOCIO QUE UD. BUSCA. TRAS LOS AÑOS... "A DIMEO & GONZALEZ" GARANTIA DE SUS OPERACIONES

ASENIE - PALERMO & Cía. S.R.L.
Estados Unidos 3606 esq. Boedo. — T. E. 97-5156

DESPENSA, 2 hab. alq. $ 500; trab. $ 30.000; tot. 95.000 c/fac.
DESPENSA, 2 hab. b/Norte; trab. $ 70.000 id. 3 soc. 80.000 y f.
DESP. c/viv. contr. 5 añ. alq. $ 600; tr. $ 30.000; t. 80.000 c/fac.
DESPENSA, 3 hab. alq. $ 380 con contr tr. 45.000; t. 110.000 c/f.
ALMACEN-BAR, 3 hab. tr. $ 35.000 id. 2 soc. $ 90.000 y fac.
ALMACEN-BAR, 3 hab. alq. 450; tr. 30.000; t. 100.000 fac. 40%
ALM-BAR, 2 h. ctr. 5 añ. alq. 600; tr. 100.000 gar. $ 200.000 y f.
ALM-BAR, 2 h. ctr. 4 añ. alq. 700; tr. 30.000; t. 150.000 fac. 50%
CAFE-BILL. alq. 1.100; tr. $ 40.000 gar. r/esq. $ 250.000 y fac.
CAFE-BAR, ctr. 5 años; alq. 400; tr. 40.000 id. 3 soc. 150.000 y f.
BAR-BILL. s/Boedo; alq. 370; tr. 25.000 gar. $ 100.000 y fac.
PIZZ-HELAD. 2 h. alq. 700; tr. 20.000; tot. $ 220.000 fac. 70%
PIZZ-HELAD-Lech. alq. 350; tr. 30.000 gar. Boedo, 120.000 y f.
MERCADITO 2 h. contr. 3 añ. alq. 500 neg. pos. t. 90.000 f. 50%
MERCADITO s/import. Avda. gran cámara frigorífica; trab. $ 60.000 gar. $ 70.000 y facilidades.
FRUTERIA-VERD. c/viv. tr. 1.300 diar. gar. urg. tot. $ 40.000.
FRUTERIA-VERD. alq. 300; tr $ 20.000; tot. $ 35.000 fac. 50%
Financiamos operaciones. — Aceptamos documentos de otros negocios. ¡Consúltenos sin compromiso!

JOSE LOPEZ Y CIA. HIPOLITO YRIGOYEN 1432. 38-0550
VENDE URGENTE:
EN L. DE ZAMORA Fáb. de pastas con viv. trabaja $ 25.000 mensuales. Ideal para 2 socios. $ 100.000 y fac. Zona céntrica.
EN MAR DEL PLATA, Hotel 17 hab. 6 baños con Bar y Rest. Salón para mariscos. Ganancia anual promedio. $ 180.000; ideal para 3 socios; buen contrato; alquiler bajo. T. $ 300.000; Facilidades 50 %.
EN MAR DEL PLATA: Vendo urgente café-bar-minutas-pizz. zona céntrica, con vvda. Trab. todo el año. Promedio $ 60.000 mens. Prec. tot. $ 380.000. Fac. 180.000 .Id. 2/3 socios

JOSE LOPEZ & CIA.
HIPOLITO IRIGOYEN 1432 — T. E. 38-0550
SIEMPRE OFRECIENDO LAS MEJORES OPORTUNIDADES PARA LA COMPRA Y VENTA DE NEGOCIOS EN GENERAL, PERMUTAS Y TRANSACCIONES EN CAPITAL FEDERAL Y MAR DEL PLATA
A los señores comerciantes, interesados en realizar operaciones comerciales: **NO OLVIDE NUESTRA DIRECCION Y SE BENEFICIARA**

MANUEL C. MANSO & CIA.
Pasteur 223, of. 10 y Fray Cayetano 314
REST-BAR, Caseros, 2 hab. $ 650; tot. $ 80.000, pos. $ 40.000.
FIAMBR. Caseros, c/viv. trab. mucho; poses. $ 25.000 y fac.
DESP-FIAMB. Caseros, trab. $ 20.000; poses. $ 45.000 y fac.
PENSION, V. López, s/Av. Maipú, 6 hab. poses. $ 40.000 y fac.
FIAMB. R. Mejía, 3 hab., trab. $ 15.000; poss. $ 30.000 y fac.
MERC-LIBRER. 2 hab. alq. $ 300; contrato 3 años; tot. 55.000.
MODAS s/Lavalle, local 6.50x4.50, d. poses. $ 40.000.
PENSION, Caballito, 8 hab. c/contrato; damos pos. $ 60.000.
REST-BAR, s/Av. Trabajo, 4 hab. posesión $ 80.000.
TIENDA s/Av. D. Vélez c/viv. $ 250, en block, $ 55.000, regia.
Y en n/oficina de Ramos Mejía, Rivadavia 13424, sábados atendemos todo el día y domingos ½ día. Consúltenos.

RECREO en V. López s/río trab. $ 600.000 temp. parrilla P. baile Bar Americano, vendo $ 290.000 total o tomo 2 socios c. $ 50.000 c/u. Corrientes 814. T. E. 35-3222. Una oportunidad.
HOTEL 20 hab. s/Corrientes y Esm. 290.000, f. Corrientes 814
CAFE bar, tr. $ 30.000. $ 125.000 fac. Corrientes 814. 35-3222.
DESP. prov. tr. $ 80.000. $ 170.000 fac. Corrientes 814. 35-3222
DESPACHO de pan $ 35.000 facilid. Corrientes 814. 35-3222.

NEGOCIOS EN VENTA

SEÑOR COMERCIANTE para comprar o vender, vea a JOSE SANTOS — Bmé. Mitre 1734, Capital
LECHERIA, $ 70.000; otra $ 100.000; otra $ 260.000.
CAFE, $ 70.000; otro, $ 150.000; otro, $ 420.000 ½.
DESPENSA, $ 50.000; otra $ 90.000, 2 piezas, fac. pago.
HOTEL-BAR-PARRILLA, pleno centro, ½ plazos.
ALMACEN-BAR, $ 70.000; otro $ 130.000; fac. de pago.
SOCIO para Café, $ 25.000; otro confitería.
NECESITO 2 socios con poco dinero Bar.

ALMACENES, tiendas, fiambrerías, vendo con facilidades. Tratar: Avda. Eva Perón 3615, Olivos, poco alquiler.
BAR Y RESTAURANTE, con vivienda, amplio salón, lugar para cancha de bochas, con gran sótano, sobre 2 Avenidas; precio total $ 400.000. T. E. 64-4211 y 3185. Se atiende sábado y domingo todo el día.
BAR, con vivienda, en esquina, sobre Avenida; trab. $ 12.000 mensuales; se compra con $ 80.000. T. E. 64-4211 y 3185. Se atiende sábado y domingo todo el día.
DESPENSA, zona Liniers, con vivienda, trabaja bien, alquiler bajo, buena oportunidad. Tratar 64-4211 y 3185. Se atiende sábado y domingo, todo el día.
DESPENSA fiambrería 40.000 y fac. Avellaneda 1050, Castelar
HOTELES-ALOJAMIENTO. $ 8, 13, 15, 18, 20 por día; con comida, de $ 13 a 40 por persona. Tacuarí 786-1-6.
MAR DEL PLATA, prop. vde. Pescadería y Copetín servido con pescaditos y mariscos; ubicación central; trabaja todo el año. Córdoba 1953. T. E. 32371.
HELADERIA-BAR, ubicación inmejorable, precio total incluyendo muebles, útiles y mercadería $ 50.000 y facilidades. T. E. 64-4211 y 3185. Se atiende sábado y domingo todo el día
HEL. desp. café gol., s/Av., trab. 20.000; $ 35.000, f. 740-7663
HEL. desp. café gol., s/Av., trab. 20.000; $ 35.000, f. 740-7663.
MAR DEL PLATA: Hotel, 28 hab., con baños, $ 280.000 total. San Martín 2652, Mar del Plata.
MAR DEL PLATA: Hotel-Restaurante, 14 hab., total $ 90.000. San Martín 2652, Mar del Plata.
MORON: Conesa 646, esp. inter., 10.000 m2., 1.40 el m. Regalo
SAN FERNANDO, despensa, trabaja $ 15.000, comodidad familia, alquiler $ 475; $ 20.000, fac. 740-7663.
VENDO urgente pequeño negocio para modista o sastre. Bajo alq. Tr. en el mismo, de 16/18 hs. Sarmiento 960, Morón
VENDO pizzería, pastelería y elaboración de helados, s/Av. Corrientes, c/viv. y sin personal. Tr. dueño. 50-4229. 11-15 hs.
VDO. pensión, urg. 60.000 fac. alq. 500. 10 habitac. T. 37-2859
VDO p/merc. c/instal. tr. G. César Díaz 2725, p. 1º, dpto. 3.
VDO. urg. pto. comest. e/merc. Patricios 673. Tr. mismo Nº 64
VENDO neg. cafés-tés, c/viv., frente est. Castelar. 659-1285.

SE COMPRAN

COMPRO fiambrería, con vivienda. T. E. 37-9259.
COMPRO negocio a dño. Cap. o Pcia. T. E. 47-0191 y 658-3959.

TERRENOS EN VENTA

BECCAR: Lote 8.66x48 mts., s/afirm., $ 20.000, fac. 740-7663.
BURZACO: Vendo lote cerca estación, muy barato. 241-1300
¡CON $ 200! vendo terreno en Rodríguez. México 1617, Cap.
DÑO. vend. terr. V. Adelina, $ 12.000 y f. escrt. inmed. 51-3490
MARTINEZ, vendo lotes terreno, lugar excepcional; hay facilidades, dueño. Medrano 630. T. E. 86-0714.
MORON: Conesa 646, espera interesado lotes, a 2 cuadras colectivo y Av. Perón, desde $ .70 por mes.
¿QUIERE vender o perm. su libreta de terreno? México 1617
SAN ANTONIO DE PADUA: lote y casa, $ 1.500 contado y $ 250 p/mes, c/pavim. Informes: Cassino y Cía. 50-9365 y 7547
TERRENO 35x11 Paso del Rey, 5 c/estac. 2 lotes juntos, pesos 12.000 c/u. con 50% fac. Trat. Lope de Vega 2071. 69-6813.
TERR. Saav. Deheza y Tronador, tot. $ 47.500 liq. tr. 70-9932

SE COMPRAN

COMPRO terr. b/ubic. en Cap. o alred. Repetto. 93-0466.

AVISOS AL COMERCIO

MANUEL C. MANSO Y CIA, mart. públic., casa central Pasteur 223, of. 10. T. E. 47-0191, avisan que María Simona Vivas vende a Domingo Francisco Taffetani su negocio de despacho de pan y golosinas, sito en Tellier 2024, Capital libre de gravamen y deuda. Recl. ley y domic. partes n/ofic.
MANUEL C. MANSO Y CIA, mart. públic., casa central Pasteur 223, of. 10. T. E. 47-0191, avisan que Rodolfo Andino y María Luisa Madrid venden a Honorina García de Benialgo, libre de gravamen y deuda, su negocio de pizzería-bar y venta de helados, sito en Lope de Vega 1318/20, Capital. Domicilio vendedores: Bernáldez 1191. Capital. Domicilio compradora: Quintana 1099, San Antonio de Padua. Reclamos término de ley, Bernáldez 1191 y Pasteur 223, of. 10, por hacerse cargo del pasivo los vendedores.
MANUEL C. MANSO Y CIA, mart. públic., casa central Pasteur 223, of. 10. T. E. 47-0191, avisan que Felisindo Vázquez, Manuel Vázquez y Antonio Santiago Rodríguez, venden a Mariano Pueyo y Generosa Ustarroz su negocio de despacho de comestibles por menor y bebidas alcohólicas envasadas "La Victoria", sito en Dupuy 1049, Capital, libre de gravamen y deuda. Recl. ley y domic., partes n/ofic.
MANUEL C. MANSO Y CIA, mart. públic., casa central Pasteur 223, of. 10, T. E. 47-0191, avisan que a partir del 1º de octubre de 1954, a las 14 hs., rematarán sin base todas las existencias en maquinarias y mercaderías del negocio de fiambrería, sito en la calle Caaguazú 6960, Capital Federal, por orden de su dueño, señor Emilio Félix Gutiérrez, allí domiciliado. Recl. término de ley n/oficinas.

AUTOS, CAMIONES Y MOTOS SE VENDEN

CAMIONES — AUSTRALIA 2982
FURGON Ford 6 cilindros y con 2 diferenciales.
MACK gasol. reparado a nuevo, c/acopl. Helvt. nvo., sin uso
FIAT 666, recién reparado, gomas nuevas.
REO gasolero, con acplo., perfecto est., chatita Willy 37, con toldo, est., impec. Reo 47, c/5ta. de baja, motor en perf. estado.
DODGE 35, en perfecto estado, $ 20.000 y facilidades.
SEMIRREMOLQUES y acopl. varios, de todos prec. Visítenos

GARAGE SANTA MONICA S. R. L.
FEDERICO LACROZE 2349 T. E. 73-1317
CHEVROLET 47, de lujo, 4 puertas, banda blanca.
CUPE Ford 46, convertible, con radio, impecable.
CHEVROLET 39, 2 puertas, tapizado de cuero, $ 65.200.
FORD 36, 2 puertas, freno hidráulico, techo acorazado.
CUPE Ford 35, freno hidráulico, acorazado, muy bueno.
TAXI Buick 38, impecable, $ 35.000 y facilidades.
COMPRAS, VENTAS, PERMUTAS, CONSIGNACIONES

CHATITA Chevrolet 28, $ 15.500. T. E. 69-2615.
CHEVROLET 40, impecable. Luis Viale 1057.
FORD 42, Luxe, 4 p. mot. 47. Directorio 550.
FORD 40, Luxe, 4 p. Directorio 550.
HUDSON 36, $ 25.000. Manzanares 3466.
MOTOR Ruby, chas., diferen. incom. liq. Junín 141. Boulogne
MOTO vendo urgente, 15 días de uso. T. E. 69-6589.
PIK-UP Ford 38 tengo para armarla, capot, con 4 guardabarros, motor con caja y chasis, vendo barato. 91-7344.
PIK-UP Dodge 37 impecable. Corrientes 1612. T. E. 35-9063.
TAXI Buick 38 chico, imp., $ 35.000 y fac., Fco. Lacroze 2359.
VENDO auto Plymouth mod. 39, tapizado en cuero 4 puertas, en perfecto estado. Tratar Rivadavia 1777

AUTOS, CAMIONES Y MOTOS SE COMPRAN

A-A 51-7779: Compra cualquier coche al contado, hoy.
CAMIONES volcador necesito para obra Nacional Avda. San Juan 1991. T. E. 27-5769

ACADEMIAS

APRENDA a boxear con el ex campeón José Paradiso. 23-0897
ENSEÑO peinados perman. y tint. Gurruchaga 194. 54-4299.

BUSCO SOCIO

BUSCO socio particular p/bar importan. Pasco 1153.
DOS socios con $ 15.000 c/u. p/despensa b/Belgrano. 76-5453.
OPORTUNIDAD para hombre de trabajo participación; rinde $ 3000 mensuales. Gran café-bar-billares céntricos. Total, $ 50.000. Llamar: 55-4869. De 16 a 22 horas.
MOZO habilitado c/$ 10 a 15.000, billar y bar. Corrientes 4124. De 17 a 20 horas.
RESTAURANT-BAR, s/Retiro, nec. soc. Piedras 75. Hernández
SOCIOS con $ 20.000 o más para completar S.R.L. últimas vacantes; posesión inmediata, Pizzería-Lácteos, pleno centro; buen sueldo. Azcuénaga 35.
SOCIO con 30.000 p/importante bar, s/Santa Fe. Cevallos 628.
SOCIO para bar-billares, $ 15.000, necesito. Lima 29, 2º G.
SOCIO p/Copetín, s/Congreso. Cevallos 628.

CAMPOS Y HACIENDAS, SE VENDE

CHACRITA ya desocupada, posesión inmediata, en Cañuelas, 30 cuadras de la estación; 60.000 metros cuadrados, todo alambrado y subdividido, monte de árboles frutales y de sombra. Casa de material de 4 hab. cocina amplia, galpón de material amplio, gallineros de material. Gran oportunidad, con $ 60.000 al contado y $ 60.000 a 5 años. T. E. 64-4211 y 3185. Se atiende sábado y domingo todo el día.

COMPRAS VARIAS

A COBRE, bronce, plomo, níquel. Monroe 4465; 51-8086.
A COBRE, níquel, mercurio, estaño, etc. B. Mitre 3462.
A NIQUEL, ánodos pancitos, bolitas, rezagos, etc. 91-4074.

COMPRAS VARIAS

A 47-2270 y 86-9145: Máquinas coser, cualq. est. Pago bien.
A 35-1705: Singer, Necchi y otras, compro. Pago bien.
A 21-7429: Hasta $ 3.800 pago su máquina de coser.
COMPRO máq. coser cualq. marca y estado. Cap. y sub. 52-9973
COMPRAVENTA discos buen estado. Corrientes 4905. 55-4869
HASTA $ 2.800 pago hoy su máquina de coser. T. E. 21-9066.
HELADERA eléctrica fliar., compro, cualquier estado. 64-0860.
PATHE BABY película 9½. P. Echagüe 1151. T. 26-8788
PELICULAS radiográficas y fotográficas, usadas. 51-3128
PELICULAS radiográficas usadas, cualq. cant. B. Mitre 34[illegible]
RELOJES viejos y despertadores rotos. Libertad 94, 4º piso H
TRAJES usados, compro. — T. E. 69-7430.

EMPLEADOS (OFRECIDOS)

EX DUEÑO bar, práctico. Referencias y garantía: 34-3376.
JOVEN 26 años, conoc. generales, se ofrece. T. E. 35-0824

HOTELES Y CASAS DE PENSION

ALOJ. económ. p/hombres, $ 4 p/día. Giles 5183, V. Domínico
DISPONGO 2 hab., cama y comida, $ 12 p/día. Belgrano 3825
DOY pens. señora o señorita. Isidro Labrador 85. Martínez
HABITACION con pensión para matrimonio. Piedras 122, 2º
HABITACION a señoritas y media pensión. Uruguay 884.
HOTEL: Piezas disponibles para pasajeros. Lavalle 1479.
HOTEL pensión completa caball. $ 12. Paraguay 1136.
HOTEL 1/2 pensión Caball. Alsina 112, P.Iro. D.
HOTEL Europa, Alsina 757 pensión a caballeros $ 10.
HOT. Mansilla, pens. comp. p/dam. y cab. Mansilla 2915. 78-1952
PENSION a caballero $ 14. Alsina 2091.

HECHURAS Y CONFECCIONES

ACEPTO hechura corte moderno $ 260. Trajes medida hil. import., $ 500. Hechos $ 300. Pantal. $ 70. Independencia 3600
A $ 260 acepto hech. sastre de med. fin. Montevideo 261, p. 1º

LUGARES DE TURISMO

EXCURSIONES 9 días Alta Gracia, $ 295. Salidas octub. $. chalets a estr., $ 15.000 y f. Gánese un lote o chalet. 44-6[illegible]
HOSTERIA RENANIA: Un paraíso en La Falda, para que Vd., señor turista, pase sus vacaciones. Informes: 50-7977.
V. HERMOSO pensión flias., $ 16 p/día hasta el 1º de enero, buena comida, inf.: M. V. de Pachelo, V. Hermoso (Córdoba).

MAQUINAS INDUSTRIALES SE VENDEN

MOLINO para pintura, batidora, oportunidad. T. E. 51-3128.
VENDO sierra sinfín, de 400 mm., para motor, y una hoja de sierra, Orden 250, Haedo.
VENDO pulidoras y amolad. de 1-6 HP. monof. T. E. 21-0219.

OCUPACIONES VARIAS

ALBAÑILERIA o pint. facilidades pago, 9-12 y 15-18 hs. 30-3791
LAB. fot. copias, ampliaciones, cabecitas $ 7. Las Heras 3746
¿QUIERE VD. CASARSE? Agencia Matrimonial M. B.; 25 de Mayo 158 (of. 414); T. E. 33-8906. Visítenos. Reserva absoluta.
SERVICIO técnico mecánico de refrigeración, reparaciones, montaje, especializado equipos blindados. — 91-6426.

OPERARIOS OFRECIDOS

TEC. tintorero, alg., seda, linoschap. — 757-0266.

OFICIOS VARIOS PEDIDOS

COSTURERAS p/conf. a domicilio. P/carta. P. 4.555.39. C. C.
HERRERO para letreros, para trabajo por su cuenta. Liniers 72 (B) San Martín.

PIANOS, MUEBLES, ROPAS, RADIOS Y OBJ. VARIOS

COMED., dorm., piano, rad., comb. flia. urg. Humberto 1º 1582
COM., dorm., liv., arañas, apar. rad., H. Yrigoyen 737, 34-9949.
DORMITORIO estilo francés, fino, nuevo, bombé, costo 5500, vde. urg. fia., $ 2900, desistir casamiento. Tonelero 6924, Cap.
DORMITORIO tipo inglés, vendo barato. Warnes 820.
DORMITORIO, $ 1230. Av. Presidente Perón 4673, Lanús.
DORMITORIO, com. rúst., arañas, rad., comb., urg. Chile 1481
DORM. o comed. estilo francés vdo. urg., nvo. Las Casas 4152
PIANO vendo a particular. T. E. 26-1148.
RADIOS 160, 190, 230; comb. 450, 650, 900. Morón 3342. 69-3884

PRESTAMOS E HIPOTECAS

HIPOTECAS 7% fijo y amortizable. Visítenos. Paraná 344, 2º

PERMUTAS EN GENERAL

CAMBIO pza., coc., $ 40, p/depto. Compro muebles. 30-2302.
HOTEL perm. des. p/casa o auto. E. Perón 2025, Avell. 22-9419

PROFESIONAL OFRECIDOS

ABOGADOS: Desalojos, despidos, asuntos de familia. Tucumán 2176. 1º C. T. E. 48-9280. De 18 a 21 horas.

REVENDEDORES

A revendedores ofrece rollos películas 120 y 220. San Martín 170. 4º piso, oficina 455, Galería Güemes.

SERVICIO DOMESTICO PEDIDO

COCINERA para pensión familiar. Piedras 122, 2º.

TRANSFERENCIAS

TRANSFIERO negocio electricidad con vivienda, sin llave, por ausentarme. Liniers 72 (B), San Martín.

VENTAS ANIMALES

VENDO yegua de paseo, manso. T. E. 240-0302.

VENTA DE LANCHAS Y EMBARCACIONES

VENDO lancha plena temporada. Embalse Río III. 50-0164.

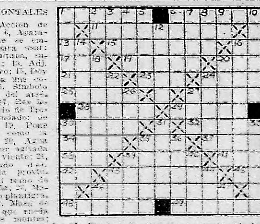
VENTAS VARIAS

ATENCION: Casa PAUL, Colodrero 2887, V. Urquiza, ofrece:
MAQUINA de coser, desde $ 800. Perfecto estado.
MAQUINA de coser y bordar, "Alfa", españolas, s/nueva.
MAQUINA de coser y bordar, Nauman, escritorio, impecable
MAQUINAS coser y bordar, Singer, Best-Bulit, Gardini, etc.

A.I.P.N. HIERRO, 16 a 36 centímetros. T. E. 68-2271.
A.I.P.N. HIERRO, 10, 12 y 14 centímetros. T. E. 68-2271.
ALMANAQUES: ENCARGUELOS AHORA a 38-2252.
BICICL. nvas., niñ., homb., damas, $ 390, 790, 890. S. Fe 4935.
CELULOIDE en hojas y chapas, resortes para fundir. 51-3128.
CUADROS óleo, marco francés liq. desde $ 49. Sanabria 2717
GABINETE para heladera 9½ pies. Parral 1121.
GABARDINAS, CASIMIRES, 3 metros, $ 65.
HIPOLITO YRIGOYEN 1349. Subir al primer piso.
HELADERA eléc. Frigidaire, $ 3950. Rivadavia 10315, dto. 3
HELADERA fliar. eléctr. Kelvinator, radio, líquido. Morón 3342
HORNO pizzero, Volcán, a gas, vendo. Rivadavia 5001. 64-0132
JUEGO cubiertos alpaca sellada c/est. $ 95. Bmé. Mitre 2131
LAPICERAS, $ 1.80; tanques, etc. Florida 165. 4º piso, of. 405
MATAFUEGOS y cargas a domicilio. 47-5229.
VENTIL. Eric. Siam, dto. 30%, nec. plata. Pueyrredón 724/36
VENDO calesita. Tratar Haedo 468. San Isidro.
VENDO aparato diatermia, cte. com. 44-9600. Señor Miguel.
VDO. conservadora helados, 6 tubos. Tr. Ferré 3818, Lanús E
VDO. conservadora helados 6 tubos. Tr. Ferré 3818, Lanús E.
VDO. urg. helad. 4 puertas, motor importado. T. 37-2850
VDO. producción lavarropas $ 1300. Lavalle 1007, Don Bosco

★ CRUCIGRAMA ★

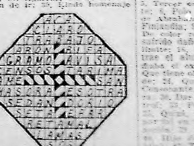
HORIZONTALES



[illegible]

VERTICALES

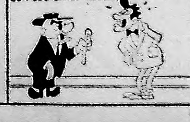
[illegible]



Soluc. del problema anterior

CICUTA Por Jorge Palacio





AL PUBLICO

Ponemos en conocimiento de los Sres. Avisadores que una vez cubierto el espacio reservado para AVISOS CLASIFICADOS, los que no se publiquen, sin que ello motive reclamo, se INSERTARAN en los días subsiguientes, previa conformidad del anunciante.

La Administración

Essence Prevalece Apenas Sobre Half Empire en el Hándicap Brown

Doria y Margot Resolverán en Familia el P. Primavera

EVIDENTEMENTE, poco y nada hay que decir del clásico Primavera que en el papel, es la carrera más importante del programa de mañana. Ausente At Home, que tuvo un contratiempo, solamente saldrá a la cancha la yunta del Ojo de Agua, y con esto está todo dicho. Doria y Margot ofrecerán un espectáculo de velocidad pura, ya que las circunstancias excluyen de toda perspectiva de premio o de dividendo.

Por esto mismo, comentaremos especialmente el hándicap Brown, que se disputará en tercer término del programa. No estará, ciertamente, demasiado concurrido. Pero interesa el cotejo entre Essence y Half Empire, en la escala de peso que les ha correspondido, sin excluir las posibilidades de la potranca Beti Alai o de la reaparecida Valeplata, que va con poco menos que un pelo.

A. GRASSI

Essence, por razones de desarrollo, viene de perder, con 55½ kilos tras de Rag Time 46 y Mi Ilusión 53, a tres cuartos de cuerpo y el pescuezo, en 2'20", Palermo. Venía de ser tercera, a peso igual, de Et Bien! y Latitud en 1'50"2/5, igual cancha y segunda, con 51½, a dos cuerpos de Milco 52, aventajando a Unicorn 56, Umpapa 59, Narrador 50 y Risquito 47, en 1'37" y 4/5, césped pesado. La pinga de Grassi, en la milla, es muy capaz de ofrecer desquite. Claro está que Half Empire es gran enemiga. Reprisa bien puesta, según lo indican su floreo de 1'44"3/5 y las partidas de 47"3/5 y 43"1/5, lo cual hace pensar que no la achicará el plomo. Beti Alai, que fué cuarta en la Polla del Bosque y Valeplata, que está muy liviana y anduvo en 1'39", césped, pero ganándole Paschuco, son capaces de introducir inesperadas soluciones al anterior planteo.

Ensayos Preparatorios de los Anotados en S. Isidro

DAMOS a conocer a nuestros lectores los ensayos preparatorios de los rivales del programa de San Isidro, cumplidos en este circo, Palermo y el Bosque, respectivamente, para la reunión de mañana en el césped:

La mejor corrida
DORIA
1000 metros en 58" 4/5, Palermo. Ultimos 200 en 12" 2/5.

PALERMO

Rivales y Montas Para el 19

Premio EMPEÑOSA — 1.100 Mts.

Tuscarora	57	No correrá
Arriesgada	57	No correrá
Polonesa	57	A. Pauleau
Wilaria	57	J. R. Díaz
Espirita	57	G. Fridman
Niassa	57	A. Carbajo
Guardiola	57	C. R. Rodríguez

Premio PREPARACION — 2.500 M.

Guallipen	53	M. López
My Friend	52	H. Ciafardini
Experto	52	I. Leguisamo
Nene Vivo	52	O. Barattucci
Diván	51½	O. Mattucci
Sarraceno	50½	R. Rodríguez
Conservador	51	T. Mucklow
Bandit	51	A. Domínguez

Husky fué Adquirido por el Cuidador Angel Penna

El caballo Husky, de buena actuación en nuestro medio al cuidado de Pascual García, ha sido adquirido por el trainer Angel A. Penna, quien lo embarcará rumbo a los Estados Unidos de Norteamérica, para hacerlo proseguir su campaña, bajo su cuidado, en aquellas pistas. El hijo de Hualfín, será embarcado en fecha próxima rumbo a su nuevo destino. Al mismo tiempo, aclaramos que por un error involuntario, informamos en nuestras ediciones de ayer que el citado cuidador solicitaría patente para actuar como jockey en pruebas de vallas, cuando en realidad, quien así lo haría, sería el látigo Raúl Pena.

¡OJO!
Contras de la cartilla
1a. YELLOW CORD
4a. PHIZ
7a. SUMACA
8a. MARY DEAR
9a. PASCUCHO
10a. NIELLO

Partidas Finales de los Anotados

Detallamos seguidamente las partidas finales realizadas por los competidores del programa de San Isidro, para la reunión de mañana en el césped:

EN SAN ISIDRO
(Pista de Arena Normal)

PRIMERA CARRERA

Moralista, con A. Núñez, 600 metros en 37" 4/5; Yellow Cord, con H. Ciafardini, 600 metros en 36"; Memorial, con M. López, 600 metros en 38"; ¡Epa! con J. Ibarra, 700 metros, cómodo, en 46"; Apio, con J. Leguizamón, 500 metros en 30" 4/5, pista de tierra; Vizcarra, con M. Sosa, 500 metros en 31" 2/5; Rosero, con O. Barattucci y Vaseo Riendo, con el peón, 700 metros en 43"; Subalterno, con J. Arriagada, dió un cuerpo y fué dominado por tres, por Fuyenda, con A. Cervantes, 600 metros en 35 segundos 3/5.

SEGUNDA CARRERA

Explosivo, con R. Royo, 600 metros, del opuesto, en 36" 4/5.

TERCERA CARRERA

Half Empire, con O. Campero, 800 metros en 48" 1/5; Essence, con I. Leguisamo, 800 metros en 48" 1/5 (ayer); Arkansas, con H. Doval, y Pitch or Toss, con O. Prieto, 800 metros en 48" 2/5.

CUARTA CARRERA

Horcón, con L. Canú, recibió un cuerpo y fué igualado por Diga Don, con R. B. Quinteros, 800 metros...

Buena combinacion
2a. CHIVILCOY
7a. FACHINELLA
10a.. PROFUGO

CHIMENTOS del RELOJ

TACHO en mano, nuestros cronometristas examinaron detenidamente el programa de mañana en el pasto.

◆ **Por Palermo**

El informante urbano manifestó: —Empiezo con PALATINO (1' 4/5 y 36") que tiene más o menos la misma chance que REPEATER (1' 2" 3/5 y 36" 4/5) y ZAPATEO (1' 2" 2/5 y 36" 2/5). Pasaré por alto la 2ª y la 3ª por falta de elementos. En la 4ª es buena carta CLAMOREO (1' 42" 3/5, 49" y 54") y gran contra PHILISTINE (1' 42" 2/5, 49" 2/5 y 50" 3/5). Tampoco tengo nada en la 5ª. En el clásico, DORIA (58" 4/5, 40" 4/5 y 35") y MARGOT (41" y 34" 3/5) harán su diligencia solitas. Para la 7ª señalo a NAYAHUE (1' 42" 2/5 y 48" 3/5), aunque es muy brava FREGATE (1' 43" 2/5, 49" y 51" 3/5). CORSA (1' 43" 3/5 y 50") y MANICURA (1' 43" 2/5 y partida cómoda) y MULTA (1' 44" 2/5 y 51" 2/5) pueden arrimar. TARCO resultará bravo en la 8ª (36" y 37"). La 9ª pinta bien para INSIDIOSO (48" 4/5, con viento en contra), pero se harán respetar AFANANCIO (1' 42") y MOMOTARO (1' 44" 3/5 y 51" 2/5). En la última trataré de defenderme con PRINCE NOIR (2' 9" 2/5 y 50" 1/5). NO ALEJO hará lo que pueda (1' 2" 3/5 y 51" 2/5).

◆ **Por San Isidro**

El observador pastero dijo así: —ROSERO me gusta de entrada (50" y 43"), pero son enemigos SUBALTERNO (1' 1", 34" 4/5 y 35" 3/5); YELLOW CORD (50" y 36"); MEMORIAL (1' 3" y 38") y POTATOR (1' 3/5, en el pasto). En la 2ª sobresale CHIVILCOY (36" 2/5 en el pasto y 30" 1/5). EXPLOSIVO reprisa listo para dar guerra (50" 3/5 y 36" 4/5 en el pasto). La 3ª pinta bien para HALF EMPIRE (1' 44" 3/5, floreando, 47" 3/5 y 48" 1/5), pero siempre es brava ESSENCE (1' 2" 3/5 y 48" 1/5). En la 4ª es carta LUCHADOR (1' 40", en el pasto y 48" 4/5). Le harán fuerza DEL MAR (1' 48", floreando); PHIZ (1' 40", en el pasto y 47" 3/5); PATALEO (floreo y 49" 4/5); DON LECHUZA (1', en el pasto) y CLAMOREO (49" 3/5 en el césped, ganándole Rolo). La de vallas vuelve a ser favorable a LE MATELOT (1'4" y 1'3" 3/5 en la tierra), quedando en segundo término MACANAZO (50" y 50" 3/5). La yunta de SCOTCH KILT-CARLTON puede ser lance (2'19"), lo mismo que MANTUANO (54", fácil). en la 7ª me quedo con FACHINELA (53" 4/5 a voluntad). La apurarán entre NORDICA (1'41" en el pasto), IPORA (1'34" 3/5 césped y 49" 3/5), LAMEPLATOS (1'43" y 51" 2/5) y QUIROMANCIA (1'40" césped, ganándole Phiz). En la 8ª recomiendo a RISQUITO (1'2" contra el viento y 36" 3/5 en la tierra)... muy bien MARY DEAR (59" 4/5 césped y 29" 2/5). FRENETICO (1'1" 4/5 y 35" 3/5). BOLICHE (59" 3/5 en el pasto y 30" 3/5). PICOTEADO (1', césped) y TUDOR KING (1'10" 4/5 y 45" 2/5). En la 9ª creo es gran carta DIGA DON (1'43" y 49" 3/5), aunque también caminan THIBAUT (49" 4/5). PASCUCHO (1'39", césped, ganándole a Valeplata, y 47" en la tierra), VICHADOR (1'43"). Pero la lógica es INSIDIOSO (1' 3/5 en el pasto de correr). En la última se destaca PROFUGO (50" y 49" 1/5 del opuesto). Son enemigos NIELLO (50" 3/5) y PINZON (48" 2/5 en la tierra). Como lance está OTOÑAL (2'15" y 51" 2/5)."

S. ISIDRO — PROGRAMA, MONTAS Y PERFORMANCES PARA MAÑANA

REUNION Nº 71 — PISTA AUXILIAR — FIJA DEL DIA: **CHIVILCOY** — CRITICA ha Pronosticado 193 ganadores y 125 placés

1a. carrera: 1000 metros — Premio BOMBAZO (1915) — A las 11.45

4 últ. perform.				Caballos	Ks.	Jockey	e. Padre	Madre	Cuidador
0.P	—	—	—	1 Potator	57	A. Avero	4 Killarney	Libertina	F. D'Andrea
0.S	0.B	0.S	0.P	2 Moralista	57	J. O. Tapia	4 The Druid	Mostacilla	I. Núñez
0.S	0.P	0.S	0.S	3 Yellow Cord	57	H. Ciafardini	4 T. Yuvaraj	Pepua	M. Teixeira
0.S	0.S	0.S	—	4 Memorial	57	M. López	4 Royal Tip	Memoria	E. Cassaigne
6.P	0.S	0.S	0.S	5 Sigiloso	57	H. Artigas 2	4 Seductor	Sospetta	C. Semegone
0.P	0.P	0.S	0.S	6 ¡Epa!	57	J. Ibarra	4 Melbró	C. Punzo	R. Salazar
5.P	3.B	0.P	5.B	7 Astrónomo	57	J. Leg'zam. 2	4 Aden	Tramore	M. García
0.P	0.S	0.B	2.S	8 Apio	57	J. Leg'zam. 2	4 Adalid	Piperita	J. J. Raffo
4.P	0.P	0.P	—	9 Palatino	57	A. Manzoni	4 Advocate	Sigma	L. Calistro
D.	—	—	—	10 Vizcarra	57	M. Sosa	4 Coto	V. Grande	R. Ferr'ra h.
D.	—	—	—	11 Fachoso	57	No correrá	4 Henares	Fascinación	F. Romano
0.B	0.P	4.B	5.B	12 Nevers	57	N. Pereyra 3	4 Nebuc'zzar	R. Margot	V. Pereyra
2.P	0.B	0.S	4.S	13 Repeater	57	G. Rivero	4 Phidias	Sostenida	F. Mamone
0.B	0.B	0.B	0.B	14 Kóndor	57	G. Fr'man 3	5 Kong	Dundora	P. Marinelli
0.B	2.S	3.P	4.S	15 Rosero	53	O. Barattucci	5 M. Vere	Romanza	R. Godoy
0.S	0.P	0.P	0.P	16 Ramsés	53	No correrá	5 Snob	Rahuá	F. Vitale
0.B	0.B	0.S	0.S	17 Subalterno	53	J. Arria'da 3	5 Haut Brion	Sinfónica	P. Blanch'no
0.B	0.B	0.B	0.B	18 Charolín	53	V. Lattuca	4 Chivalry	Lenta	P. Martínez
0.S	0.S	2.B	2.B	19 Zapateo	51	A. Pauleau 3	6 Caporal	Zamzam	L. Sola
0.S	0.P	0.S	0.S	20 Colliqueo	51	J. Piccione 3	6 Camerino	Elfina	A. Frugoni

Candidato: REPEATER (13) — Enemigo: PALATINO (9) — Sorpresa: ROSERO (15)

2a. carrera: 1000 metros — Premio MATACH (1921) — A las 12.20

4 últ. perform.				Caballos	Ks.	Jockey	e. Padre	Madre	Cuidador
0.P	0.S	1.S	1.S	1 Explosivo	57	R. Royo	3 Nigromante	Granada	M. Canay
2.B	1.P	1.S	2.B	2 Chivilcoy	55	J. Artigas	3 Snob	Compone'da	M. Dacosta
1.B	4.B	0.P	3.S	3 El Pucará	55	I. Gauna 3	3 B. Empire	Bombshell	F. Medina
2.S	4.P	1.S	0.P	4 Cafre	52	A. Fuertes 3	3 Bulldozer	Cascarita	B. Ginocchio
3.S	1.B	—	—	5 Belfort	52	No correrá	3 G. Stream	Batería	E. C. Boni
5.S	1.S	5.S	0.P	6 Capo	52	No correrá	3 G. Stream	Cleopatra	O. Calistro

Candidato: CHIVILCOY (2) — Enemigo: EXPLOSIVO (1) — Sorpresa EL PUCARA (3)

3a. carrera: 1600 metros — Premio BROWN (1922) — A las 13.—

4 últ. perform.				Caballos	Ks.	Jockey	e. Padre	Madre	Cuidador
4.S	1.P	4.P	2.P	1 H. Empire	58½	O. Camp'ro 2	4 B. Empire	H. Crown	M. Sola
4.B	1.B	1.B	0.P	2 Soumise	54½	No correrá	4 Seductor	Suzette	E. C. Boni
3.P	3.P	2.S	1.S	3 Essence	54	I. Leguisamo	4 B. Empire	Dulcamara	A. Grassi
4.B	1.S	5.P	1.B	4 Beti Alai	49	J. Artigas	3 Saludable	S. Verde	M. Quinteros
0.P	0.S	0.S	3.S	5 Valeplata	47	J. Villegas	4 Gazta'bide	Valeria	B. Dios
4.B	4.B	0.S	3.P	6 Tarragona	46	No correrá	5 Filón	Toy Doll	P. P. Ferro
0.B	0.S	1.S	0.B	7 Arkansas	45	No correrá	6 Epatant	Kansas	M. Carabajal
gR	5.B	4.B	4.S	8 Ancavilá	45	No correrá	6 Drowsy	Alezna	G. Larriera

Candidata: ESSENCE (3) — Enem.: HALF EMPIRE (1) — Sorpresa: BETI ALAI (4)

4a. carrera: 1600 metros — Premio HEREDIA (1914) — A las 13.45

4 últ. perform.				Caballos	Ks.	Jockey	e. Padre	Madre	Cuidador
D.	—	—	—	1 Empleador	56	No correrá	3 Bhopal	Elenita	M. J. García
0.S	0.S	—	—	2 Horcón	56	L. Canú	3 Hualfín	Locadia	P. García
D.	—	—	—	3 Gaucho Pato	56	E. Martucci	3 Patito	Gaveta	H. Martucci
0.P	—	—	—	4 Luchador	56	H. Ciaf'dini	3 Pete'rough	La Hava	L. Saccone
D.	—	—	—	5 Rector	56	J. R. García	3 Sutherland	Renata	E. Cassaigne
5.S	3.P	4.P	5.S	6 Pataleo	56	A. Dem'ttei 4	3 Pellizco	Chinelita	L. Aguirre
D.	—	—	—	7 Phiz	56	M. López	3 Phidias	Camerona	A. Grassi
D.	—	—	—	8 Alumbrando	56	J. Estévez 3	3 Alumbre	F. del Pago	J. Ropero
5.P	2.S	0.P	C.S	9 Del Mar	56	A. López 1	3 Marigui	Granulada	R. Guarneri
D.	—	—	—	10 Philistine	56	R. Picón	3 Phidias	Boniblu	E. Labrador
0.P	0.P	—	—	11 Afecto	56	R. Quinteros	3 Nigroma'te	Efusiva	J. Lofiego
5.S	—	—	—	12 W. and Dark	56	L. Boggiano	3 W. Jacket	Pechirroja	Casalini
D.	—	—	—	13 Clamoreo	56	O. Dorado	3 Seductor	Claudette	G. Benv'tti
0.B	4.B	0.B	3.B	14 D. Lechuza	56	I. Leguisamo	3 Panguá	Aldea	O. González
D.	—	—	—	15 El Inca	56	N. Lugrin 4	3 Rolando	Ingá	J. M. Ratto
D.	—	—	—	16 Rolo	56	J. Labanca 4	3 Guatán	Rotunda	O. Zarlengo

Candidato: LUCHADOR (4) — Enemigo: CLAMOREO (13) — Sorpresa: DEL MAR (9)

5a. carrera: 3200 metros — Premio ESCORPION (1918) — A las 14.30

4 últ. perform.				Caballos	Ks.	Jockey	e. Padre	Madre	Cuidador
1.S	1.S	1.S	1.S	1 (Le Matelot	70	E. Lema	6 Lampión	Musanga	J. Romano
0.S	0.S	0.B	0.B	2 (Inventor	69	J. Sriglio	7 Piquet	Bizantina	Idem
2.S	1.S	2.S	1.S	3)Macanazo	63	C. Selby (h)	6 Camerino	Maruca	M. Nievas
6.S	2.S	0.S	5.S	4)Welborn	60	No correrá	7 R. Pashá	Wenda	Idem
4.S	3.S	0.S	0.S	5 (Carlton	64	J. Galleg'llos	4 Came'nian	Candonga	G. A. Cervi
3.S	4.S	0.S	0.P	6 (Scotch Kilt	61	J. Arriagada	4 Birikil	S. Lass	Idem
0.B	4.B	0.B	1.B	7 Polígono	62	C. Buczak	5 Filón	Puntería	M. R. Trejo
5.S	3.S	1.B	0.S	8 Warren	62	[illegible]	5 R. Pashá	L. Devar	F. Lacoste
0.B	0.S	4.P	5.S	9 Mantuano	60	R. Balbontín	6 R. Pashá	Mantua	A. Larr'dart

Candid.: LE MATELOT (1) — Enemigo: MACANAZO (3) — Sorp.: SCOTCH KILT (6)

6a. carrera: 1000 metros — Prem. PRIMAVERA (Clásico) — A las 15.15

4 últ. perform.				Caballos	Ks.	Jockey	e. Padre	Madre	Cuidador
1.P	4.P	4.P	0.P	1 At Home	60	No correrá	5 Advocate	Oruga	A. Fuentes
1.S	1.P	1.P	1.P	2 Doria	57	T. Mucklow	5 Advocate	Donatila	L. Calone
5.P	1.S	1.S	0.P	3 Margot	57	A.A. Do'guez	5 Advocate	Malavida	Idem
1.P	1.S	1.P	2.P	4 Tanit	56½	No correrá	4 Advocate	Antinea	C. Mucklow
0.P	0.S	1.S	1.S	5 Explosivo	53½	No correrá	3 Nigroma'te	Granada	M. I. Canay

Candidata: DORIA (2)

7a. carrera: 1600 metros — Premio REMANSO (1917) — A las 16.—

4 últ. perform.				Caballos	Ks.	Jockey	e. Padre	Madre	Cuidador
0.S	1.P	5.S	0.S	1 Lameplatos	57	L. Canú	4 Milón	Laguna	P. García
5.P	1.S	0.S	3.S	2 Birra	57	No correrá	4 Bahram	Nuits	J. Lapistoy
0.S	5.B	0.B	0.B	3 Pañoleta	57	J. Piccione 4	4 Royal Tip	Petunia	A. Resnik
0.P	0.P	5.B	gT	4 Pensativa	57	C. Riero	4 Petrarca	Imagi'ción	I. Núñez
1.S	—	—	—	5 Fachinella	57	J. Sotosca 4	4 S. Hassan	Fedorovka	J. F. Penna
0.P	0.B	0.P	0.P	6 Albasola	57	A. Pauleau 3	4 Albacea	Panoplia	R. M. Juárez
1.S	4.P	2.S	2.S	7 Quiroma'cia	57	M. López	4 G. Stream	Quima	A. Grassi
5.B	0.B	2.B	0.B	8 Iporá	57	J. Arria'da 3	4 Biguá	Idalia	M. Oleda
2.S	0.P	1.S	0.S	9 Nayahué	57	R. Cariaga 4	4 Bahram	Naihati	L. Calone
5.S	5.P	0.B	0.B	10 Manicura	57	H. Raia 3	4 Biguá	Muchacha	S. I. Piriz
0.B	1.S	4.P	0.S	11 Corsa	57	N. Alvarez	4 Guatán	Corbeta	P. Sánchez
3.B	5.B	1.P	3.P	12 Multa	57	P. Lofiego	4 Mus	Isoca	G. Bianc'no
0.P	1.S	0.P	3.P	13 Serlinda	57	No correrá	4 Haut Brion	Serúnica	R. Moreno
0.B	1.B	4.B	0.B	14 Ramosa	57	A. García	4 Ramazón	Dª Pancha	L. Z. Lemos
0.B	2.B	1.B	4.B	15 Offchance	57	M. Grando 3	4 Grand Duc	Ofelia	E. Braga
0.B	0.B	5.B	0.B	16 Calaña	57	X. X.	4 Caramelo	Basurita	J. Rod'guez
0.S	0.S	0.P	1.S	17 It	57	J. Villegas	4 Malbró	Mentolina	E. Garrido
6.P	0.B	5.B	0.S	18 Afire	55	J. Ferrín 3	5 Arkina II	Fumarola	W. Perdomo
1.P	0.B	3.P	0.S	19 Nórdica	55	R. Quinteros	5 Rustic	F.-a-Main	O. Ojeda
0.S	0.S	0.B	2.S	20 P. or Toss	55	H. Artigas 2	5 Serenísimo	Ganancia	M. Carab'jal
1.S	2.P	4.P	2.B	21 Naviera	55	I. Gómez 4	5 Rustic	Lumt	O. D. D'guez
1.S	0.P	0.S	5.P	22 Frégate	55	O. Camp'ro 2	5 Milón	La Mon'lais	J. Chavarri
0.B	0.B	5.B	0.S	23 Sumaca	55	H. Ciafar'ni	5 St. Patrick	Seguridad	P. Bennasar

Candid.: FACHINELLA (5) — Enemiga: NORDICA (19) — Sorpresa: FREGATE (22)

8a. carrera: 1000 metros — Pr. Gral. BRUSILOFF (1919) — A las 16.45

4 últ. perform.				Caballos	Ks.	Jockey	e. Padre	Madre	Cuidador
3.P	1.S	1.P	0.S	1 Frenético	58	J. O. Tapia	4 Refucilo	F. de Cardo	L. Saccone
2.P	2.S	0.S	4.P	2 Tarco	53	R. Marrone	4 Tonto	Ipereza	G. Torterolo
0.B	3.B	1.B	1.B	3 Jalindo	56	R. Royo	4 Janiche	La Linda	L. Guerrero
6.P	0.S	2.P	3.S	4 Señalero	56	J. Arria'da 3	4 Gules	La Seña	L. Spera
5.S	3.P	0.S	5.P	5 Mansejón	56	No correrá	4 Blizzard	La Coipá	S. Bramajo
0.S	1.S	4.S	2.S	6 Risquito	56	O. Camp'ro 2	5 Risco	Mi Reco'sa	J. J. Raffo
1.S	5.P	5.S	1.S	7 Tudor King	54	I. Gómez 4	5 Black Out	M. Tudor	O. D. D'guez
0.B	3.P	0.B	4.B	8 H. Chance	54	M. López	5 Filón	Hiperbólica	M. Laporta
gR	gC	4.B	0.B	9 Clavijo	54	X. X.	5 Remo	L. Prenda	V. Pelorosso
2.B	1.S	0.B	3.B	10 Boliche	53	J. Artigas	4 S. Hassan	Brunette	M. Dacosta
5.S	0.S	0.S	2.S	11 Mary Dear	53	R. Guerr'na 4	4 M. Vere	Mayenne	G. A. Cervi
0.P	0.P	5.S	0.S	12 Picoteado	52	H. Ciafar'ni	5 Rebelde	Picadera	R. A. Cortés

Candidato: TARCO (2) — Enemigo: RISQUITO (6) — Sorpresa: FRENETICO (1)

9a. carrera: 1600 metros — Pr. ENTRETENIDO (1916) — A las 17.30

4 últ. perform.				Caballos	Ks.	Jockey	e. Padre	Madre	Cuidador
D.	—	—	—	1 Diga Don	56	R. Quinteros	3 Advocate	Misia	P. García
D.	—	—	—	2 Bright	56	R. Pena	3 Ben Omar	S. Brilla	C. Sola
0.S	—	—	—	3 Baberito	56	A.C. García	3 Baikal	Mándula	H. C. Solari
0.S	0.S	—	—	4 Vichador	56	A. Carbajo 4	3 Wallis	Viviana	R. Marco'go
D.	—	—	—	5 Mandatario	56	H. C'afar'ni	3 The Druid	Mandarina	L. Saccone
0.P	5.P	—	—	6 Pascucho	56	J. Sotos'a 4	3 Biguá	P. Princess	E. Blanco
0.S	0.S	—	—	7 Alboroto	56	E. Pelleg'no	3 Alumbre	Baladí	V. Pet'zzino
0.S	—	—	—	8 Broncíneo	56	M. López	3 Saurín	Limonada	E. Cass'gne
0.S	—	—	—	9 Balkán	56	M. Fern'dez	3 Bubalcó	Balucha	P. A. Cufré
4.P	0.P	4.P	—	10 Insidioso	56	C. Cruz	3 Seductor	Ironía	E. Labrador
0.S	2.S	—	—	11 Thibaut	53	J. Ortiz	3 T. Yuvaraj	Atracción	J. Giménez
3.S	—	—	—	12 Landajo	53	H. Artigas 2	3 Full Speed	La Matilde	G. Etche'rry
D.	—	—	—	13 Afanancio	53	T. Mucklow	3 Adalid	Fairtoy	J. J. León
0.S	—	—	—	14 Olaechea	56	H. Pantan'li	3 Zuloaga	Estanciera	A. Giova'tti
5.P	—	—	—	15 Sagital	56	H. Raia 3	3 Los Alpes	Saralta	L. M. Farías
D.	—	—	—	16 Momotaro	56	A.A. Do'guez	3 Piquet	Mostela	J. Miglió'co
4.B	2.B	0.S	—	17 Xenofón	56	No correrá	3 Partab	Picorona	S. Saini

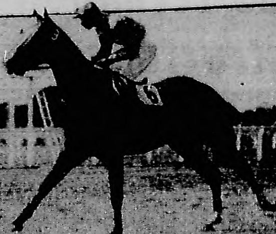
Candidato: DIGA DON (1) — Enemigo: INSIDIOSO (10) — Sorpresa: AFANANCIO (13)

10a. carrera: 2000 metros — Premio PECARI (1920) — A las 18.15

4 últ. perform.				Caballos	Ks.	Jockey	e. Padre	Madre	Cuidador
1.P	2.S	1.S	0.S	1 Prófugo	58	R. Rodríguez	5 Guatán	La Picaza	C. Loyarte
2.S	1.B	1.B	0.S	2 Pinzón	56	G. Fr'man 3	5 S. Hassan	Pirueta	M. Ojeda
3.S	3.B	3.P	3.P	3 Niello	56	J. Arria'da 3	5 Nebuc'zzar	Pravia	E. Callejas
6.P	3.S	3.S	0.P	4 Olvidando	56	No correrá	5 Optimista	Quetalco	A. Casalini
3.B	0.S	1.B	4.B	5 Halieto	56	No correrá	5 Halcón	Dulcepena	J. Trav'saro
0.B	0.B	5.B	5.B	6 Addax	56	E. Medina	6 Filón	Retentica	A. Medina
0.P	4.B	0.B	3.B	7 Bribón	56	N. Pereyra 3	6 Bahram	Betty II	V. Pereyra
0.B	0.B	1.S	3.B	8 Mr. Powers	56	No correrá	6 Chacabuco	Bubbly	S. Degre'rio
1.B	0.B	4.B	2.B	9 Marsellés	56	No correrá	5 Bulldozer	M. Galas	A. J. Iriarte
1.B	1.P	3.P	5.P	10 Bozalito	56	No correrá	5 Barandal	Fogonera	F. Pérez
1.B	0.B	3.P	1.S	11 Lucy Day	54	No correrá	6 Filón	Loch Nell	R. Marinetti
0.B	2.B	0.B	4.B	12 Cartónico	54	J. Estévez 2	6 Tónico	Cartaginesa	L. Lofiego
4.S	5.S	2.S	3.P	13 Prince Noir	53	O. Dorado	5 A. Prince	E. Water	F. A Irusta
4.P	5.P	1.S	2.P	14 Prosaico	53	No correrá	5 Rolando	Prosa	A. F. Aráuz
0.B	0.B	0.B	5.B	15 Mediador	53	No correrá	5 Ben Omar	Malagana	J.M.Q'teros
0.P	5.B	3.P	3.P	16 No Alejo	51	C. Riero	6 Tin Ton	Ña Pancha	L. Calistro
0.S	2.S	4.B	0.P	17 Otoñal	51	A. Dem'ttei 4	6 Ix	Frámea	E. Portilla

Candidato: PROFUGO (1) — Enemigo: PINZON (2) — Sorp.: PRINCE NOIR (13)

La mejor partida
INSIDIOSO
800 metros en 48" 4/5, Palermo, con viento en contra. Ultimos 200 en 12" 4/5.

ENSAYA BIEN. — Jungle King, el pensionista del cuidador Francisco Lacoste que viene registrando buenos ensayos en privado y no tardará en rehabilitarse. Esta mañana, a las órdenes del jockey I. Legu'samo, pasó 1.000 metros en 1' 4/5 en la pista de arena normal de San Isidro, dejando la mejor impresión. De aspecto no puede estar más lindo

Heroico, 1000 Mts. en 1' 3/5 Mejor que Agasajo, Arena

INTENSA actividad se registró esta mañana en la pista de arena de San Isidro, que se hallaba en buenas condiciones. De los ensayos efectuados se destacó el cumplido por Heroico y Agasajo, que pasaron 1000 metros en 1'3/5, finalizando con mejor acción Heroico. El parte de nuestro cronometrista contiene los siguientes trabajos:

(Pista de Arena Normal)

En 600 metros

Rigolarde, con I. Gómez, en 35" 4/5; Mancador, con C. Saenz, Linajuda, con S. Vasta, y Populoso, con R. Pena, en 37", juntos.

En 700 metros

Calcuta, con J. Ibarra, en 42".

En 800 metros

El Aragonés, con B. Castro, en 49"4/5, cómodo; Querido, con M. Sosa, en 51"; Inceano, con C. Cruz en 48"4/5, opuesto; Cuaquera, con O. Barattucci, y Climenea, con A. Bartalotta, en 50"1/5; Shantung, con J. Ortiz Tapia, en 51"; Umpapa, con C. Cruz, en 48"3/5, opuesto; Don Fabián, con A. Núñez, en 50"2/5; Monte, con J. Ortiz Tapia, en 48"2/5; Marconi, con O. Barattucci, en 50"2/5; Et Bien!, con O. Barattucci, a la par de Tirolés, con C. Russo, en 50".

En 1000 metros

Heroico, con I. Leguisamo, y Agasajo, con H. Ciafardini, en 1'3/5, con un parcial de 11"3/5 en los 200 finales, juntos, pero mejor Heroico; Jungle King, con I. Leguisamo, y Pilote, con M. López, en 1'4/5; Mon Trésor, con I. Gómez, en 1'1", tierra; Sankrit, con Oscar Nardi, en 1'2", opuesto; Husky, con L. Canú, dió tres cuerpos e igualó a Semitono, con H. Raia, en 1'3" del opuesto; Garterana, con J. P. Artigas, en 1'4"; Pellisón, con J. Caballero, en 1'3"2/5, cómodo; Torrentosa, con C. Cruz, en 1'4", cómoda; Norwich, con A. López, en 1'5", cómodo, de segunda vuelta; Paloma Real, con F. Spinzirri, en 1'3"; Garrucho, con J. López, en 1'4".

En 1100 metros

Salitre, con R. Rodríguez, en 1'10", a palos falsos; Imán, con O. Nardi, a la par de Maradella, con J. Loizo, en 1'10".

En 1300 metros

La Colina, con O. Pellegrino y una compañera, con R. Guerrina, en 1'23" 4/5; Rosado, con R. Guerrina, y Bergantona, con H. Raia, en 1'22" 1/5, a palos falsos en la tierra.

En 1400 metros

Excelsa, con J. Piccione en 1'32" a palos falsos.

En 1600 metros

Unicorn, con A. López, en 1'44", floreando; Clair de Lune, con L. Canú y una compañera, con S. Acosta, en 1'45" 4/5, de floreo; Habana, con A. Carbajo, 1'47" 2/5.

En 1800 metros

Alfil, con H. Salvador, en 1'59" 4/5, a palos falsos; Salesiana, con R. Royo, en 2'1"; Tonadilla, con J. Ibarra, en 2'3".

En 2000 metros

Ancalú, con Revidiego, en 2'18" 4/5.

En 2200 metros

Abacato, con J. R. García, en 2' 31", sin mayores exigencias; Oakbroock, con M. López, en 2'27"; Acreedor, con I. Leguisamo, en 2' 25". En los últimos 1800 metros dió dos cuerpos e igualó a Ocarine con J. Hidalgo, en 1'58" 2/5; Ranchero, con C. Herrera, en 2'26" 4/5; Madison, con A. López, en 2'27". En los últimos 1500 metros fué dominado por varios cuerpos por Silvanus, con N. Lugrin, en 1'39" 3/5.

En 2400 metros

Tío Luis, con J. Arriagada, en 2'39" 3/5; los últimos 1200 metros fué acompañado por Grand Pa, con E. Spinzirri, en 1'120".

En 3000 metros

Blondhunter, con J. Arriagada, en 3'12" a palos falsos.

Veneciano Pasó 2200 Mts. Hoy en Palermo en 2' 23"

NUMEROSOS ejercicios se realizaron esta mañana en la pista grande del hipódromo de Palermo, que se encontraba en buenas condiciones. Se destacaron Veneciano, que pasó 2.200 metros en 2'23", y Antenita, que empleó 1'56" para cubrir 1.800 metros, con buen final. La nómina de los trabajos fiscalizados por nuestros cronometristas es la que damos a conocer seguidamente:

(Pista Normal)

EN 600 METROS

Bellman, con P. Tárrago, en 37" 4/5, de recta; Winefame, con J. Soerna, en 36" del opuesto.

EN 800 METROS

Impetuoso, con P. Lofiego, y un compañero, con E. Ríos en 50"3/5; Gulf-Weed, con C. Cruz dió un cuerpo y medio e igualó cómodo a Manipour, Marrone, 50"; Leo, Fortín, en 52" 3/5; Milco, con el peón, en 51; Earthquake, con J. P. Artigas, Brumoso, con H. Melo y Estampido, con Justo Ortiz, en 50"2/5. El primero dió un cuerpo y medio e igualó cómodo; Dado, con O. Campero, a la par de Afectiva, con B. Fortín, en 52"; Locador, con C. Riero, en 50"; Los Curros, con L. Boggiano, y Bammakú, con R. Cariaga, en 49"; Lescaut, con C. Cruz en 51"; Chapur, con E. Catalano, en 52"2/5.

EN 1000 METROS

Don Luna, con S. Pintado, fácil a la par de un compañero, con N. Alvarez en 1'1" de recta; Envalira, con A. Pauleau, en 1'1"3/5, de recta; Acorazado, con P. Tárrago y Latitud, con A. Pauleau, en 1'3"2/5, juntos, mejor la yegua; Sostén, con G. Rivero, en 1'12"; Landsman, con O. Dorado, en 1'8", muy cómodo; Rezondito, con L. Boggiano, en 1' 3"3/5.

EN 1100 METROS

Philadelphia, con J. P. Artigas, y un compañero, con J. Palacios, en 1'9" de recta; Lindo Pial, con J. Ortiz Tapia, en 1'8"3/5, de recta; Pandemonium, con J. Contreras, y Barrial, con R. B. Quinteros, en 1'9" de recta, juntos; Wining Back, con P. Tárrago y Puntero, con P. Lofiego, en 1'8"3/5, de recta.

EN 1300 METROS

L'Histoire, con J. P. Artigas a la par de Diligence, con Justo Ortiz, en 1'23" finalizando juntas.

EN 1500 METROS

Kelly, con L. Boggiano, en 1'37"3/5.

En 1600 metros

Rutera, con H. Pantanali, y un compañero, con C. Riero, en 1'43"; Nelsa, con R. Cariaga, en 1'45"4/5; Rumer, con O. Dorado, en 1'43" 4/5; Nizardo, con T. Mucklow, en 1'43"4/5, en los últimos 800 se le apareó Senda Florida, con L. Boggiano, en 52"; Herodoto, con J. Malhado, en 1'42"3/5; Baracoa, con T. Mucklow, en 1'42"2/5, en los últimos 1300 dominó a Beirut, con A. Pauleau, en 1'25"; El Pireo, con I. Leguisamo, en 1'43"3/5; Pecheco, con L. Carreño, y Natal, con A. Pauleau, en 1'43"4/5; Zaphire, con C. Cruz, dominó a Amarense, con J. P. Artigas, y Masterpiece, con J. Sherna, en 1'42"4/5; Simca, con I. Leguisamo, en 1'45", los primeros 1400 a la par de Galvicita, con A. Avero, en 1'31"; Safety Catch, con R. Rodríguez, en 1'43"4/5, en los últimos 800 se le apareó Madrinera, con Arturo, en 52".

En 1800 metros

Antenita, con H. Pavarini, en 1'56", los últimos 1400 a la par de un compañero, con N. Alvarez, en 1'30" (buena corrida).

En 2000 metros

Editor, con R. Picón, ensayó en la distancia a palos falsos, siendo acompañado en los últimos 1300 por Charanga, con A. Pauleau; Chunsazo, con N. Alvarez, en 2'25"2/5; Veneciano, con A. A. Domínguez, en 2'23", últimos 1000 a la par de Heddy Lamarr, con A. Souza, en 1'5", finalizando juntos; Benefit, con O. Dorado, en 2'24", en los últimos 1600 se le apareó Esfera, con J. P. Artigas, en 1'57" juntos; D'Annunzio, con R. Picón, a la par de Petimetre, con C. Cruz, en 2'28".

En 2300 metros

Sardónico, con O. Dorado, en 2'49"; Renoir, con J. P. Artigas, en 2'46", en la última milla se le apareó Releído, con Justo Ortiz, en 1'45", llegando juntos.

En 3000 metros

Hindú, con [illegible], ejercitó cómodo en la distancia.

Rumbo Disputará el Clásico San Martín

EL cuidador Alberto Larrandart ha resuelto desistir de presentar a su pupilo Rumbo en el compromiso que el hijo de Rustic tiene pendiente para el domingo en Palermo, a los efectos de hacerle disputar el clásico San Martín en la reunión del 26 del corriente en San Isidro. El defensor de la caballeriza Pico Pay, que logró un significativo triunfo recientemente en la misma pista sobre Exequátur, Manipour, Verdi y Mansejón, puede resultar una figura de primer plano en su nueva presentación, ya que la distancia no puede resultarle un gran escollo, si tomamos en cuenta sus corrientes de sangre.

Se Fijó el Orden Para las Ventas de Productos S.P.C.

LA Asociación Cooperativa de Criadores de caballos S. P. C. ha dado a conocer las fechas en que se realizarán las subastas de productos de dos años, a cargo de la firma Adolfo Bullrich y Cía. Ltda. Comenzarán el día 4 con un lote de hijos de los padrillos mejor colocados en la estadística, para proseguir con los envíos de los diversos establecimientos, hasta el 15 de diciembre. Las fechas son las siguientes:

OCTUBRE. — Lunes 4: Gran remate conjunto, productos hijos de Advocate, Bahram, British Empire, Cadrinche, Embrujo, Full Sail, Gulf Stream, Nigromante, Seductor, Selim Hassan y Timor. Martes 5: Ojo de Agua (1er. lote). Miércoles 6: El Pelado (1er. lote). Jueves 7: Argentino (1er. lote). Viernes 8: Chapadmalal (1er. lote). Lunes 11: El Moro (1er. lote), La Negrita (de Ibarra). Miércoles 13: Las Ortigas (1er. lote). Dreanina, Areco. Jueves 14: El Paraíso (1er. lote), Los Calafates, Pajonal, La Doma. Viernes 15: El Turf (1er. lote), Don Santiago, La Yerra. Martes 19: El Bagual (1er. lote), El Trébol (1er. lote), La Rosaura, La Madrugada. Miércoles 20: Los Prados (1er. lote), Maryland, Tres Pinos, La Primavera. Jueves 21: Miryam (1er. lote), San Juan, Buenos Aires, San Alberto. Viernes 22: Stella Maris (1er. lote), La Constancia (1er. lote), Calvú Curá, Yiacuá, Don Miguel. Lunes 25: Lonquimay (1er. lote), la Revancha, Pepeo, La Concepción. Martes 26: Las Niñas (1er. lote), El Tala (1er. lote), La Corraleda, El Pájaro Blanco. Miércoles 27: La Florida (1er. lote), General Lavalle, Santa Catalina, La Nena. Jueves 28: San Martín (1er. lote), San Jorge, La Amistad, La Beatriz. Viernes 29: Volador, Las Perlas, San Pedro (de Syneraside), La Esperanza (de Etchebehere).

NOVIEMBRE. — Martes 2: San José (1er. lote), La Candelaria, La Cascada, Doña Elvira; Miércoles 3: Bronce, Los Ranqueles, Las Flores, La Carreta, El Santiagueño, Tres Estrellas; Jueves 4: Ojo de Agua (2º lote), Don Yayo, Atalaya, El Chocorí, El Ombucito, Don Juan; Viernes 5: Chapadmalal (2º lote), Santa Ana, Pique, Pascua; Lunes 8: Las Ortigas (2º lote), La Nora, María Isabel, Los Estribos; Martes 9: Argentino (2º lote), G. G. Puc, Los Laureles (de Southam); Viernes 12: La Providencia, San Antonio de Padua, Ascot, San Andrés, Santo Stephano, El Espartillar (1er. lote).

Abren el PARAGUAS

El cuidador Luis Spera, nos pide que aclaremos la [illegible] por su pensionista Señalero en la carrera que se adjudicó fácil en Palermo, manifestando que el fracaso no está de acuerdo con lo mucho que corre el hijo de Gules en privado [illegible] presentarlo con la monta de J. Arr[illegible] en la octava carrera de mañana en el césped, no desea sorprender al público en el caso de que el caballo saliera rehabilitándose.

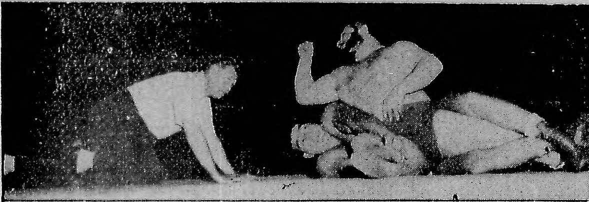
HIPODROMO DE LA CIUDAD EVA PERON

Rivales y Montas Para el 19

El mandoble
9a. THIBAUT

CON UN EMOTIVO ¡HASTA PRONTO, AMIGOS!, SE DESPIDIO EL GRAN JACK

Toca a su Término el Estudio del Proyecto de Reestructuración del Fútbol Profesional



OJO DE AGUILA. — Jack Dempsey es hombre ducho en esto de controlar las mañas de los catchers. La pose es lo de menos para él. Lo principal fué vigilarlo a Karadagián frente al árabe Ali Bargach. Tanto hizo Karadagián, que al final Dempsey, al ser atacado, se puso en guardia y lo noqueó con un cross de derecha digno del "Matador de Manassa". Mucho público presenció la escena y lo festejó en el Luna Park

Mañana se Realizará una Reunión Final en la AFA

UNA nueva reunión realizó la comisión especial de la AFA que tiene a su cargo el estudio en particular del proyecto de reestructuración del fútbol profesional, cuyos distintos articulados van ajustándose rápidamente, con las lógicas dificultades que derivan de las diversas cuestiones e intereses a considerar, que se tratan con el mayor cuidado y detenimiento, procurando contemplar con equidad los distintos aspectos del ajuste económico de los clubes.

El sueldo tope

Según lo que ha trascendido, en términos generales, ya estaría logrado el acuerdo total en sentido de fijar el sueldo tope para todos los jugadores profesionales, quedando como único aspecto a tratar —posiblemente por las consultas a los clubes— la cantidad a establecer, ya que se desea propiciar cierta elasticidad para el mejor desenvolvimiento de las instituciones.

Otros detalles

El trabajo de consideración de los distintos aspectos estaría muy adelantado como decimos, y hay reserva de terminarlo con la máxima decisión, que es justamente lo resuelto anoche. En tal sentido, además del sueldo tope, se incorporará una disposición determinando un porcentaje del aumento por renovación automática de los contratos, que tiende, para evitar cierto abultamiento innecesario en los gastos. Como detalle complementario se dispondría que los tesoreros [illegible] a fin de cada ejercicio.

El pago de sueldos

Otro detalle que se ha entrado a discutir es la formalización del pago, no habiéndose conciliado aún las opiniones. Unos apoyan la propuesta del proyecto inicial del doctor Peluffo, en el sentido de que sean pagados los sueldos de los jugadores del 19 al 5 de cada mes, en la tesorería de la AFA y otros que se abonen en los clubes como hasta ahora, pero bajo la supervisión del Tribunal de Cuentas que se habrá de crear, para este y otros aspectos del contralor de gastos.

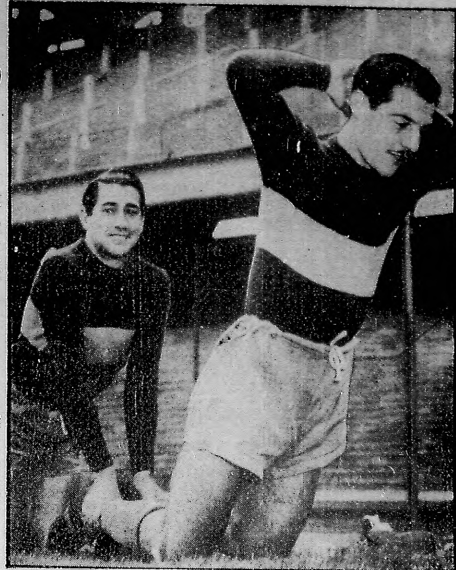
Reunión excepcional

Finalmente, y como detalle de significación, se convino especial disponer realizar mañana sábado, una reunión de carácter excepcional que se iniciará a las 15 horas, para tratar de dar término al estudio del proyecto aunque se prolongue en largas horas la noche, habilitando el máximo de tiempo.

Por ello se confía en lograr la terminación de la tarea y dejar [illegible] total [illegible] a los clubes, para tratarlo en la reunión del consejo directivo de la AFA el miércoles, de la que [illegible] se realizarán [illegible] la impresión [illegible] el estudio de la reestructuración con todos sus [illegible].

Crítica DEPORTES

Viernes 17 de Setiembre 1954



EN EL MEJOR ESTADO. — La muchachada boquense se halla entonada y en un estado admirable de preparación. Y si no que lo digan Borello y Otero, que aparecen durante el entrenamiento de esta mañana, entregados entusiastamente a una ejercitación gimnástica. Los cracks xeneizes esperan seguir la racha contra Vélez

Dempsey Regresará en Marzo Para Hacer un Film Deportivo

¡ADIOS, Jack! ¡Hasta pronto, Dempsey! ¡So long, champ! A los gritos respondió el campeón con una amplia sonrisa y las manos en alto. Esta mañana retornó a Nueva York, a la ciudad inmensa que conquistara con sus puños y su cordialidad, el campeón de aquel combate que resultó inolvidable.

Y así como la cordialidad porteña lo puso knock-out de emoción, así también hizo impacto Dempsey en la emoción porteña cuando confesó, caballerescamente y paladinamente, que en aquella noche de hace treinta años, cuando "lo de Polo Grounds", el vencedor había sido Firpo.

"A mí me ayudaron cuando Firpo Me tiró 17" fuera del ring".

Deportista cabal

Caballero del ring, Dempsey demostró lo que es un deportista que merece tal nombre. Y por eso, al abrazarse con su rival de otrora, dió un ejemplo estupendo de lo que debe ser un hombre leal.

Este triunfo suyo, más difícil aun de alcanzar que muchos otros y resonantes triunfos, hizo que la simpatía se transformara en cariño. Por eso desde que pisó por vez primera la tierra criolla, fué creciendo el sentimiento fraternal de los porteños.

Cada vez que se presentó en público, se lo recibió como a uno de los propios.

¡Qué hacés, Jack! ¡Bien, Dempsey! ¿Te gusta Buenos Aires?

Los muchachos de Boedo y de la Boca, de Patricios y de Flores, de Belgrano y del centro, todos sin excepción, se sentían orgullosos de saludarlo, de contemplarlo, con su mismo rostro recio iluminado por una constante sonrisa.

¡Good bye, muy friends!

Recibido así, por ese primer deportista que es el presidente Perón, y por todo el pueblo, Dempsey se sintió como en su casa. Agasajado, condecorado, honrado como se merece, el veterano boxeador no pudo disimular numerosas veces la emoción que le producía el entusiasmo que despertaba su presencia.

"Estoy como en casa... es algo maravilloso... todavía me parece mentira..."

Las palabras de íntima satisfacción no se borraron de sus labios desde que llegara hasta esta mañana, cuando tomando el avión de retorno en el aeropuerto de Ezeiza. Y cuando todos gritaban su despedida, Jack con acento inconfundible, gritó: —¡Hasta pronto amigos!

A las 11

Partió el avión a las 11 en punto y un mundo de gente le siguió hasta que se perdió en el horizonte. Allá iba Jack, el querido Jack. Quedaban en el aeropuerto sus amigos más cercanos: Firpo, Pace y muchísimas [illegible].

Se fué el avión llevándose con la promesa de pronto retorno. Junto al gran campeón, una banda con un porrito de raza, regalo del general Perón, que asimismo le hizo llegar un álbum con fotografías de su estada en Argentina.

Filmará una película

Las últimas declaraciones que nos hiciera Dempsey reflejan su interés por lo nuestro:

—Volveré en marzo o en abril para filmar una película del deporte en este maravilloso país. Una película documental que se llamará: "Dempsey visita la Argentina". Traeré 12 camerámen. Ya verán ustedes cómo tomo las cosas en serio, con respecto a este pueblo que tanto me ha mimado...

Elevados Promedios Han Logrado en el Autódromo

CON gran interés se espera la disputa del premio Enrique Plate, que se realizará pasado mañana en el autódromo 17 de Octubre, bajo los auspicios de la Municipalidad de la capital, con la colaboración del Automóvil Club, Moto Club y Asociación de Volantes.

El programa confeccionado al efecto ofrece importantes novedades, que prometen brindar al público un espectáculo de valor indiscutible.

Máquinas veloces

Una de las atracciones que el público podrá apreciar en la carrera del domingo es la presencia de varios coches preparados exclusivamente para competencias de pista. En la categoría de turismo en carretera serán presentados por lo menos tres de estas nuevas máquinas, que lógicamente son más livianas y muchos más veloces de las que suelen emplearse en las pruebas de carretera.

Carreras violentas

Se ha resuelto en esta oportunidad eliminar la prueba de clasificación —que suele efectuarse la víspera de cada carrera—, reemplazándola con un nuevo sistema. En efecto, se disputarán el domingo seis series cortas de tan sólo 4 vueltas cada una, y en las que podrán tomar parte diez corredores. Los cuatro primeros de cada serie correrán la final de 32 vueltas al circuito de 3139 metros, para cumplir la distancia del premio Enrique Plate, que es de 102 kilómetros.

Las series de 4 vueltas ofrecerán seguramente un desarrollo rápido y violento.

Los tres records

Además de la carrera de fondo para coches de turismo en carretera, en la que tomarán parte nuestros mejores volantes y entre ellos estará también el "Aguilucho" Oscar A. Gálvez, tendremos las competencias de motos y finalmente la tentativa de records sobre una vuelta al circuito.

En los entrenamientos y con miras a obtener esas marcas records, Carlos Menditeguy hizo la vuelta en 1 minuto, 23 segundos 6/10 con un promedio de 136.173 kilómetros por hora.

El popular volante [illegible] espera establecer la marca para coches especiales, haciéndolo con el Alfa Romeo 3500 de Fangio. Por su parte, Enrique Sáenz Valiente ha probado su coche y se supone que tanto [illegible] su Ferrari 4500 o el Cadillac [illegible], el brillante [illegible] de las carreteras [illegible] tendrá un promedio de 172.912 kilómetros.

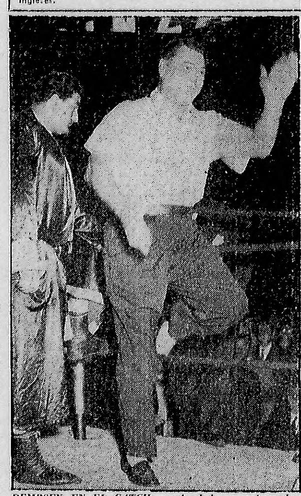
Ultimos entrenamientos

Mañana de 8 a 18 horas, se efectuará la última sesión de entrenamiento en el Autódromo 17 de Octubre. El domingo la primera serie de clasificación se largará a las 14 y seguirán las otras cinco, con intervalos de 15 minutos entre sí. El premio Enrique Plate, final del programa se largará a las 16.30 horas.

Esperan en la AFA Solucionar el Conflicto con los Arbitros

SEGUN se ha informado, los referees argentinos, por intermedio de la Unión de Trabajadores de Entidades Deportivas, han resuelto no secundar a los jueces ingleses en los partidos correspondientes a los campeonatos superiores de la A. F. A., como una protesta por la contratación de los cuatro árbitros ingleses recientemente al país y en razón de que se ha postergado su inclusión en el plantel respectivo.

Al recurrir a las esferas de la A. F. A., a fin de conocer los términos en que ha sido planteado el problema, se nos informó que oficialmente no se tenía conocimiento de la mencionada resolución, pero que para asegurar el espectáculo a los aficionados, se habían tomado determinadas providencias. Así pues, se dispuso que en los partidos de mañana y el domingo actúen como jueces de raya un jugador del plantel de cada equipo, a los efectos de señalar al referee cuando el esférico se halle fuera de juego, es decir, que salga del campo. Se considera, asimismo, que el conflicto será solucionado y que los jueces argentinos recapacitarán sobre su actitud y que aceptarán la necesidad momentánea del mantenimiento del plantel de árbitros ingleses.



DEMPSEY EN EL CATCH. — Ayudado por el catcher Bargach, entra al ring Jack Dempsey para actuar de árbitro en la lucha del árabe con el armenio Karadagián, lo que constituyó todo un acontecimiento en la reunión de catch, realizada anoche en el Luna Park

Ramón Carranza Será el Piloto con River Plate

LA lesión de Bernardo de Newell's Old Boys, que ha sufrido una fisura en el tobillo izquierdo, razón por la cual fué enyesado, determinará su ausencia en el partido de pasado mañana con River Plate.

Unico cambio

El comando de la entidad rojinegra tomó ya las disposiciones para su sustitución, que será por cierto la única con respecto a la formación que tuvo el equipo en la jornada última.

El puesto de Bernardo será cubierto por Ramón Carranza, en la plaza de éste actuará Belletti de la reserva. En consecuencia el conjunto rosarino, formará de la siguiente manera: Castro; Danelutti y Coronel; Bovetti, Ramaciotti y Miralles; B. Carranza, Bellotti, R. Carranza, Belén y Yudica.

Galvao y Cossani se han Clasificado

MEXICO, 17 (UP). — Los argentinos, Orlando Cossani y Pedro Galvao, se clasificaron en las eliminatorias de 200 metros estilo mariposa, pecho y 100 metros espalda, respectivamente, en las pruebas de anoche del torneo nacional de natación.

Hubo un Agasajo En el C. Militar

LAS autoridades del Colegio Militar de la Nación agasajaron ayer por la tarde a destacadas figuras del automovilismo local, notándose la presencia de Juan Gálvez, otros valores del deporte automotor y las viejas glorias como Riganti y Gaudino.

Acompañados por el director del establecimiento, los visitantes recorrieron sus instalaciones y asistieron a la ceremonia de arriar la bandera en el Patio de Armas. Finalmente el profesor Arnaldo Lucius disertó sobre características y actuación en carrera de los automóviles prepa. . . Argentina.

San Telmo Construye una Amplia Tribuna

De acuerdo a lo anunciado, comenzaron los trabajos de grandes mejoras en el estadio del club San Telmo, ubicado en la Isla Maciel. Merced a la preocupación de sus autoridades, comenzó ya la construcción de una amplia tribuna de cemento, de manera que muy pronto la vieja entidad contará con un estadio que figurará entre los mejores de los clubes de su categoría.

El Sport de Cada Día

Escribe HUGO MARINI

VALDRIA LA PENA HACER UN NUEVO ENSAYO EN la formación del team nacional que ha comenzado a prepararse. Se trataría de ponerle una nueva delantera. Porque es evidente que hay que ir con el éxito. No se trata de convertirse en exitista, sino de buscar el xito por donde ese éxito se viene produciendo. Hablamos de la delantera boquense, que este año se ha convertido en la delantera más ganadora, según lo afirmamos en nuestros comentarios de ayer, conforme a los resultados hasta este momento. Así como se decidió, para salir del paso en un momento de apuro y a falta de valores más altos que atrajeran, echar mano de la línea de ataque de Independiente, ahora que hay tiempo para hacer pruebas y para verificar ensayos, bien podría ubicarse en uno de los próximos partidos que organice Stábile para el seleccionado, a la delantera de Boca con la defensa básica del team nacional.

* * *

ENSAYARLO NO CUESTA NADA. REEMPLAZARLO A Roselló, que es uruguayo, por Vairo o Reynoso, resultaría interesante ver su rendimiento en un team formado con la defensa nacional. Porque bien sabemos de sus características goleadoras y del gran momento en que se hallan todos sus componente. Hay, además y contrariamente a la delantera de Independiente, hombres con más espíritu de goleadores y quizá con más condiciones físicas que, por otro lado, servirán para enfrentar a defensas corpulentas y recias como son las de los cuadros extranjeros a quienes vamos a enfrentar en el próximo verano. El ataque boquense ha ganado muchos partidos. Más de los que cualquiera pudo haber supuesto. Está en su estado eufórico culminante, y a los jugadores de fútbol hay que aprovecharlos cuando les llega el momento. Recuérdense sino otros casos famosos y se verá que en este aspecto no valen tanto las cualidades del hombre, sino el momento en que su estado espiritual le permita ponerlas en juego.

* * *

RESULTARA DE TODOS MODOS INTERESANTE EL ensayo que, por otro lado, no disminuiría para nada el prestigio de la otra delantera. ¿Anteayer, acaso, no fué modificada por Stábile debido a la ausencia de Cecconato y Bonelli? Del mismo modo puede hacerse en un próximo partido y no tampoco y decididamente con miras a pensar en constituir una línea definitiva, sino que podría alternar con aquélla, ya que se sabe de sus dotes valiosas y capaz de darnos el éxito que iremos a buscar en esta cruzada por los campos de la vieja Europa. Además, y aun cuando no resulte el total de la línea, vale decir, la línea completa, no sería extraño que saliera de ella alguno de los muchachos —Borello, por ejemplo— en condiciones de poder cubrir alguna ausencia en la línea titular, sabiéndose que sus condiciones cubren cualquier exigencia. Hay que aprovecharlos ahora a estos muchachos que se han revelado en la delantera boquense, para sacarles cuanto puedan dar a nuestros colores, como lo están haciendo con los del club que se ha animado a confiarles la grave responsabilidad de sustituir a un quinteto de figuras tan prominentes como las que alternaron el año pasado vistiendo la casaca auriazul.

Confirmado: Simes Jugará por Pizzuti

LAS autoridades de Racing dejaron constituido el equipo de primera división que el domingo enfrentará a Platense, incluyéndose como estaba anunciado a Llamil Simes en reemplazo de Pizzuti que está lesionado.

Formará pues el cuadro de Avellaneda con la única variante enunciada, ya que el desempeño frente a San Lorenzo no pudo ser más alentador.

Se Juega Hoy la Final de la O'FARRELL

Boca e Independiente se Enfrentan en Básquetbol

INTENSA será la actividad basquetbolística de esta noche, pues se juega la cuarta fecha del campeonato de la Asociación del Básquetbol y, además, definese, el certamen de Universitario por la copa "Wellie O'Farrell".

Boca v. Independiente

De la cuarta fecha del campeonato se destaca el partido entre Boca Juniors e Independiente, encuentro que se jugará en la cancha boquense. El campeón, Platense, recibirá a Barracas Juniors, mientras que River Plate irá a Sportivo Barracas.

Los partidos

Los cotejos comenzarán a las 21 horas y serán locales los nombrados en primer término:

Lanús vs. G. de Lanús; Liberal vs. Talleres; Boca vs. Independiente; Sp. Barracas vs. River; F. C. Oeste vs. I. Sarmiento; Independiente de Burzaco vs. S. Lorenzo; Platense vs. Barracas Juniors; Excursionistas vs. Rácing, y G. y E. de V. Sársfield vs. P. Echagüe.

Match final

En cuanto al torneo "Wellie O'Farrell", esta noche, a las 21, en Viamonte 1560, disputarán el match final Gimnasia y Esgrima de Villa del Parque y Hacoaj.

El femenino

Mañana, a las 17.30, continuará el campeonato de básquetbol femenino, jugándose los siguientes partidos:

Rácing (anexo) vs. Rácing (Avellaneda); Círculo Urquiza vs. Bristol; Defensores vs. Independiente, y Boca Juniors vs. River Plate.

Torneo ferroviario

Por el certamen ferroviario se registraron anoche los siguientes resultados:

Roca 63, Urquiza 51 y San Martín 36, Sarmiento 30. Mañana, a las 16, en General Martín Rodríguez 2650, juegan San Martín y Urquiza, final de perdedores, para luego el ganador enfrentar en final de vencedores a Roca.

Argentina se Medirá Hoy con Islandia

AMSTERDAM, 17 (AL). — Luego de un descanso de un día, los grandes maestros internacionales reunidos en esta capital, proseguirán hoy la disputa del Torneo de las Naciones, Copa Hamilton Russell.

Dos punteros

La copa Hamilton Russell tiene como punteros a dos grandes conjuntos: la Unión Soviética y Yugoslavia, con 13 puntos cada uno. Las últimas actuaciones de los yugoslavos, en contraste con las realizadas en la rueda de clasificación, los ha llevado al puesto de privilegio, luego de abatir a serios adversarios por scores categóricos.

Argentina, tercera

En la tercera colocación y merced al triunfo de 2½ a 1½ sobre Holanda, figura la Argentina. Ha totalizado hasta ahora 10 puntos y ha debido enfrentar a equipos poderosos como Hungría, Checoslovaquia, Bulgaria y Holanda. Todavía le faltan los dos punteros que representarán el mayor escollo para el avance de los argentinos a las primeras colocaciones.

Detrás de la Argentina figuran Checoslovaquia, con 9½, Hungría e Israel 8½; Alemania Occidental y Holanda 8; Bulgaria 7; Gran Bretaña e Islandia 5, y Suecia 2½.

En el torneo Consuelo las posiciones son éstas: Canadá 12 (una suspendida), Austria 12; Suiza 11, Dinamarca 9½ (una suspendida), Grecia 9; Francia y Finlandia 8½; Austria 12; Suiza 11, Dinamarca Bélgica y Colombia 8; Sarre 7½, Italia 6½ (una suspendida); Noruega 6 (una suspendida), Irlanda 2 y Luxemburgo 1½.

Los partidos de hoy

La jornada de hoy por la copa Hamilton Russell comprende los siguientes encuentros:

Islandia vs. Argentina; Rusia vs. Bulgaria; Yugoslavia vs. Hungría; Alemania Occid. vs. Israel; Checoslovaquia vs. Gran Bretaña; Holanda vs. Suecia.

Los equipos mencionados en el primer lugar tienen las piezas blancas en los tableros 1 y 3.

Civiles y Militares en la Final de Polo

MAÑANA, a las 15 horas, en el Campo Argentino de Polo en Palermo, se jugará el cotejo decisivo por el trofeo Springbok. Los cuartetos de Civiles y Militares, que igualan la serie con un partido ganado y otro perdido, apelarán a sus mejores recursos para salir airosos en esta edición de la tradicional competición anual.

Colón Enfrentará a Arg. de Quilmes y los Bohemios a Sarmiento de Junín

EL torneo profesional de primera división "B", cuya disputa se torna a cada fecha más emocionante y dramática, proseguirá mañana y el domingo próximo con partidos cuyos resultados pueden tener indudable gravitación en la tabla de posiciones, ya que los conjuntos que marchan en las posiciones de privilegio deberán afrontar compromisos de riesgo cierto, en especial el puntero, Colón de Santa Fe, quien deberá extremar recursos en su compromiso frente a Argentinos de Quilmes.

Encuentro importante

Es éste, sin duda, el partido más importante de la jornada, pues el líder se verá sin duda muy apurado por los "criollos" quilmeños, quienes tratarán de rehabilitarse de su última derrota frente a Talleres, a la par que no ignoran que un triunfo frente a Colón les significará un éxito de resonancia. La lucha, asume, por otra parte, mucho mayor riesgo para Colón, dado que se apurará en la cancha de los del Sur, donde éstos, precisamente, han cumplido sus mejores performances.

Atlanta, candidato

Reciente vencedor de Estudiantes, en Eva Perón, y segundo a dos puntos de Colón, Atlanta, cuya reacción en esta segunda rueda es sencillamente formidable, recibirá en su cancha la visita de Sarmiento, de Junín.

Será éste otro de los importantes cotejos de la jornada y aunque los juninenses siempre han sido adversarios de cuidado, no lo son tanto cuando actúan lejos de sus lares. Por esto, y por la notable labor que vienen cumpliendo los "bohemios", éstos parecen los candidatos más firmes. Pero, no cabe duda que para vencer tendrán que echar el resto.

Peligra Estudiantes

El gran conjunto "estudiantil", que tiene imperiosa necesidad de puntos, enfrentará a un adversario de sumo riesgo: Defensores de Belgrano, cuya última performance ganó 1 a 0 a Unión— y su ineludible necesidad de alejarse del fantasma del descenso, lo ubican hoy en el plano de un gran adversario aun para los más encumbrados. Aunque con distintos objetivos, los dos tienen urgencia de puntos y por ello se puede anticipar que serán protagonistas de una lucha sin cuartel.

También Talleres

Casi en idéntica situación que los anteriores se encuentran Los Andes y Talleres, protagonistas de otro de los grandes cotejos de mañana. Este debe ganar si quiere mantener sus aspiraciones al título; aquél, también, pero para dejar el último puesto y con tales antecedentes, cabe descontar una lucha llena de emoción.

El programa completo

El programa completo, con los jueces que arbitrarán los cotejos de mañana, es el siguiente:

Central Córdoba v. Almagro, Iliffe; Nueva Chicago v. Argentinos Juniors, Wilbraham; Argentinos de Quilmes v. Colón, Meade; Los Andes v. Talleres, Hartless; Sp. Dock Sud v. Témperley, Prieto; All Boys v. Quilmes, E. Fernández; Atlanta v. Sarmiento, Cross, y Defensores de Belgrano v. Estudiantes de Eva Perón, Elliot. El domingo: Unión v. Excursionistas, Lynch.

En Santa Fe

La fecha de mañana se completará con el partido que en Santa Fe disputarán el domingo la escuadra superior de Unión contra Excursionistas y que será controlado por el árbitro Lynch.

Las segundas

También mañana proseguirá el campeonato de segunda división con el siguiente programa de partidos:

Barracas Central v. Flandria, Jaco; Liniers v. Acassuso, Rossi; Brown v. Estudiantes, Cela; Colegiales v. El Porvenir, Ventre; J. J. Urquiza v. Deportivo Riestra, Spinetto, y Tiro Federal v. San Telmo, Durante.

Batióse el Récord de Lanzamiento de Bala

VIENA, (ANSA). — La atleta rusa Galin Zybina batió su propio récord mundial de lanzamiento de bala en la disputa de los campeonatos de atletismo de la Unión Soviética, que están realizándose en Kiev. La marca lograda hoy por Galin Zybina fué de 16.28 metros y su récord mundial anterior de 16.20 metros.

La Pausa Aumentó el Interés por la Pelea de Hoy

Charles y el Campeón Esperan Vencer por K.O.

NUEVA YORK, 17 (INS) — Rocky Marciano y Ezzard Charles, protagonistas del duro encuentro que esta noche sostendrán por el título de campeón mundial de boxeo de todos los pesos, repitieron con excesivas manifestaciones de confianza su fe en un rápido triunfo en la pelea más sensacional de los últimos tiempos que anoche volvió a ser suspendida por el mal tiempo y cuya doble pausa no hizo más que aumentar el interés.

Campeón invicto

Marciano, con una foja increíble, en que sólo aparecen victorias, tratará de retener su corona y su condición de invicto en 46 peleas en un match a 15 rounds frente al fuerte desafiante negro que ya estuviera a punto de vencerlo en su anterior confrontación.

Conceptos de Rocky

Marciano declaró a los periodistas mientras hace tiempo para la pelea que "nunca" se realiza: "Aaparentemente, Charles se propone forzar el ritmo de la pelea desde el primer momento y tratar de liquidarme a toda prisa. Ello me alegra, porque ésta es la forma en que me gusta combatir. Aunque estoy magníficamente preparado para soportar los quince rounds de pelea, pienso dejarlo fuera de combate rápidamente".

Bien preparado

A esta confiada convicción del campeón, Charles, que subirá al ring como desafiante por el título por décimotercera vez, contestó con una categórica declaración, que adelanta una sangrienta y salvaje lucha: "Estoy preparado como nunca y confío ampliamente en el triunfo. No perderé el tiempo y pondré fin a la pelea lo antes posible".

Estos violentos ultimatums permiten prever una rápida definición en el sensacional match. Se calcula que cincuenta mil personas se harán presentes en el Yankee Stadium para presenciar la lucha, la que comenzará hoy, a las 22.30, hora de Nueva York. Se espera que otras 200.000 personas sigan las alternativas de la pelea por televisión en 72 teatros de la nación, en que el match podrá ser seguido en un circuito cerrado, que impedirá a los poseedores de televisores seguir la confrontación desde sus hogares.

Marciano favorito

Marciano se cotiza favorito hasta ahora en proporción de cinco a uno. En julio último las apuestas le favorecían sólo en proporción de 3 a 1, cuando venció a Charles en quince rounds.

El peso de hoy

NUEVA YORK, 17 (UP). — El púgil Ezzard Charles pesó 192 ½ libras (87.30 kilos) para el combate de esta noche, aplazado dos veces, contra el campeón Rocky Marciano.

Charles pesó exactamente lo mismo que el miércoles.

Marciano pesó 187 libras (84.80 kilos).

La oficina meteorológica pronosticó que aunque esta noche habrá nubes, no lloverá.

Si resulta el pronóstico podrá celebrarse al fin la pelea en el estadio de baseball de los "Yanquis", de Nueva York.

